Hair Clipper 2 User Manual • 01

Xiaomi Haarschneider 2 Bedienungsanleitung • 17

Manuale utente Xiaomi Hair Clipper 2 • 33

Manuel d’utilisation de Xiaomi Hair Clipper 2 • 49

Manual de usuario de Xiaomi Hair Clipper 2 • 65

Instrukcja obsługi Maszynka do strzyżenia włosów Xiaomi 2 • 81

Manual do utilizador do Aparador 2 Xiaomi • 97

Xiaomi Tondeuse 2 Gebruikershandleiding • 113

Посібник користувача машинки для стрижки волосся Xiaomi Hair Clipper 2 • 129

Xiaomi Saç Kesme Makinesi 2 Kullanım Kılavuzu • 145

Read this manual carefully before use, and retain it for future reference.

Make sure to observe the following safety precautions to reduce the risks of errors, electric shocks, injuries, fires, deaths, and damage to equipment or property.

Precautions

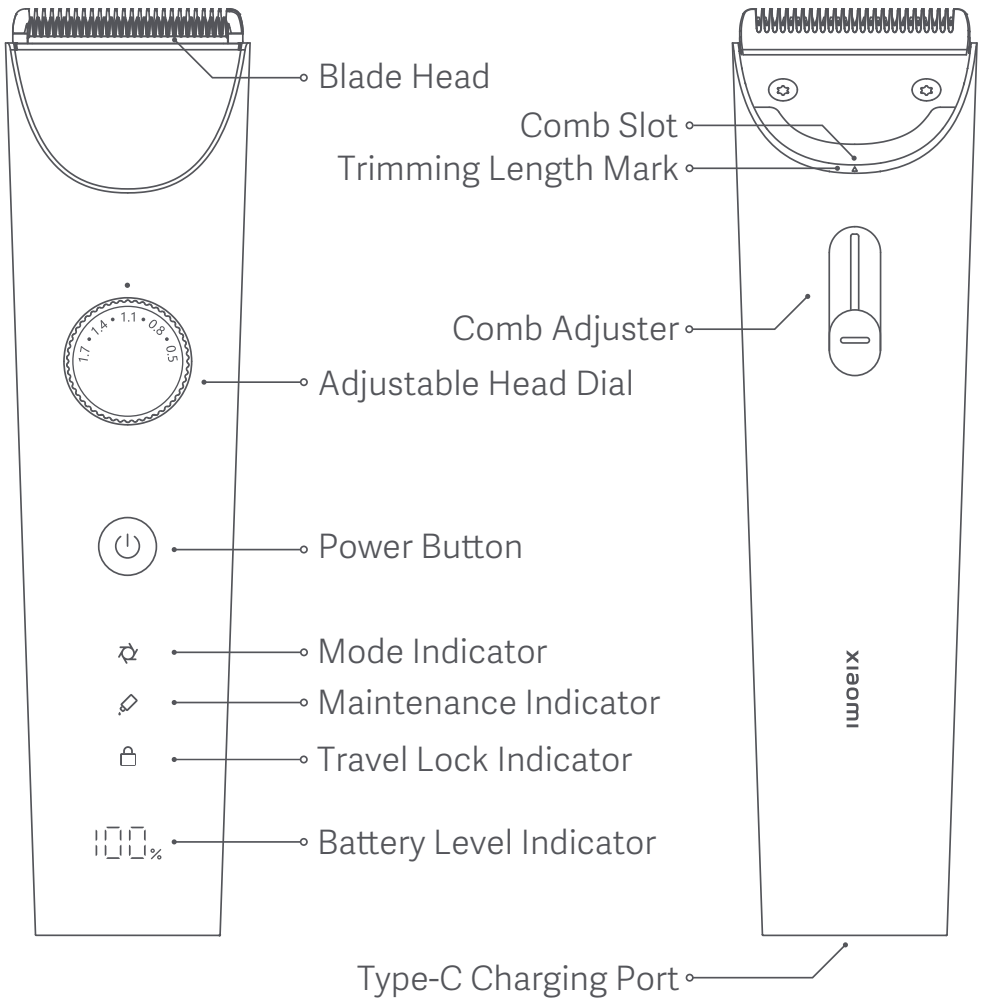
- Be careful when trimming for the first time. Move the clipper smoothly and gently, rather than rapidly.
- In the case of broken skin, infection or swelling on the scalp, do not use the clipper to prevent any secondary injury.
- Rinse the blade head with clean water, rather than salt water or hot water.
- Never disassemble the blade head or any other parts for cleaning, as they may not be able to be reassembled.
- Only clean the clipper with a soft cloth dipped in tap water or soapy water. Do not use paint thinner, gasoline, alcohol, or other chemicals.
- Do not soak the clipper in water. After cleaning, be sure to dry the blade head to prevent the spring from getting rusted.
- Never wash the charging cable.
- Before storing the clipper, unplug its charging cable and do not wind it around the clipper.
- After use, store the clipper in a cool, dry place away from direct sunlight and any heat sources.
- During storage, make sure that the clipper is turned off to prevent battery damage due to overdischarge.
- Please dispose of the packaging properly to avoid a suffocation risk to infants and children.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

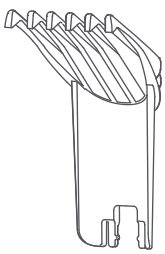
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not expose the appliance or battery to excessive temperature.
- Be aware of the risk of terminals of the battery-operated appliance or battery being short-circuited by metal objects.
- WARNING: Only use the supply unit provided with this appliance.
- WARNING: Detach the hand-held part from the supply cord before cleaning it in water.
- WARNING: For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit provided with this appliance.
- Use only with A520-050100U-EU1 supply unit.
- This appliance contains a battery that is non-replaceable. When the battery is at end of life, the appliance shall be properly disposed of.
- The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance.
- The clipper contains a lithium-ion battery.
- Do not damage the battery when removing it to avoid short circuits or liquid leakage. If the battery leaks, keep the fluid from touching your skin or clothes, and wipe it away immediately with a dry cloth. Then send the battery to an appropriate recycling facility or the designated after-sales service team to properly dispose of it.

Notes:

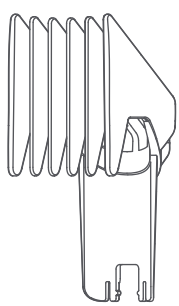
- It is normal for the blade head to heat up slightly due to friction, which does not affect use.
- Please remove residual hair from the adjustable comb and blade head in time to prevent blockage from degrading the trimming performance.
- The service life of the blade head depends on the frequency of use and maintenance.
- Please lubricate the blade head regularly for maintenance.

Product Overview

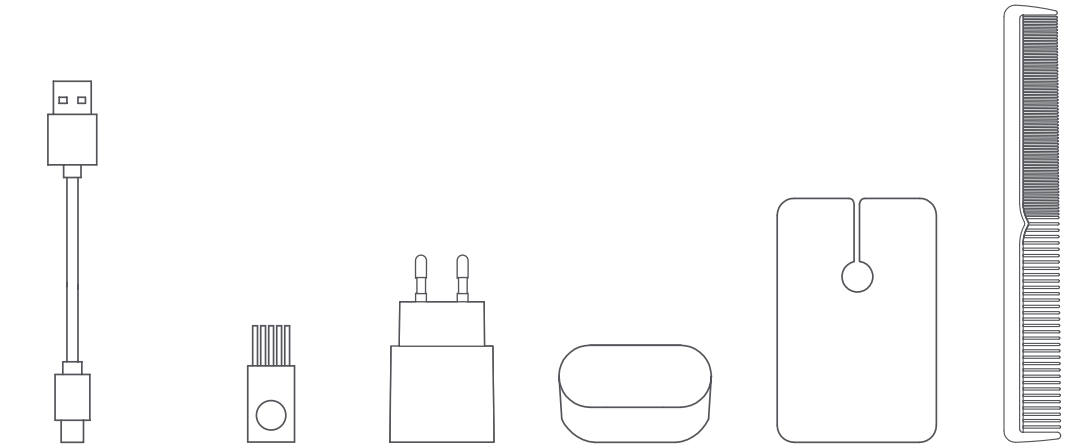




2–14 mm Adjustable Comb



16–28 mm Adjustable Comb



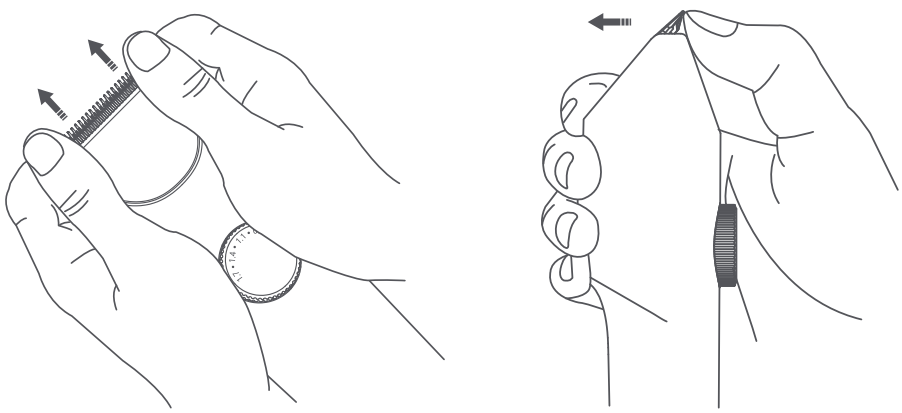
Charging Cable | Cleaning Brush | Power Adapter | Sponge | Barber Cape | Comb

Note: Illustrations of product and accessories in the user manual are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.

Assembly & Disassembly

Removing the blade head

Turn off the clipper. As shown in the figure, keep the clipper's front up, and hold the clipper head with both hands, with your index fingers attached to the back of the blade head. Then push the blade teeth hard with your thumbs to remove the blade head.



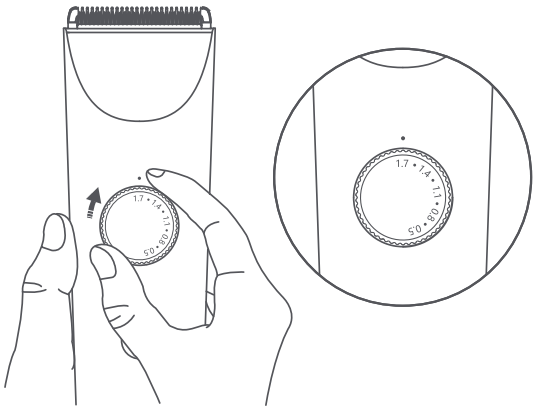
Cautions:

- Please remove the blade head with both hands to avoid it from falling off and getting broken.
- If damaged, the blade head may not work properly or cause hair to

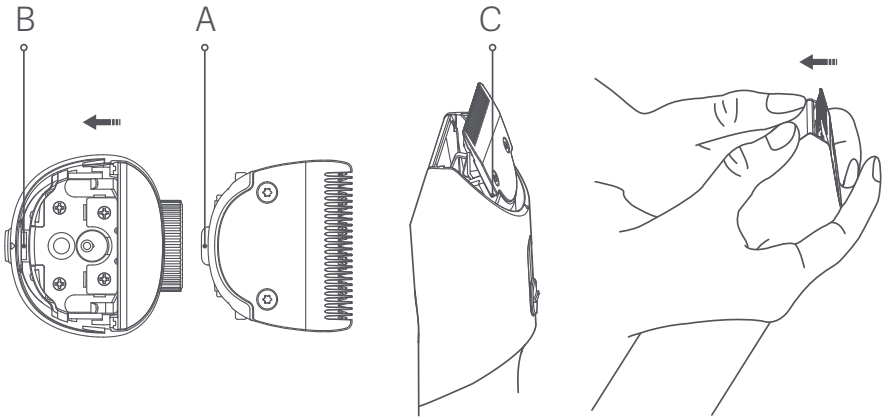
get stuck, so please replace it as soon as possible.
- Before removing the blade head, be sure to power off the clipper. If the blade head is hot, remove it after it cools off.

Attaching the blade head

1. Turn the adjustable head dial to 1.7 mm.

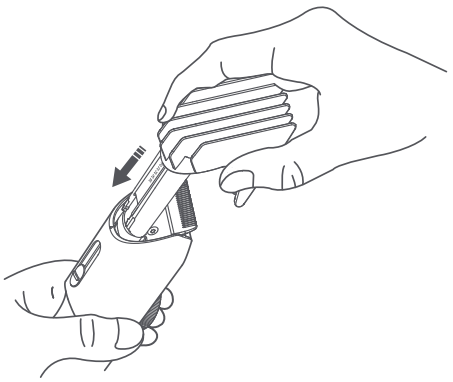


2. Align bulge (A) on the blade head with slot (B) on the clipper body. Form an angle (C) between the blade head and the clipper body, and then firmly press the upper part of the blade head until it clicks into place.



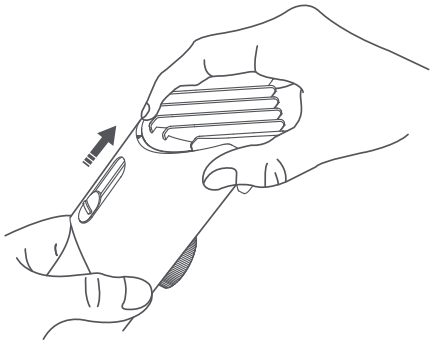
Installing the adjustable comb

Insert the numbered end of the adjustable comb into the slot until it clicks into place.



Removing the adjustable comb

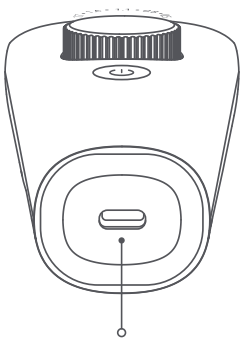
As shown in the figure, hold the top of the adjustable comb and pull it upwards to remove it.



How to Use

Charging

- Before charging, be sure to turn off the clipper.
- Plug the charging cable into the Type-C charging port and turn on the power supply to start charging. The battery level indicator will keep white when the clipper is being charged and fully charged.
- It takes about 2.5 hours to fully charge the clipper.
- The fully charged clipper can work continuously for about 3 hours.
- If the battery is running low, the battery level indicator will blink white. You can continue to use the clipper after connecting it to a power source.



Type-C
Charging Port

Note: Connect the clipper to a power source and wait a few seconds before turning it on again. If the battery is depleted before charging, please wait a few minutes before turning it back on.

Using the power button

Operation	Clipper status
Press	Turning on/off (resumes the previous mode by default)
Press and hold for 2 seconds upon turn-on	Switching between low and high speed modes

Instructions on the travel lock

- To enable the travel lock: While the clipper is turned off, press and hold the power button for 3 seconds until the travel lock indicator blinks for 3 seconds and goes off, indicating the travel lock is enabled.
- To disable the travel lock: Press and hold the power button for 3 seconds until the travel lock indicator blinks for 3 seconds and goes off, indicating that the travel lock is disabled.

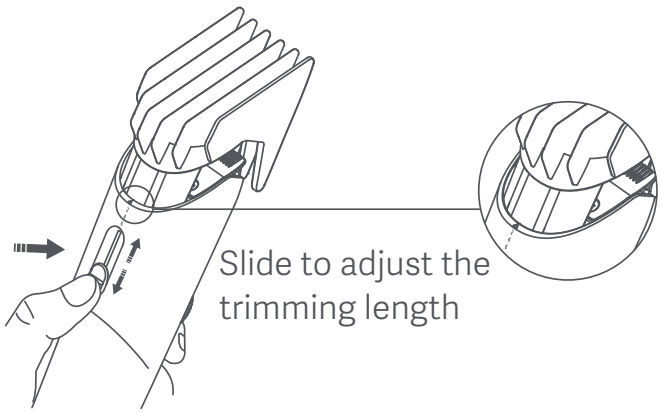
Note: When the travel lock is enabled, if you press the power button, the travel lock indicator will blink, but the motor will not be activated.

Indicator status description

	Clipper status	Indicator status
	High speed mode	Keeping white
	Low speed mode	Off
	Blade head needs lubricant.	Keeping white
	Blade head is working normally.	Off
	Travel lock enabled	Keeping white
	Travel lock disabled	Off
	Sufficient battery	Keeping white
	Low battery	Blinking white
	Battery is depleted.	Blinks white 5 times and then goes off
	Charging	Keeping white
	Fully charged	Keeping white

Using the adjustable comb

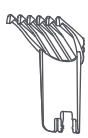
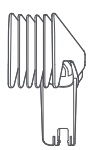
- Use the comb to brush the hair in the direction of the hair growth.
- Choose a suitable adjustable comb and attach it to the clipper.
- As shown in the image, slide the comb adjuster up and down to change the trimming length. The number pointed by the trimming length mark is the length of the hair left after trimming.
- Place the teeth of the adjustable comb on the scalp and move the clipper slowly against the direction of hair growth.

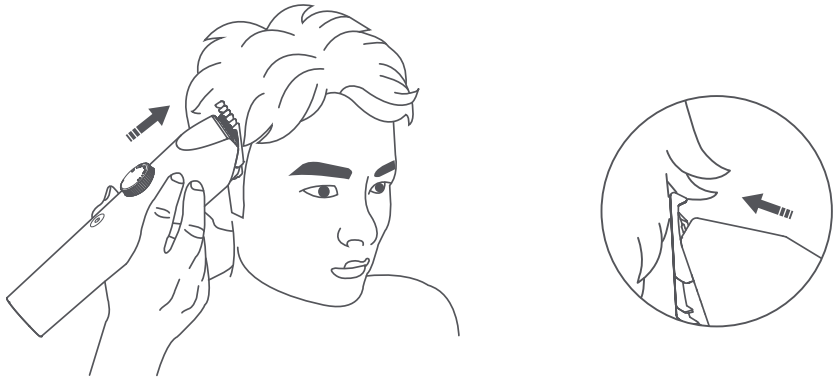


Notes

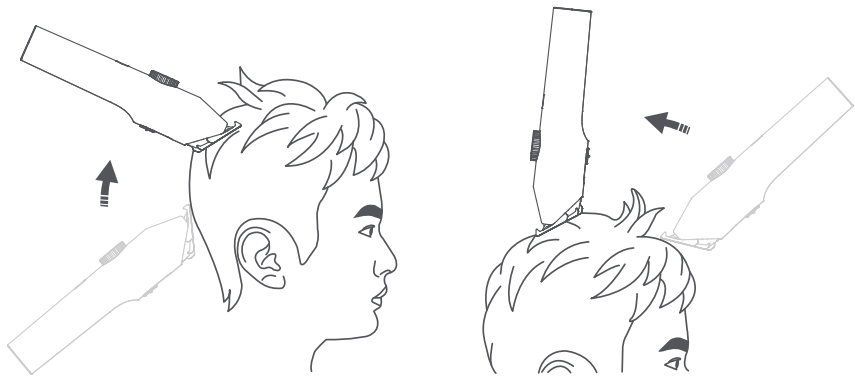
- Start trimming at a longer length, and gradually reduce the setting until you reach the desired length.
- Use a higher speed setting when trimming thick or coarse hair and a lower speed setting when trimming finer hair.
- When using an adjustable comb, it is recommended to set the adjustable head dial to 0.5 mm, otherwise the final hair length may be different from the selected comb length.
- The length of the hair after trimming will differ slightly from the trimming length.

Select the adjustable comb depending on the desired hairstyle:

	2–14 mm adjustable comb	It achieves a length of 2–14 mm after trimming and is best suited for short hairstyles, with 7 length options.
	16–28 mm adjustable comb	It achieves a length of 16–28 mm after trimming and is best suited for medium to long hairstyles, with 7 length options.



Move the clipper against the direction of hair growth

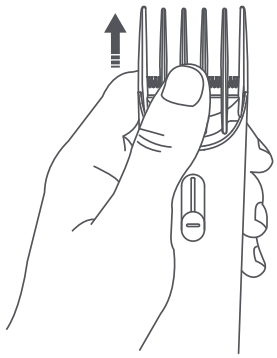


Go over multiple times with different lengths

Notes

- Using an adjustable comb helps prevent trimming hair too short by accident and control the overall length of the hairstyle.
- Since hair tends to grow in different directions, the clipper must be moved in different directions (upwards/downwards/across) to keep it going against the direction of hair growth.
- Trim repeatedly across the whole head to ensure the clipper catches all the hair to be trimmed.
- Make sure the top of the adjustable comb stays in contact with the scalp to get an even trim.
- For better results on curly, sparse or longer hair, brush the hair in the moving direction of the clipper.

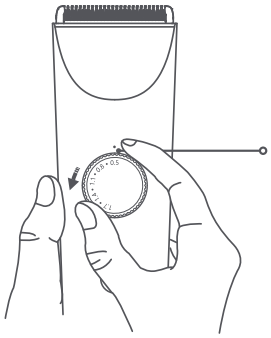
Note: You can use the clipper with an adjustable comb to clip all hair at the same position to the same length.



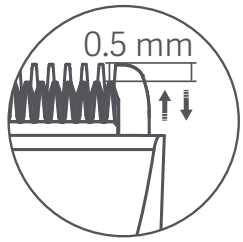
Push the adjustable comb with your thumb to remove it

Instructions on the blade head

- When trimming the contours of the neck and sideburns, there's no need to use the adjustable comb. Instead, adjust the trimming length of the hair via the adjustable head dial.
- Turn the adjustable head dial to adjust the trimming length of the hair. The number pointed by the arrow above the dial is the length of the hair left after trimming.
- When trimming the contours of the neck and sideburns, it is recommended to move the clipper slowly with its back facing up.



Turn it to adjust the blade head



Tooth pitch 0.5 mm



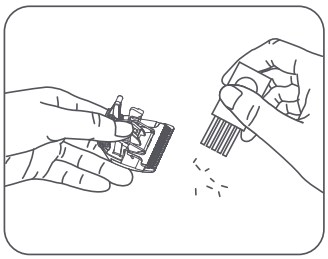
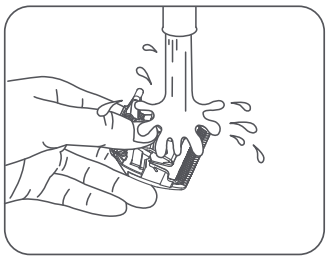
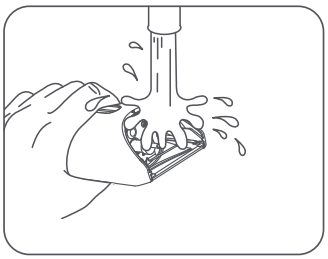
Trimming the contours of the neck and sideburns

Care & Maintenance

Warning: Before cleaning and maintenance, the charging cable must be unplugged and the clipper must be turned off.

Cleaning the blade head and clipper body

1. Remove the blade head.
2. Use the cleaning brush to remove any hair from the blade head.
3. Rinse the blade head and clipper body separately to remove all the hair.
4. Wipe with a cloth and leave to air dry.
5. Reattach the blade head to the clipper and store in a safe place.

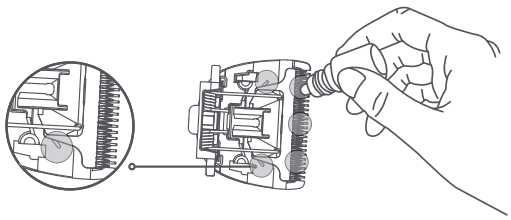






Suitable for cleaning under an open water tap.

Maintaining the blade head

As shown in the figure below, be sure to add 1 drop of lubricant (sold separately) to each of the 5 spots shown before each use.



Adding lubricant to the blade head

Environmental Protection

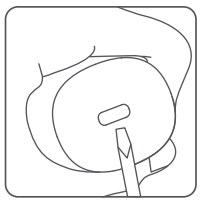
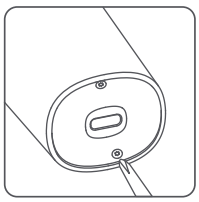
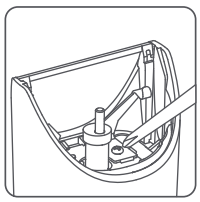
When the clipper reaches the end of its service life, please remove, dispose of and recycle the built-in battery according to local laws and regulations of the country or region where the clipper is used. If the battery cannot be removed, dispose of the clipper in strict accordance with the regulations on classified domestic waste disposal in your area.

Warnings:

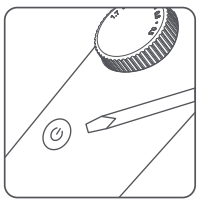
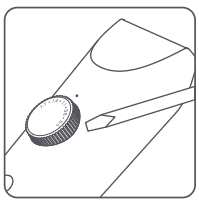
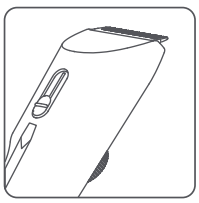
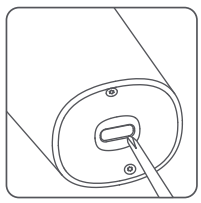
- The battery must be removed from the appliance before it scrapped.
- The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery.
- The battery is to be disposed of safely.

Removing the battery

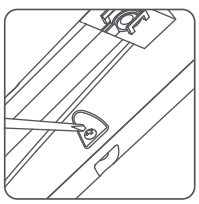
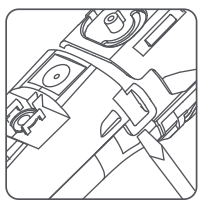
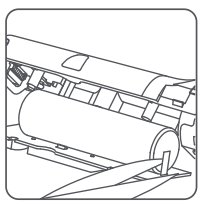
1. After turning the clipper off, pry open the bottom cover with a flat-head screwdriver, and unscrew the screws on the bottom and inside the blade head slot.

2. Use a flat-head screwdriver to pry out the power button, the adjustable head dial, and the comb adjuster, then push the inner part upward out of the bottom.

3. Unscrew the fixing screws, then pry open the clip. Cut the metal tabs attaching the two ends of the battery to the circuit board.

Note: If the battery has leaked and you accidentally touch it, rinse the area with plenty of water and seek medical attention immediately.

Troubleshooting

Issues	Possible Causes	Solutions
The adjustable comb is wobbly.	The adjustable comb is not properly installed.	Reinstall the adjustable comb.
The motor is not working.	The battery is depleted.	Charge the battery.
	The motor is damaged.	Contact the after-sales service team.
Hair isn't cut smoothly or is getting caught.	An unsuitable adjustable comb is used.	Choose a different comb.
	Blade head isn't lubricated.	Add lubricant to the blade head.
	Battery level is low.	Charge the battery.
The blade head doesn't move or shakes abnormally.	The blade head is damaged.	Replace the blade head.
	The blade head is not properly installed.	Reinstall the blade head.
	There are foreign objects in the blade head.	Clean the blade head.
Charging errors	The motor is damaged.	Contact the after-sales service team.
	The charging cable is damaged.	Replace the charging cable.
Working noise issues	The battery is damaged.	Contact the after-sales service team.
	The blade head is not properly installed.	Reinstall the blade head.
	The blade head is damaged.	Replace the blade head.
	The motor is damaged.	Contact the after-sales service team.

Issues	Possible Causes	Solutions
Battery level indicator displays E1.	Motor jam protection	Check if the blade head is installed properly and if there is any foreign object in the clipper.
Battery level indicator displays E2.	Battery overheat protection	Check if the charging environment is abnormal (please charge at 5°C to 35°C).
Battery level indicator displays E3.	Battery low temperature protection	
Battery level indicator displays E4.	High voltage input protection	Please use a 5 V ⎓ 1 A power adapter to charge the clipper.

Note: If the issue persists after trying the above solutions, please contact the after-sales service team.

Specifications

Name	Hair Clipper
Model	MJGHHC2LF
Charging Time	2.5 hours
Rated Voltage/Power	3.7 V ⎓ 3 W
Charging Voltage/Current	5 V ⎓ 1 A
IP Rating	IPX7
Net Weight	271 g (excluding adjustable combs)
Item Dimensions	47 × 48 × 182 mm (excluding adjustable combs)
Power Consumption	Off mode: ≤0.3 W
Time to Enter the Condition	Off mode: ≤20 min

Power Adapter

Input: 100–240 V~, 50/60 Hz, 0.2 A Output: 5.0 V ⎓ 1.0 A, 5.0 W

Information Published	Value and Precision	Unit
Manufacturer's Name	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Model Identifier	A520-050100U-EU1	—
Input Voltage	100–240	V~
Input AC Frequency	50/60	Hz
Output Voltage	5.0	V ⎓
Output Current	1.0	A
Output Power	5.0	W
Average Active Efficiency	73.77	%
Efficiency at Low Load (10%)	64.588	%
No-load Power Consumption	0.075	W

Europe-EU Declaration of Conformity

CE

We, Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd., hereby declare that this equipment is in compliance with the applicable Directives and European Norms, and amendments. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

WEEE Disposal and Recycling Information



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

Manufactured for: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Manufactured by: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(a Mi Ecosystem company)
Address: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
For further information, please go to www.mi.com
For detailed e-manual, please go to www.mi.com/global/support/user-guide
User Manual Version: V1.1

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf, um zukünftig die Informationen nachlesen zu können.

Stellen Sie sicher, dass Sie die folgenden Sicherheitsmaßnahmen beachten, um das Risiko von Fehlern, Stromschlägen, Verletzungen, Bränden, Todesfällen und Schäden an Geräten oder Eigentum zu verringern.

Vorsichtsmaßnahmen

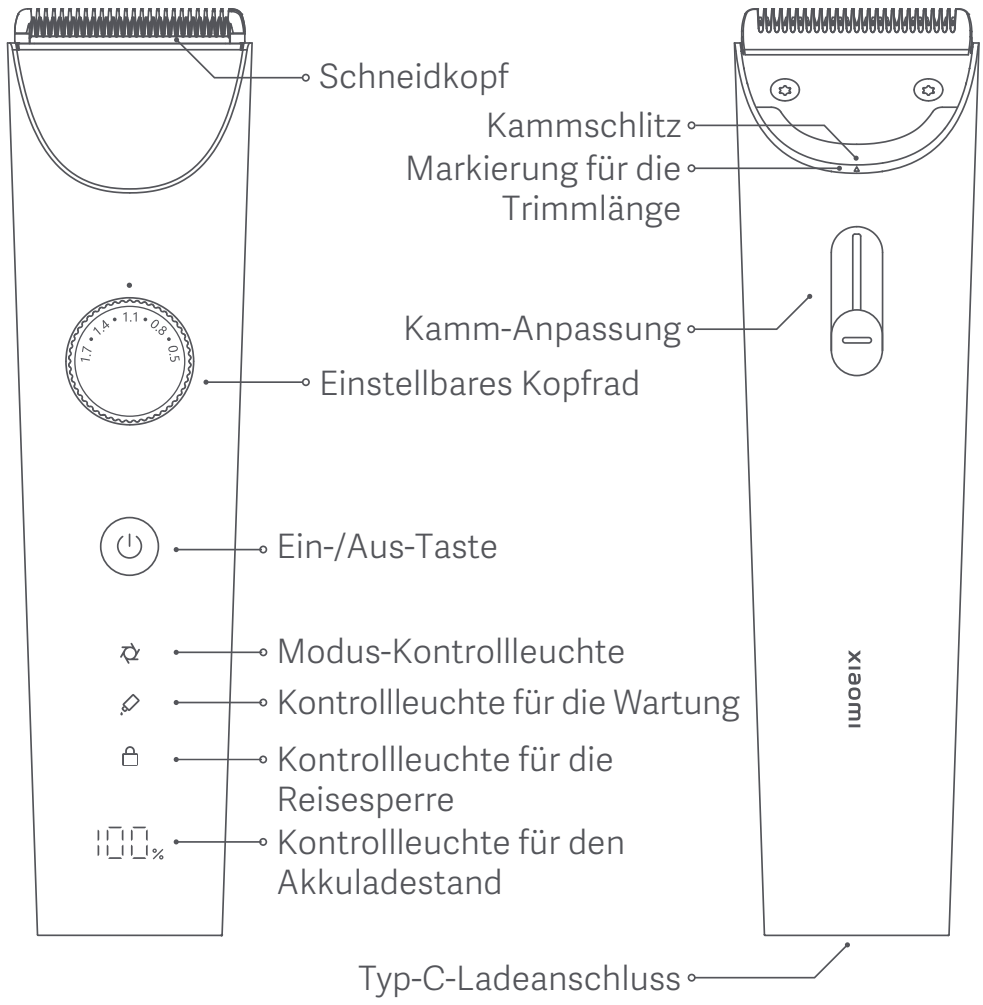
- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie zum ersten Mal die Haare schneiden. Bewegen Sie den Haarschneider nicht zu schnell, sondern sanft und vorsichtig.
- Bei gebrochener Haut, Infektionen oder Schwellungen auf der Kopfhaut verwenden Sie den Haarschneider nicht, um sekundäre Verletzungen zu vermeiden.
- Spülen Sie den Schneidkopf mit sauberem Wasser, nicht mit Salzwasser oder heißem Wasser.
- Nehmen Sie niemals den Schneidkopf oder andere Teile zum Reinigen auseinander, da sie möglicherweise nicht wieder zusammengebaut werden können.
- Reinigen Sie den Haarschneider nur mit einem weichen, in Leitungswasser oder Seifenlauge getauchten Tuch. Verwenden Sie keine Farbverdünner, Benzin, Alkohol oder andere Chemikalien.
- Weichen Sie den Haarschneider nicht in Wasser ein. Trocknen Sie den Schneidkopf nach dem Reinigen unbedingt ab, damit die Feder nicht rostet.
- Waschen Sie niemals das Ladekabel.
- Trennen Sie vor dem Aufbewahren des Haarschneiders das Ladekabel vom Stromnetz und wickeln Sie es nicht um den Haarschneider.
- Bewahren Sie den Haarschneider an einem kühlen, trockenen Ort auf, der vor direkter Sonneneinstrahlung und Wärmequellen geschützt ist.
- Stellen Sie sicher, dass der Haarschneider während der Aufbewahrung ausgeschaltet ist, damit der Akku nicht durch Überentladung beschädigt wird.
- Bitte entsorgen Sie die Verpackung ordnungsgemäß, um ein Erstickungsrisiko für Säuglinge und Kinder zu vermeiden.
- Dieses Gerät ist nicht für die Nutzung durch Personen (inklusive Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten, oder für Personen mit einem Mangel an Erfahrung und Wissen geeignet, es sei denn, diese werden beaufsichtigt oder erhalten von einer Person, die für die Sicherheit dieser Person(en) verantwortlich ist, eine Anleitung bezüglich der Bedienung des Gerätes.

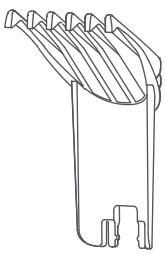
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät ist für Kinder ab einem Alter von 8 Jahren und Personen geeignet, die körperlich, sensorisch oder geistig behindert sind oder nicht über ausreichend Erfahrung oder Kenntnisse verfügen, wenn sie eine Beaufsichtigung oder Anweisung zur sicheren Nutzung des Geräts erhalten haben und wissen, welche Gefahren auftreten können. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Setzen Sie das Gerät oder den Akku nicht zu hohen Temperaturen aus.
- Seien Sie sich des Risikos bewusst, dass die Klemmen des akkubetriebenen Geräts oder des Akkus durch Metallgegenstände kurzgeschlossen werden können.
- WARNUNG: Verwenden Sie nur das Netzteil, das mit diesem Gerät geliefert wird.
- WARNUNG: Trennen Sie das Handgerät vom Stromkabel, bevor Sie es im Wasser reinigen.
- WARNUNG: Zum Aufladen des Akkus darf ausschließlich das im Lieferumfang dieses Geräts enthaltene abnehmbare Netzteil verwendet werden.
- Nur mit dem Netzteil A520-050100U-EU1 verwenden.
- Dieses Gerät enthält einen nicht ersetzbaren Akku. Wenn der Akku das Ende seiner Lebensdauer erreicht hat, muss das Gerät ordnungsgemäß entsorgt werden.
- Das Gerät darf nur mit dem zum Gerät mitgelieferten Netzteil verwendet werden.
- Dieser Haarschneidert enthält einen Lithium-Ionen-Akku.
- Beschädigen Sie den Akku nicht, wenn Sie ihn herausnehmen, um Kurzschlüsse oder das Auslaufen von Flüssigkeit zu vermeiden. Wenn der Akku ausläuft, achten Sie darauf, dass die Flüssigkeit nicht mit Ihrer Haut oder Kleidung in Berührung kommt, und wischen Sie die Flüssigkeit sofort mit einem trockenen Tuch ab. Senden Sie den Akku dann zur ordnungsgemäßen Entsorgung an eine geeignete Recyclingeinrichtung oder an das entsprechende Kundendienst-Team.

Hinweise:

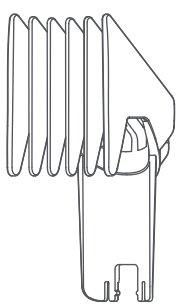
- Es ist normal, dass sich der Schneidkopf durch die Reibung leicht erwärmt, was den Gebrauch nicht beeinträchtigt.
- Bitte entfernen Sie rechtzeitig Haarreste aus dem einstellbaren Kamm und dem Schneidkopf, um zu verhindern, dass Verstopfungen die Trimmleistung beeinträchtigen.
- Die Nutzungsdauer des Schneidkopfes hängt von der Häufigkeit des Gebrauchs und der Wartung ab.
- Bitte schmieren Sie den Schneidkopf regelmäßig zur Wartung.

Produktübersicht

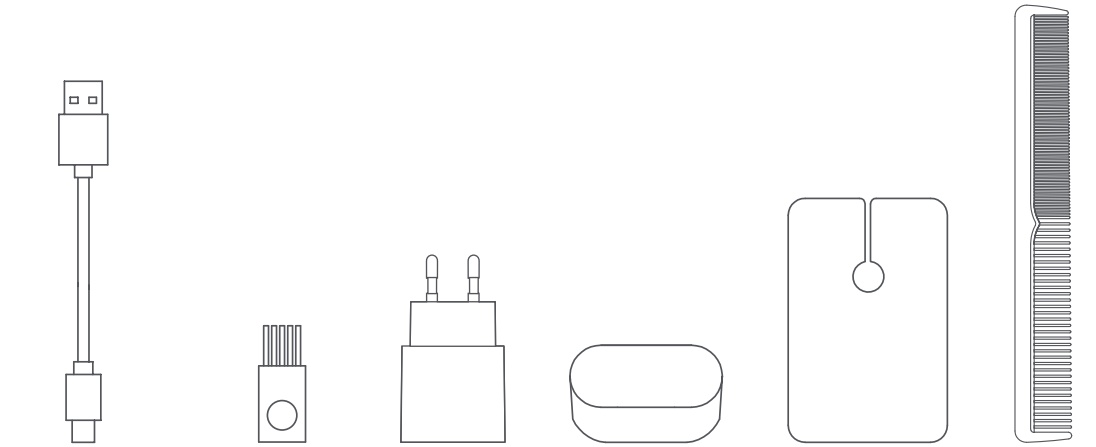




2–14 mm Einstellbarer Kamm



16–28 mm Einstellbarer Kamm



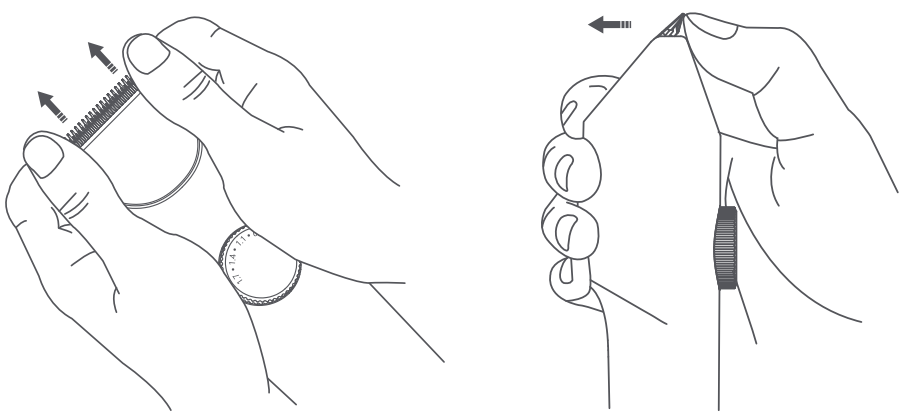
Ladekabel | Reinigungs-bürste | Netzteil | Schwamm | Frisör-Umhang | Kamm

Hinweis: Abbildungen des Produkts und des Zubehörs in der Bedienungsanleitung dienen nur als Referenz. Die tatsächlichen Produkte und Funktionen können aufgrund von Produktverbesserungen variieren.

Montage und Demontage

Entfernen des Schneidkopfs

Haarschneider ausschalten. Halten Sie, wie in der Abbildung gezeigt, die Vorderseite des Haarschneiders nach oben und halten Sie den Kopf des Haarschneiders mit beiden Händen, wobei Ihre Zeigefinger an der Rückseite des Schneidkopfes sind. Drücken Sie dann mit Ihren Daumen kräftig auf die Zähne der Klinge, um den Schneidkopf zu entfernen.



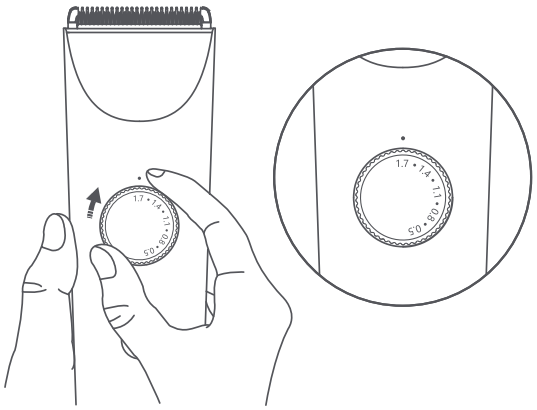
Vorsichtsmaßnahmen:

- Bitte entfernen Sie den Schneidkopf mit beiden Händen, um zu vermeiden, dass er abfällt und bricht.
- Wenn der Schneidkopf beschädigt ist, kann er nicht mehr richtig funktionieren oder das Feststecken von Haaren verursachen. Ersetzen Sie ihn daher bitte so schnell wie möglich.

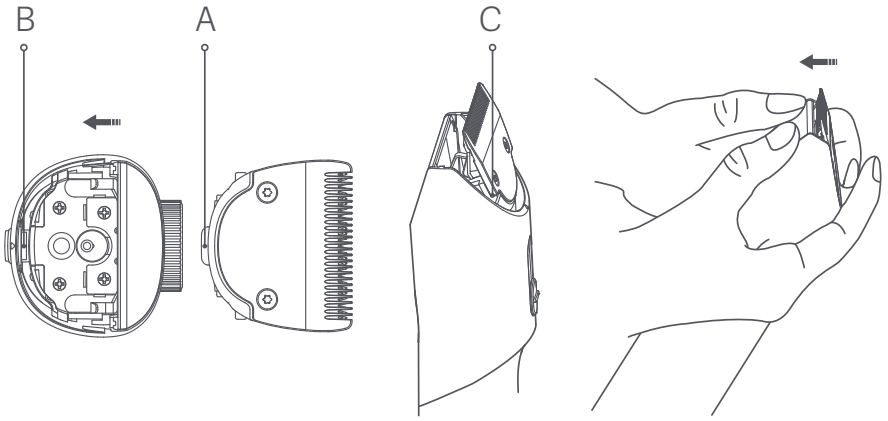
- Bevor Sie den Schneidkopf entfernen, schalten Sie den Haarschneider unbedingt aus. Wenn der Schneidkopf heiß ist, entfernen Sie ihn, nachdem er abgekühlt ist.

Befestigen des Schneidkopfes

1. Drehen Sie die Kurve des einstellbaren Kopfrads auf 1,7 mm.

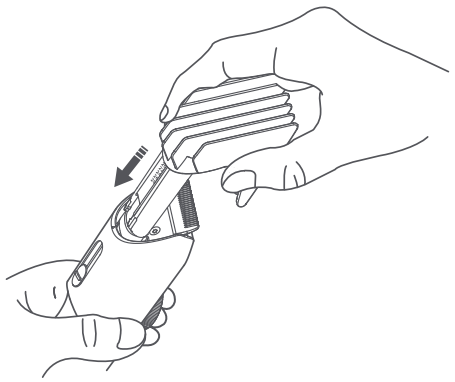


2. Richten Sie die Ausbuchtung (A) am Schneidkopf mit dem Schlitz (B) am Haarschneidergehäuse aus. Bilden Sie einen Winkel (C) zwischen dem Schneidkopf und dem Haarschneidergehäuse und drücken Sie dann den oberen Teil des Schneidkopfes fest, bis er einrastet.



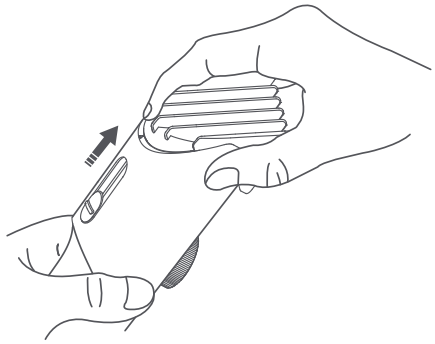
Installation des einstellbaren Kammes

Stecken Sie das nummerierte Ende des einstellbaren Kammes in den Schlitz, bis er einrastet.



Entfernen des einstellbaren Kammes

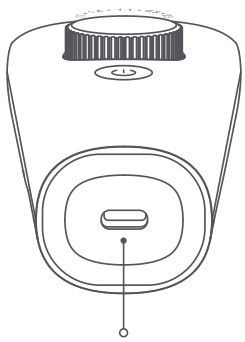
Halten Sie den einstellbaren Kamm, wie in der Abbildung gezeigt, am oberen Ende und ziehen Sie ihn nach oben, um ihn zu entfernen.



Verwendung

Aufladen

- Schalten Sie den Haarschneider vor dem Aufladen unbedingt aus.
- Stecken Sie das Ladekabel in den Typ-C-Ladeanschluss und schalten Sie die Stromversorgung ein, um den Ladevorgang zu starten. Die Kontrollleuchte für den Akkuladestand bleibt weiß, wenn der Haarschneider aufgeladen wird und voll aufgeladen ist.
- Es dauert etwa 2,5 Stunden, den Haarschneider vollständig aufzuladen.
- Der vollständig aufgeladene Haarschneider kann kontinuierlich für etwa 3 Stunden arbeiten.
- Wenn der Akku zur Neige geht, blinkt die Kontrollleuchte für den Akkuladestand weiß. Sie können den Haarschneider weiterverwenden, nachdem Sie ihn an eine Stromquelle angeschlossen haben.



Typ-C-
Ladeanschluss

Hinweis: Verbinden Sie den Haarschneider mit einer Stromquelle und warten Sie ein paar Sekunden, bevor Sie ihn wieder einschalten. Wenn der Akku vor dem Aufladen leer ist, warten Sie bitte ein paar Minuten, bevor Sie ihn wieder einschalten.

Verwendung der Ein-/Aus-Taste

Vorgang	Status des Haarschneiders
Drücken	Einschalten/Ausschalten (setzt standardmäßig den vorherigen Modus fort)
Beim Einschalten 2 Sekunden gedrückt halten	Umschalten zwischen dem Hochgeschwindigkeitsmodus und dem Niedriggeschwindigkeitsmodus.

Anweisungen zur Reisesperre

- So aktivieren Sie die Reisesperre: Halten Sie bei ausgeschaltetem Haarschneider die Ein-/Aus-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, bis die Kontrollleuchte für die Reisesperre 3 Sekunden lang blinkt und dann erlischt, um anzuzeigen, dass die Reisesperre aktiviert ist.
- So deaktivieren Sie die Reisesperre: Halten Sie die Ein-/Aus-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, bis die Kontrollleuchte für die Reisesperre 3 Sekunden lang blinkt und dann erlischt, um anzuzeigen, dass die Reisesperre deaktiviert ist.

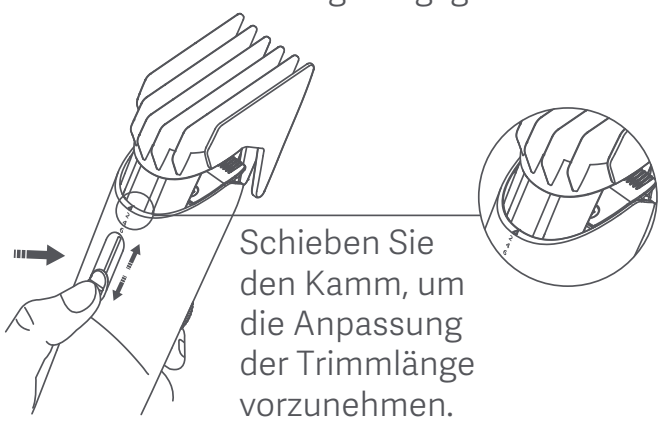
Hinweis: Wenn die Reisesperre aktiviert ist und Sie die Ein-/Aus-Taste drücken, blinkt die Kontrollleuchte für die Reisesperre, aber der Motor wird nicht aktiviert.

Beschreibung des Kontrollleuchtestatus

	Status des Haarschneiders	Kontrollleuchtestatus
	Hochgeschwindigkeitsmodus	Bleibt weiß
	Niedriggeschwindigkeitsmodus	Aus
	Der Schneidkopf muss geölt werden.	Bleibt weiß
	Der Schneidkopf arbeitet normal.	Aus
	Reisesperre ist aktiviert	Bleibt weiß
	Reisesperre deaktiviert	Aus
	Ausreichender Akkustand	Bleibt weiß
	Niedriger Akkustand	Blinkt weiß
	Akku ist erschöpft.	Blinkt 5 Mal weiß und erlischt dann
	Aufladen	Bleibt weiß
	Voll geladen	Bleibt weiß

Verwendung des einstellbaren Kammes

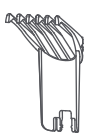
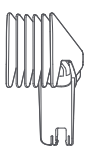
- Verwenden Sie den Kamm, um das Haar in Haarwuchsrichtung zu bürsten.
- Wählen Sie einen geeigneten einstellbaren Kamm und befestigen Sie ihn am Haarschneider.
- Schieben Sie die Kamm-Anpassung wie in der Abbildung gezeigt nach oben und unten, um die Trimmlänge zu ändern. Die Zahl, auf die die Markierung für die Trimmlänge zeigt, ist die Länge der Haare, die nach dem Trimmen übrigbleiben.
- Stellen Sie die Zähne des einstellbaren Kammes auf die Kopfhaut und bewegen Sie den Haarschneider langsam gegen die Haarwuchsrichtung.

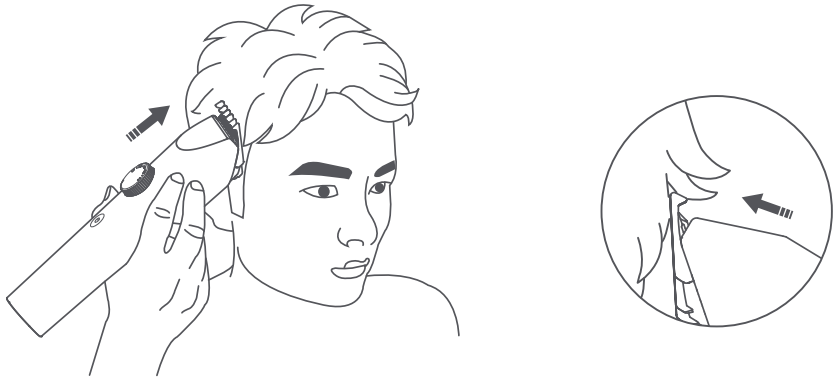


Hinweise

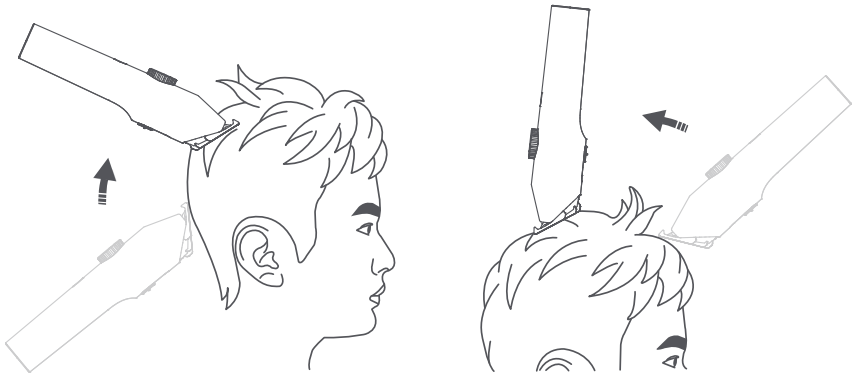
- Beginnen Sie das Trimmen mit einer längeren Länge und reduzieren Sie die Einstellung schrittweise, bis Sie die gewünschte Länge erreicht haben.
- Verwenden Sie eine höhere Geschwindigkeitseinstellung, wenn Sie dickes oder grobes Haar schneiden, und eine niedrigere, wenn Sie feineres Haar schneiden.
- Wenn Sie einen einstellbaren Kamm verwenden, empfiehlt es sich, den einstellbaren Kopfrad auf 0,5 mm festzulegen, da die endgültige Haarlänge sonst von der ausgewählten Kammlänge abweichen kann.
- Die Länge der Haare nach dem Trimmen weicht leicht von der Trimmlänge ab.

Wählen Sie den einstellbaren Kamm je nach der gewünschten Frisur aus:

	2–14 mm einstellbarer Kamm	Er erreicht nach dem Trimmen eine Länge von 2–14 mm und eignet sich am besten für Kurzhaarfrisuren, mit 7 Längenoptionen.
	16–28 mm einstellbarer Kamm	Er erreicht nach dem Schneiden eine Länge von 16–28 mm und eignet sich am besten für mittlere bis lange Frisuren, mit 7 Längenoptionen.



Bewegen Sie den Haarschneider gegen die Haarwuchsrichtung

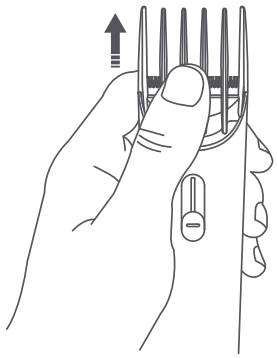


Gehen Sie mehrmals mit verschiedenen Längen über

Hinweise

- Bei Verwendung eines einstellbaren Kammes können Sie verhindern, dass die Haare versehentlich zu kurz geschnitten werden und die Gesamtlänge der Frisur steuern.
- Da Haare dazu neigen, in verschiedene Richtungen zu wachsen, müssen Sie den Haarschneider in verschiedene Richtungen (nach oben/unten/quer) bewegen, damit er gegen die Haarwuchsrichtung läuft.
- Schneiden Sie wiederholt über den gesamten Kopf, um sicherzustellen, dass der Haarschneider alle zu schneidenden Haare erfasst.
- Stellen Sie sicher, dass die Spitze des einstellbaren Kammes mit der Kopfhaut Kontakt hält, um ein gleichmäßiges Trimmen zu gewährleisten.
- Für bessere Ergebnisse bei lockigem, schütterem oder längerem Haar bürsten Sie das Haar in die Bewegungsrichtung des Haarschneiders.

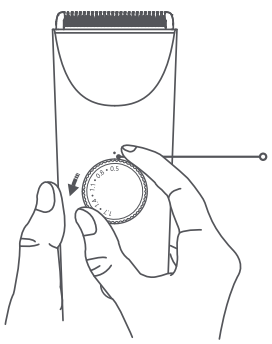
Hinweis: Sie können den Haarschneider mit einem einstellbaren Kamm verwenden, um alle Haare an der gleichen Stelle auf die gleiche Länge zu schneiden.



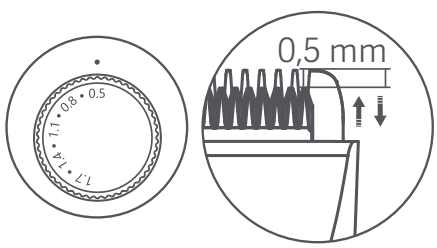
Drücken Sie den einstellbaren Kamm mit Ihrem Daumen, um ihn zu entfernen.

Anweisungen zum Schneidkopf

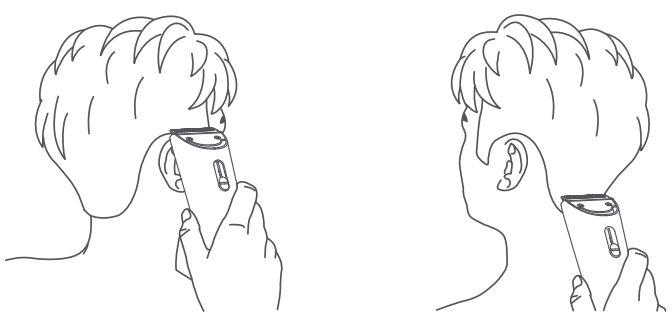
- Wenn Sie die Konturen von Hals und Koteletten trimmen, müssen Sie den einstellbaren Kamm nicht verwenden. Stellen Sie stattdessen die Trimmlänge des Haares über den einstellbaren Kopfrad ein.
- Drehen Sie die Kurve des einstellbaren Kopfrads, um die Länge der Haare anzupassen. Die Zahl, die der Pfeil über dem Einstellrad anzeigt, ist die Länge der Haare, die nach dem Trimmen übrigbleiben.
- Wenn Sie die Konturen des Halses und der Koteletten trimmen, empfehlen wir, den Haarschneider langsam mit der Rückseite nach oben zu bewegen.



Drehen Sie ihn, um den Schneidkopf anzupassen



Zahnabstand 0,5 mm



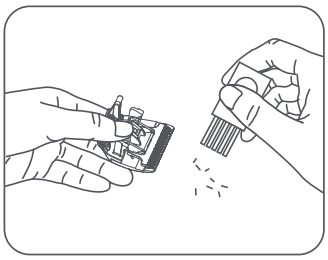
Trimmen der Konturen von Nacken und Koteletten

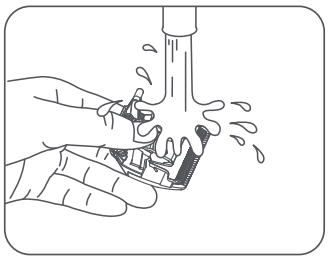
Pflege und Wartung

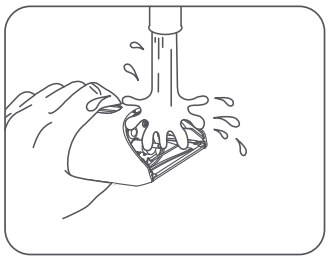
Warnung: Vor der Reinigung und Wartung muss das Ladekabel getrennt und der Haarschneider ausgeschaltet werden.

Reinigen des Schneidkopfes und des Haarschneidergehäuses

1. Entfernen des Schneidkopfs.
2. Verwenden Sie die Reinigungsbürste, um alle Haare aus dem Schneidkopf zu entfernen.
3. Spülen Sie den Schneidkopf und das Haarschneidergehäuse separat ab, um alle Haare zu entfernen.
4. Wischen Sie ihn mit einem Tuch ab und lassen Sie ihn an der Luft trocknen.
5. Bringen Sie den Schneidkopf wieder am Haarschneider an und bewahren Sie ihn an einem sicheren Ort auf.





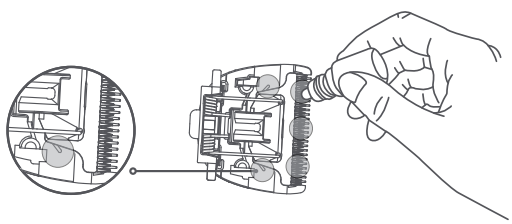




Geeignet für die Reinigung unter einem offenen Wasserhahn.

Wartung des Schneidkopfs

Achten Sie darauf, wie in der Abbildung unten gezeigt, vor jedem Gebrauch 1 Tropfen Schmiermittel (separat erhältlich) zu jeder der 5 gezeigten Stellen hinzuzufügen.



Hinzufügen von Schmiermittel zum Schneidkopf

Umweltschutz

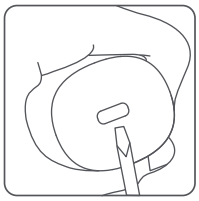
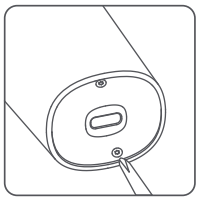
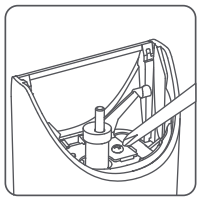
Wenn der Haarschneider das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, entfernen, entsorgen und recyceln Sie bitte den eingebauten Akku gemäß den örtlichen Gesetzen und Vorschriften des Landes oder der Region, in der der Haarschneider verwendet wird. Wenn Sie den Akku nicht entfernen können, entsorgen Sie den Haarschneider unter strikter Einhaltung der Vorschriften zur klassifizierten Hausmüllentsorgung in Ihrer Region.

Warnungen:

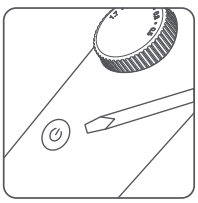
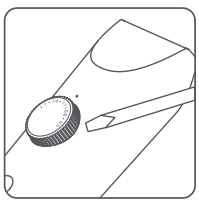
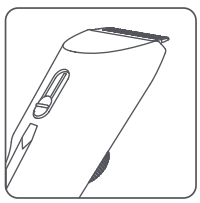
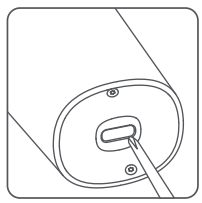
- Der Akku muss aus dem Gerät entfernt werden, bevor es entsorgt wird.
- Das Gerät muss vom Stromnetz getrennt sein, wenn der Akku entfernt wird.
- Der Akku muss sicher entsorgt werden.

Entfernen der Akku

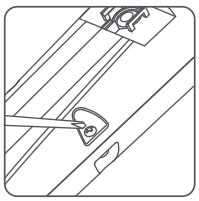
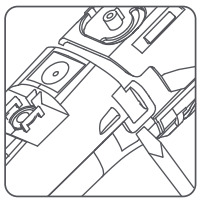
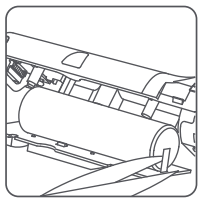
1. Nachdem Sie den Haarschneider ausgeschaltet haben, hebeln Sie die untere Abdeckung mit einem Schlitzschraubendreher auf und lösen Sie die Schrauben an der Unterseite und im Inneren des Schlitzes für den Schneidkopf.

2. Verwenden Sie einen Schlitzschraubendreher, um die Ein-/Aus-Taste, das Einstellrad für den Kopf und die Kammverstellung herauszuhebeln, und drücken Sie dann den inneren Teil nach oben aus dem Boden heraus.

3. Lösen Sie die Befestigungsschrauben und hebeln Sie dann den Clip auf. Schneiden Sie die Metalllaschen ab, mit denen die beiden Enden des Akkus an der Platine befestigt sind.

Hinweis: Wenn der Akku ausgelaufen ist und Sie ihn versehentlich berühren, spülen Sie die Stelle mit reichlich Wasser aus und suchen Sie sofort einen Arzt auf.

Fehlerbehebung

Probleme	Mögliche Ursachen	Lösungen
Der einstellbare Kamm ist wackelig.	Der einstellbare Kamm ist nicht richtig installiert.	Setzen Sie den einstellbaren Kamm wieder ein
Der Motor funktioniert nicht.	Der Akku ist leer.	Akku aufladen.
	Der Motor ist beschädigt.	Wenden Sie sich an das Kundendienst-Team.
Das Haar wird nicht gleichmäßig geschnitten oder bleibt hängen.	Verwendung eines ungeeigneten einstellbaren Kammes	Wählen Sie einen anderen Kamm.
	Der Schneidkopf ist nicht geölt.	Fügen Sie dem Schneidkopf ein Gleitmittel hinzu.
	Der Akkuladestand ist niedrig.	Akku aufladen.
Der Schneidkopf bewegt sich nicht oder wackelt abnormal.	Der Schneidkopf ist beschädigt.	Ersetzen Sie den Schneidkopf.
	Der Schneidkopf ist nicht richtig installiert.	Setzen Sie den Schneidkopf wieder ein.
	Es befinden sich Fremdkörper im Schneidkopf.	Reinigen Sie den Schneidkopf.
Ladefehler	Der Motor ist beschädigt.	Wenden Sie sich an das Kundendienst-Team.
	Das Ladekabel ist beschädigt.	Ersetzen Sie das Ladekabel.

Probleme	Mögliche Ursachen	Lösungen
Probleme mit den Arbeitsgeräuschen	Der Akku ist beschädigt.	Wenden Sie sich an das Kundendienst-Team.
	Der Schneidkopf ist nicht richtig installiert.	Setzen Sie den Schneidkopf wieder ein.
	Der Schneidkopf ist beschädigt.	Ersetzen Sie den Schneidkopf.
	Der Motor ist beschädigt.	Wenden Sie sich an das Kundendienst-Team.
Die Kontrollleuchte für den Akkuladestand zeigt E1 an.	Schutz vor Motorklemmen	Prüfen Sie, ob der Schneidkopf richtig installiert ist und ob sich Fremdkörper im Haarschneider befinden.
Die Kontrollleuchte für den Akkuladestand zeigt E2 an.	Überhitzungsschutz des Akkus	Prüfen Sie, ob die Ladeumgebung abnormal ist (bitte bei 5 °C bis 35 °C aufladen).
Die Kontrollleuchte für den Akkuladestand zeigt E3 an.	Schutz bei niedriger Temperatur des Akkus	
Die Kontrollleuchte für den Akkuladestand zeigt E4 an.	Schutz vor hoher Eingangsspannung	Bitte verwenden Sie zum Aufladen des Haarschneiders ein 5 V ⎓ 1 A Netzteil.

Hinweis: Wenn das Problem nach dem Ausprobieren der oben genannten Lösungen weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an das Kundendienst-Team.

Spezifikationen

Bezeichnung	Haarschneider
Modell	MJGHHC2LF
Ladedauer	2,5 Stunden
Nennspannung/Leistung	3,7 V ⎓ 3 W
Ladespannung/Strom	5 V ⎓ 1 A
Schutzklasse	IPX7
Nettogewicht	271 g (ohne einstellbare Kämme)

Artikelmaße	47 × 48 × 182 mm (ohne einstellbare Kämme)
Stromverbrauch	Aus-Modus: ≤ 0,3 W
Zeit bis zum Eintritt in den Zustand	Aus-Modus: ≤ 20 Min

Netzteil

Eingang: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A	Ausgang: 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Veröffentlichte Information	Wert und Präzision	Einheit
Name des Herstellers	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	–
Modellidentifikator	A520-050100U-EU1	–
Eingangsspannung	100-240	V~
Eingangs-AC-Frequenz	50/60	Hz
Ausgangsspannung	5,0	V⎓
Ausgangsstrom	1,0	A
Ausgangsleistung	5,0	W
Durchschnittliche aktive Effizienz	73,77	%
Wirkungsgrad bei niedriger Last (10 %)	64,588	%
Stromverbrauch im lastfreien Zustand	0,075	W

Europa - EU-Konformitätserklärung

CE

Wir, Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd., bestätigen hiermit, dass dieses Gerät mit den geltenden Verordnungen und europäischen Normen sowie etwaigen Ergänzungen in Einklang steht. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten



Das Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung bedeutet, dass das Produkt einer getrennten Erfassung für elektrische und elektronische Geräte zugeführt werden muss und nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Bitte entnehmen Sie Batterien und Lampen, die nicht vom Gerät umschlossen sind, vor der Abgabe aus dem Gerät und entsorgen diese über die offiziellen Sammelstellen für Batterien und Lampen.

Beim Kauf eines neuen Elektrogerätes können Sie beim Vertreiber ein gleichartiges Altgerät unentgeltlich zurückgeben. Elektrogeräte mit einer Kantenlänge von maximal 25 cm können unentgeltlich bei Vertreibern von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² sowie in Geschäften des Lebensmittelhandels (z.B. Supermärkten, Lebensmitteldiscountern, Drogerien) mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals im Kalenderjahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen, abgegeben werden, ohne dass ein Neugerät erworben werden muss. Größere Elektrogeräte können kostenlos bei kommunalen Wertstoffhöfen abgegeben werden.
Durch die korrekte Entsorgung tragen Sie dazu bei, negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die durch unsachgemäße Erfassung und Behandlung von Elektroaltgeräten entstehen können.

Für weitere Informationen kontaktieren sie bitte Ihre Kommunalverwaltung, Ihren örtlichen Abfallentsorger oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

Hergestellt für: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Hersteller: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(ein Unternehmen von Mi Ecosystem)
Adresse: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Weitere Informationen finden Sie auf www.mi.com
Eine detaillierte elektronische Bedienungsanleitung finden Sie unter www.mi.com/global/support/user-guide
Bedienungsanleitung-Version: V1.1

Leggere attentamente il presente manuale prima dell'uso del dispositivo e conservarlo per ogni riferimento futuro.

Osservare le seguenti precauzioni di sicurezza per ridurre il rischio di errori, scosse elettriche, lesioni, incendi, decessi e danni alle apparecchiature o alle cose.

Precauzioni

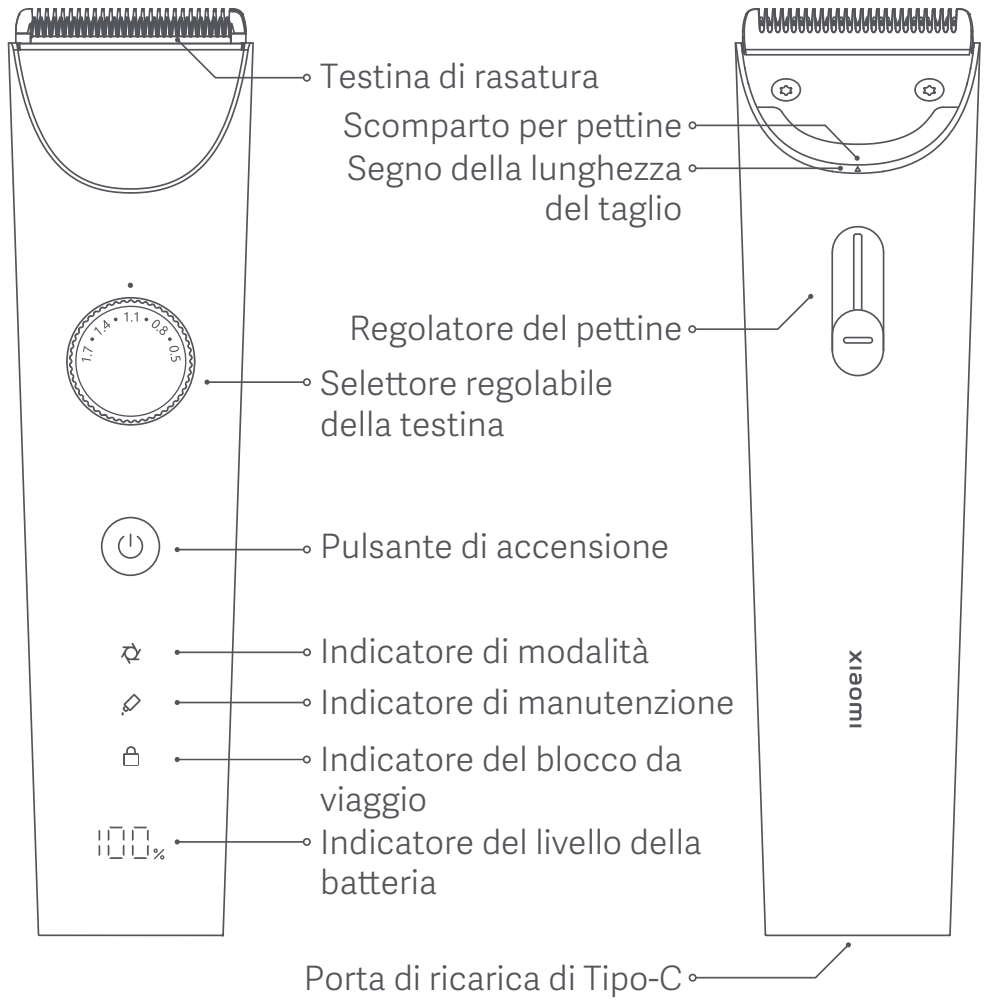
- Fare attenzione quando si taglia per la prima volta. Muovere il tagliacapelli dolcemente e con delicatezza, piuttosto che rapidamente.
- In caso di pelle irritata, infezione o gonfiore sul cuoio capelluto, non utilizzare il tagliacapelli per evitare lesioni secondarie.
- Sciacquare la testina di rasatura con acqua pulita, piuttosto che con acqua salata o calda.
- Non smontare mai la testina di rasatura o altre parti per la pulizia, perché potrebbero non essere più riassemblabili.
- Pulire il tagliacapelli solo con un panno morbido imbevuto di acqua di rubinetto o di acqua insaponata. Non utilizzare diluenti per vernici, benzina, alcol o altri prodotti chimici.
- Non immergere il tagliacapelli in acqua. Dopo la pulizia, assicurarsi di asciugare la testina di rasatura per evitare che la molla si arrugginisca.
- Non lavare mai il cavo di ricarica.
- Prima di riporre il tagliacapelli, scollegare il cavo di ricarica e non avvolgerlo intorno al tagliacapelli.
- Dopo l'uso, conservare il tagliacapelli in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce solare diretta e da fonti di calore.
- Durante la conservazione, assicurarsi che il tagliacapelli sia spento per evitare danni alla batteria dovuti a una scarica eccessiva.
- Smaltire correttamente l'imballaggio per evitare il rischio di soffocamento di neonati e bambini.
- Questo apparecchio non è destinato all'utilizzo da parte di persone (inclusi bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, oppure con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non ricevano supervisione e istruzione riguardo l'utilizzo dell'apparecchio da parte di una persona responsabile della loro incolumità.
- Si consiglia di sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

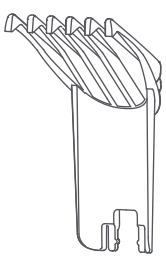
- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte oppure da persone prive di esperienza o conoscenza dell'apparecchio, purché siano sorvegliate o siano state istruite sull'utilizzo in sicurezza dell'apparecchio e comprendano i rischi che ne possono derivare. Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere effettuate da bambini, a meno che non siano sorvegliati.
- Non esporre l'apparecchio o la batteria a temperature elevate.
- Prestare attenzione al rischio di corto circuito, causato da oggetti metallici, dei terminali dell'apparecchio a batteria o dei terminali della batteria.
- AVVERTENZA: utilizzare esclusivamente l'unità di alimentazione fornita con questo apparecchio.
- AVVERTENZA: staccare la parte portatile dal cavo di alimentazione prima di pulirla in acqua.
- AVVERTENZA: per ricaricare la batteria, utilizzare soltanto l'unità di alimentazione rimovibile fornita con questo apparecchio.
- Utilizzare soltanto con l'unità di alimentazione A520-050100U-EU1.
- Questo apparecchio contiene una batteria non sostituibile. Quando la batteria è a fine vita, l'apparecchio deve essere smaltito correttamente.
- L'apparecchio deve essere utilizzato esclusivamente con l'unità di alimentazione fornita con l'apparecchio.
- Il tagliacapelli contiene una batteria agli ioni di litio.
- Non danneggiare la batteria quando la si rimuove al fine di evitare cortocircuiti o fuoriuscite di liquido. In caso di fuoriuscite dalla batteria, evitare che il liquido entri in contatto con la pelle o i vestiti e asciugarlo immediatamente con un panno asciutto. Successivamente inviare la batteria a un impianto di riciclaggio appropriato o al team di assistenza post-vendita designato per smaltirla correttamente.

Note:

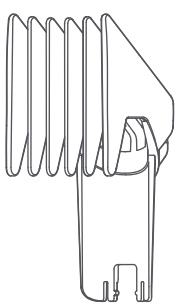
- È normale che la testina di rasatura si riscaldi leggermente a causa dell'attrito, il che non influisce sull'uso.
- Rimuovere tempestivamente i capelli residui dal pettine regolabile e dalla testina di rasatura per evitare che l'intasamento possa compromettere le prestazioni di taglio.
- La durata della testina di rasatura dipende dalla frequenza d'uso e dalla manutenzione.
- Per la manutenzione, lubrificare regolarmente la testina di rasatura.

Panoramica del prodotto





Pettine regolabile da 2–14 mm



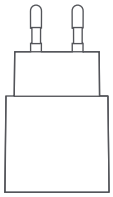
Pettine regolabile da 16–28 mm



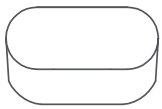
Cavo di ricarica



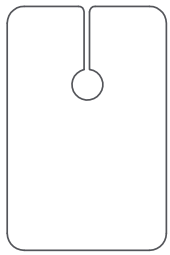
Spazzola di pulizia



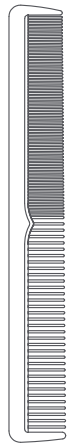
Alimentatore



Spugna



Telo da barbiere



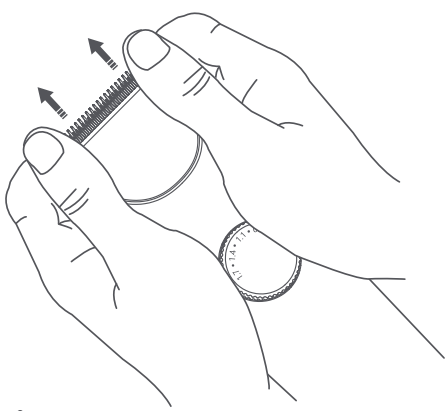
Pettine

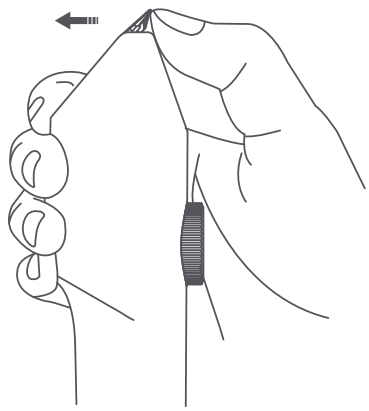
Nota: le illustrazioni del prodotto e degli accessori nel manuale utente sono esclusivamente a scopo di riferimento. Il prodotto effettivo e le relative funzioni possono variare a causa dei miglioramenti apportati al prodotto stesso.

Montaggio e smontaggio

Rimozione della testina di rasatura

Spegnere il tagliacapelli. Come mostrato nella figura, tenere la parte anteriore del tagliacapelli sollevata e tenere la testina del tagliacapelli con entrambe le mani, con gli indici attaccati alla parte posteriore della testina di rasatura. Quindi spingere con forza i denti della testina di rasatura con i pollici per rimuoverla.





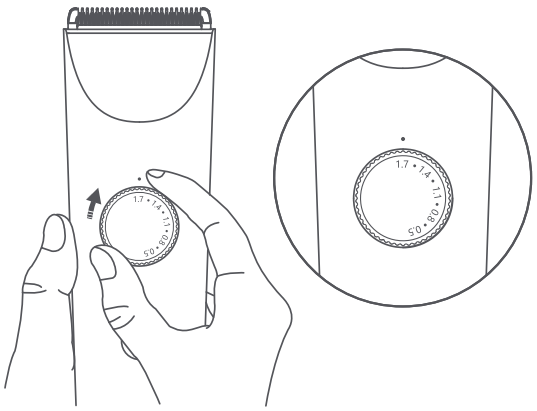
Avvisi:

- Rimuovere la testina di rasatura con entrambe le mani per evitare che cada e si rompa.
- Se danneggiata, la testina di rasatura potrebbe non funzionare correttamente o causare l'impigliamento dei capelli, quindi si prega di sostituirla il prima possibile.

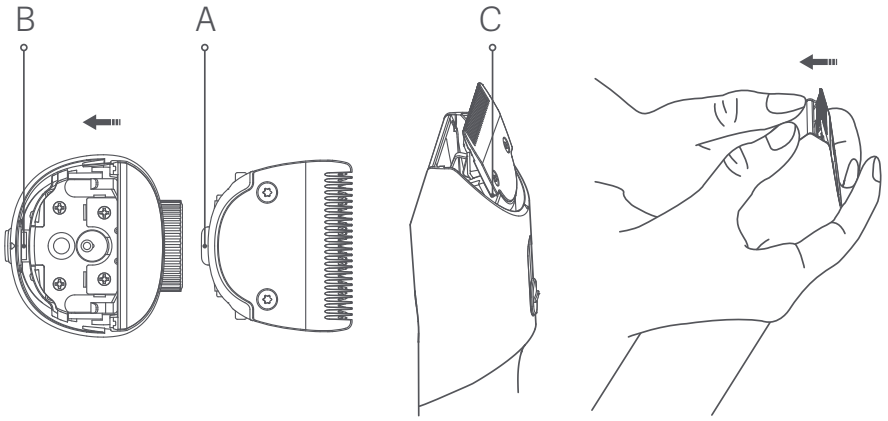
- Prima di rimuovere la testina di rasatura, assicurarsi di spegnere il tagliacapelli. Se la testina di rasatura è calda, rimuoverla dopo che si è raffreddata.

Collegare la testina di rasatura

1. Girare il selettore regolabile della testina fino a 1,7 mm.

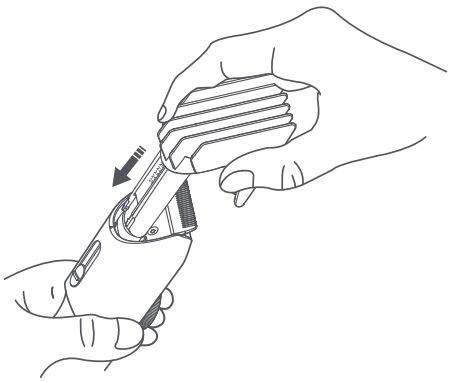


2. Allineare il rigonfiamento (A) della testina di rasatura con la fessura (B) del corpo del tagliacapelli. Formare un angolo (C) tra la testina di rasatura e il corpo del tagliacapelli, quindi premere con decisione la parte superiore della testina di rasatura finché non scatta in posizione.



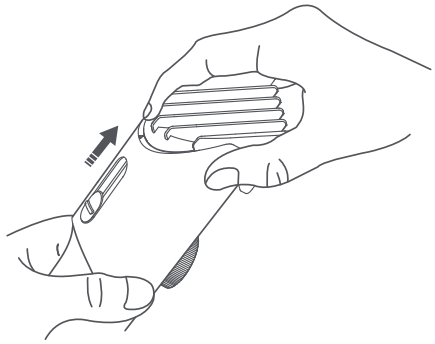
Installazione del pettine regolabile

Inserire l'estremità numerata del pettine regolabile nella fessura finché non scatta in posizione.



Rimozione del pettine regolabile

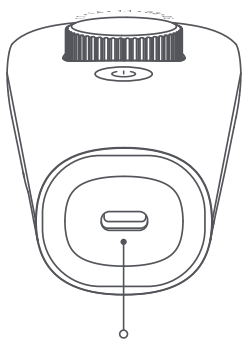
Come mostrato in figura, afferrare la parte superiore del pettine regolabile e tirarlo verso l'alto per rimuoverlo.



Come utilizzare

Ricarica

- Prima della ricarica, assicurarsi di spegnere il tagliacapelli.
- Inserire il cavo di ricarica nella porta di ricarica di Tipo-C e accendere l'alimentatore per avviare la ricarica. L'indicatore del livello della batteria rimane bianco quando il tagliacapelli è in fase di ricarica ed è completamente carico.
- La ricarica completa del tagliacapelli richiede circa 2,5 ore.
- Il tagliacapelli completamente carico può funzionare ininterrottamente per circa 3 ore.
- Se la batteria si sta scaricando, l'indicatore del livello della batteria lampeggia in bianco. È possibile continuare a utilizzare il tagliacapelli dopo averlo collegato a una fonte di alimentazione.



Porta di ricarica
di Tipo-C

Nota: collegare il tagliacapelli a una fonte di alimentazione e attendere qualche secondo prima di riaccenderlo. Se la batteria si è esaurita prima della ricarica, attendere qualche minuto prima di riaccenderlo.

Usare il pulsante di accensione

Operazione	Stato del tagliacapelli
Pressione	Accensione/spegnimento (riprende la modalità precedente per impostazione predefinita)
Tenere premuto per 2 secondi all'accensione	Passaggio dalla modalità a bassa velocità a quella ad alta velocità

Istruzioni sul blocco da viaggio

- Per abilitare il blocco da viaggio: mentre il tagliacapelli è spento, tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi fino a quando l'indicatore del blocco da viaggio lampeggia per 3 secondi e si spegne, indicando che il blocco da viaggio è abilitato.
- Per disabilitare il blocco da viaggio: tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi fino a quando l'indicatore del blocco da viaggio lampeggia per 3 secondi e si spegne, indicando che il blocco da viaggio è disabilitato.

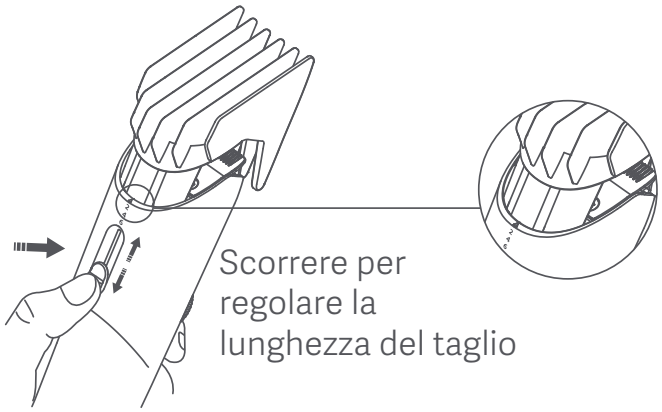
Nota: quando il blocco da viaggio è abilitato, se si preme il pulsante di accensione, l'indicatore del blocco da viaggio lampeggerà, ma il motore non verrà attivato.

Descrizione dello stato dell'indicatore

	Stato del tagliacapelli	Stato dell'indicatore
	Modalità ad alta velocità	Bianco fisso
	Modalità a bassa velocità	Spento
	La testina di rasatura ha bisogno di olio.	Bianco fisso
	La testina di rasatura funziona normalmente.	Spento
	Blocco da viaggio abilitato	Bianco fisso
	Blocco da viaggio disabilitato	Spento
	Batteria sufficiente	Bianco fisso
	Batteria scarica	Bianco lampeggiante
	La batteria è esaurita.	Lampeggia 5 volte in bianco e poi si spegne
	Ricarica in corso	Bianco fisso
	Carica completa	Bianco fisso

Utilizzo del pettine regolabile

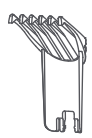
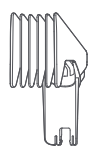
- Utilizzare il pettine per spazzolare i capelli nella direzione della loro crescita.
- Scegliere un pettine regolabile adatto e collegarlo al tagliacapelli.
- Come mostrato nell'immagine, far scorrere il regolatore del pettine verso l'alto e verso il basso per modificare la lunghezza del taglio. Il numero indicato dal segno della lunghezza del taglio è la lunghezza dei capelli rimasti dopo il taglio.
- Posizionare i denti del pettine regolabile sul cuoio capelluto e muovere lentamente il tagliacapelli in direzione della crescita dei capelli.



Note

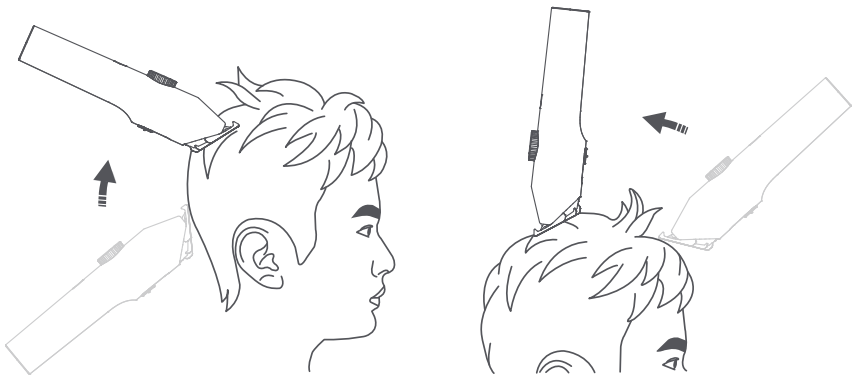
- Iniziare il taglio con una lunghezza maggiore e ridurre gradualmente l'impostazione fino a raggiungere la lunghezza desiderata.
- Utilizzare un'impostazione di velocità più alta per il taglio di capelli spessi e un'impostazione di velocità più bassa per il taglio di capelli più fini.
- Quando si utilizza un pettine regolabile, si consiglia di impostare il selettore regolabile della testina su 0,5 mm, altrimenti la lunghezza finale dei capelli potrebbe essere diversa da quella selezionata dal pettine.
- La lunghezza dei capelli dopo il taglio differisce leggermente dalla lunghezza del pettine.

Selezionare il pettine regolabile in base all'acconciatura desiderata:

	Pettine regolabile da 2–14 mm	Raggiunge una lunghezza di 2–14 mm dopo il taglio ed è più adatto per acconciature corte, con 7 opzioni di lunghezza.
	Pettine regolabile da 16–28 mm	Raggiunge una lunghezza di 16–28 mm dopo il taglio ed è ideale per acconciature medio-lunghe, con 7 opzioni di lunghezza.



Spostare il tagliacapelli contro la direzione di crescita dei capelli

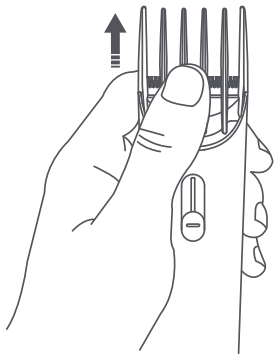


Ripassare più volte con lunghezze diverse

Note

- L'uso di un pettine regolabile aiuta a evitare di tagliare accidentalmente i capelli troppo corti e a controllare la lunghezza complessiva dell'acconciatura.
- Poiché i capelli tendono a crescere in direzioni diverse, il tagliacapelli deve essere mosso in direzioni diverse (verso l'alto, verso il basso e in senso trasversale) per mantenerlo in contrasto con la direzione di crescita dei capelli.
- Tagliare ripetutamente su tutta la testa per assicurarsi che il tagliacapelli catturi tutti i capelli da tagliare.
- Assicurarsi che la parte superiore del pettine regolabile rimanga a contatto con il cuoio capelluto per ottenere un taglio uniforme.
- Per ottenere risultati migliori su capelli ricci, radi o più lunghi, spazzolare i capelli nella direzione di movimento del tagliacapelli.

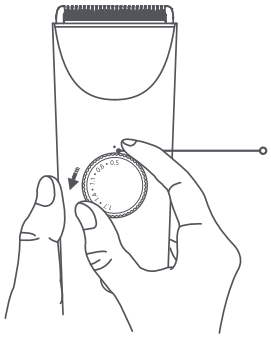
Nota: è possibile utilizzare il tagliacapelli con un pettine regolabile per tagliare tutti i capelli nella stessa posizione e alla stessa lunghezza.



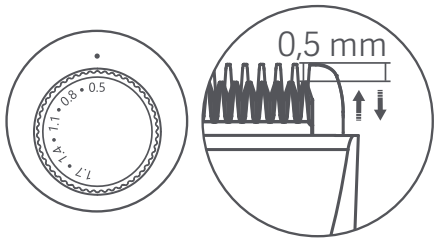
Spingere il pettine regolabile con il pollice per rimuoverlo

Istruzioni sulla testina di rasatura

- Per rifinire i contorni del collo e delle basette, non è necessario utilizzare il pettine regolabile. Al contrario, è possibile regolare la lunghezza del taglio dei capelli tramite il selettore regolabile della testina.
- Ruotare il selettore regolabile della testina per regolare la lunghezza del taglio dei capelli. Il numero indicato dalla freccia sopra il selettore è la lunghezza dei capelli rimasti dopo il taglio.
- Quando si tagliano i contorni del collo e delle basette, si consiglia di muovere lentamente il tagliacapelli con la parte posteriore rivolta verso l'alto.



Ruotare per regolare la testina di rasatura



Passo dei denti 0,5 mm



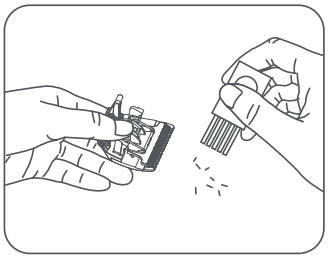
Taglio dei contorni del collo e delle basette

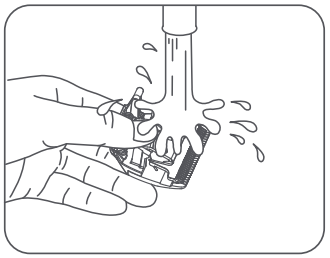
Cura e manutenzione

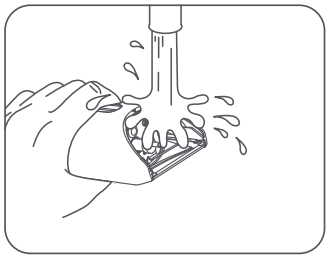
Avvertenza: prima di procedere alla pulizia e alla manutenzione, il cavo di ricarica deve essere scollegato e il tagliacapelli deve essere spento.

Pulizia della testina di rasatura e del corpo del tagliacapelli

1. Rimuovere la testina di rasatura.
2. Utilizzare la spazzola di pulizia per rimuovere i capelli dalla testina di rasatura.
3. Sciacquare la testina di rasatura e il corpo del tagliacapelli separatamente per rimuovere tutti i capelli.
4. Pulire con un panno e lasciare asciugare all'aria.
5. Riattaccare la testina di rasatura al tagliacapelli e riporlo in un luogo sicuro.





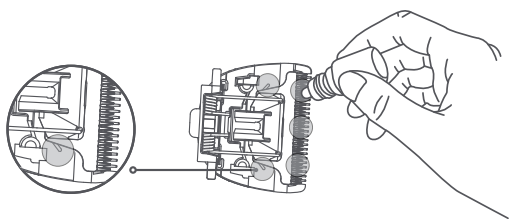




Adatto per la pulizia sotto un rubinetto dell'acqua aperto.

Manutenzione della testina di rasatura

Come illustrato nella figura seguente, prima di ogni utilizzo aggiungere 1 goccia di lubrificante (venduto separatamente) in ciascuno dei 5 punti indicati.



Aggiunta di lubrificante alla testina di rasatura

Protezione ambientale

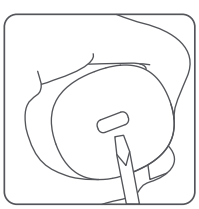
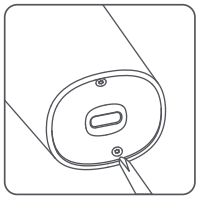
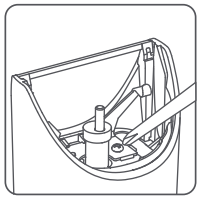
Quando il tagliacapelli raggiunge la fine del suo utilizzo, rimuovere, smaltire o riciclare la batteria incorporata in conformità alle leggi e alle normative locali del Paese o della regione in cui il tagliacapelli viene utilizzato. Se non è possibile rimuovere la batteria, smaltire il tagliacapelli in stretta conformità con le normative locali sulla gestione dei rifiuti domestici classificati nella propria zona.

Avvertenze:

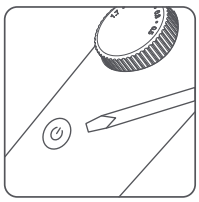
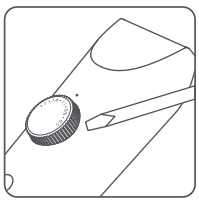
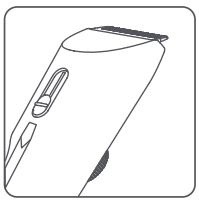
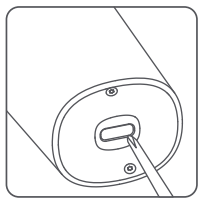
- La batteria deve essere rimossa dall'apparecchio prima di essere smaltita.
- L'apparecchio deve essere scollegato dalla rete elettrica quando si rimuove la batteria.
- La batteria deve essere smaltita in sicurezza.

Rimozione della batteria

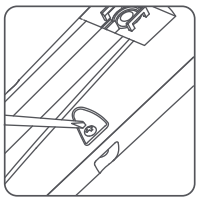
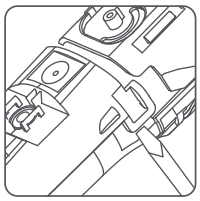
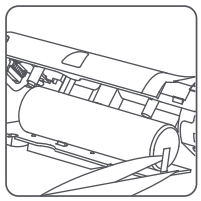
1. Dopo aver spento il tagliacapelli, fare leva sul coperchio inferiore con un cacciavite a testa piatta e svitare le viti sul fondo e all'interno della fessura della testina di rasatura.

2. Utilizzare un cacciavite a testa piatta per estrarre il pulsante di accensione, il selettore regolabile della testina e il regolatore del pettine, quindi spingere la parte interna verso l'alto per estrarla dal

3. Svitare le viti di fissaggio, quindi fare leva sulla clip. Tagliare le linguette metalliche che collegano le due estremità della batteria al circuito stampato.

Nota: se del liquido è fuoriuscito dalla batteria e lo si tocca accidentalmente, sciacquare la zona con abbondante acqua e rivolgersi immediatamente a un medico.

Risoluzione dei problemi

Problemi	Cause possibili	Soluzioni
Il pettine regolabile traballa.	Il pettine regolabile non è installato correttamente.	Reinstallare il pettine regolabile
Il motore non funziona.	La batteria è esaurita.	Ricaricare la batteria.
	Il motore è danneggiato.	Contattare il team del servizio post-vendita.
I capelli non vengono tagliati in modo uniforme o si impigliano.	Utilizzo di un pettine regolabile non adatto	Scegliere un pettine diverso.
	La testina di rasatura non è lubrificata.	Aggiungere del lubrificante alla testina di rasatura.
	Il livello della batteria è basso.	Ricaricare la batteria.
La testina di rasatura non si muove o si muove in modo anomalo.	La testina di rasatura è danneggiata.	Sostituire la testina di rasatura.
	La testina di rasatura non è installata correttamente.	Reinstallare la testina di rasatura.
	Ci sono oggetti estranei nella testina di rasatura.	Pulire la testina di rasatura.
Errori di ricarica	Il motore è danneggiato.	Contattare il team del servizio post-vendita.
	Il cavo di ricarica è danneggiato.	Sostituire il cavo di ricarica.

Problemi	Cause possibili	Soluzioni
Problemi di rumore di funzionamento	La batteria è danneggiata.	Contattare il team del servizio post-vendita.
	La testina di rasatura non è installata correttamente.	Reinstallare la testina di rasatura.
	La testina di rasatura è danneggiata.	Sostituire la testina di rasatura.
	Il motore è danneggiato.	Contattare il team del servizio post-vendita.
L'indicatore del livello della batteria visualizza E1.	Protezione da inceppamento del motore	Controllare che la testina di rasatura sia installata correttamente e che non vi siano oggetti estranei nel tagliacapelli.
L'indicatore del livello della batteria visualizza E2.	Protezione da surriscaldamento della batteria	Controllare se l'ambiente di ricarica è anomalo (caricare in ambienti da 5°C a 35°C).
L'indicatore del livello della batteria visualizza E3.	Protezione da bassa temperatura della batteria	
L'indicatore del livello della batteria visualizza E4.	Protezione da alta tensione in ingresso	Per caricare il tagliacapelli, utilizzare un alimentatore da 5 V ⎓ 1 A.

Nota: se il problema persiste dopo avere adottato le soluzioni di cui sopra, rivolgersi al team di assistenza post-vendita.

Specifiche tecniche

Nome	Tagliacapelli
Modello	MJGHHC2LF
Tempo di ricarica	2,5 ore
Tensione/potenza nominale	3,7 V ⎓ 3 W
Tensione/corrente di ricarica	5 V ⎓ 1 A
Grado IP	IPX7
Peso netto	271 g (esclusi pettini regolabili)

Dimensioni articolo	47 × 48 × 182 mm (esclusi pettini regolabili)
Consumo energetico	Modalità spenta: ≤ 0,3 W
Tempo per entrare nella condizione	Modalità spenta: ≤ 20 min

Alimentatore

Ingresso: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A	Uscita: 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Informazioni pubblicate	Valore e dettaglio	Unità di misura
Nome del produttore	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Indentificatore modello	A520-050100U-EU1	—
Tensione di ingresso	100 - 240	V~
Frequenza CA in ingresso	50/60	Hz
Tensione di uscita	5,0	V ⎓
Corrente di uscita	1,0	A
Potenza in uscita	5,0	W
Efficienza attiva media	73,77	%
Efficienza a basso carico (10%)	64,588	%
Consumo di energia a vuoto	0,075	W

Europa - Dichiarazione di conformità europea

CE

Con la presente, Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd. dichiara che questo apparecchio è conforme alle direttive applicabili e alle norme europee, nonché ai relativi emendamenti. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informazioni sullo smaltimento e sul riciclaggio dei RAEE



Tutti i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE in base alla direttiva 2012/19/UE) che non devono essere smaltiti assieme a rifiuti domestici non differenziati. Al contrario, è necessario proteggere l'ambiente e la salute umana consegnando i rifiuti a un punto di raccolta autorizzato al riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, predisposto dalla pubblica amministrazione o dalle autorità locali. Lo smaltimento e il riciclaggio corretti aiutano a prevenire conseguenze potenzialmente negative per l'ambiente e la salute umana. Contattare l'installatore o le autorità locali per ulteriori informazioni sulla sede e per i termini e le condizioni di tali punti di raccolta.

Scatola	Manuale	Pellicola	Borsa	Neto
PAP 20	PAP 22	LLDPE7	CPE 7	PAP 20
Carta	Carta	Plastica	Plastica	Carta
RACCOLTA DIFFERENZIATA				
Verifica le disposizioni del tuo Comune. Separa le componenti e conferiscile in modo correotto.				

Fabbricato per: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabbricato da: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(un'azienda del Mi Ecosystem)
Indirizzo: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Per ulteriori informazioni, visitare il sito www.mi.com
Il manuale elettronico dettagliato è disponibile all'indirizzo
www.mi.com/global/support/user-guide
Versione manuale utente: V1.1

Lisez attentivement ce manuel avant toute utilisation et conservez-le pour pouvoir le consulter ultérieurement.

Assurez-vous de respecter les précautions de sécurité suivantes pour réduire les risques d'erreurs, de chocs électriques, de blessures, d'incendies, de décès et de dommages à l'équipement ou aux biens.

Précautions

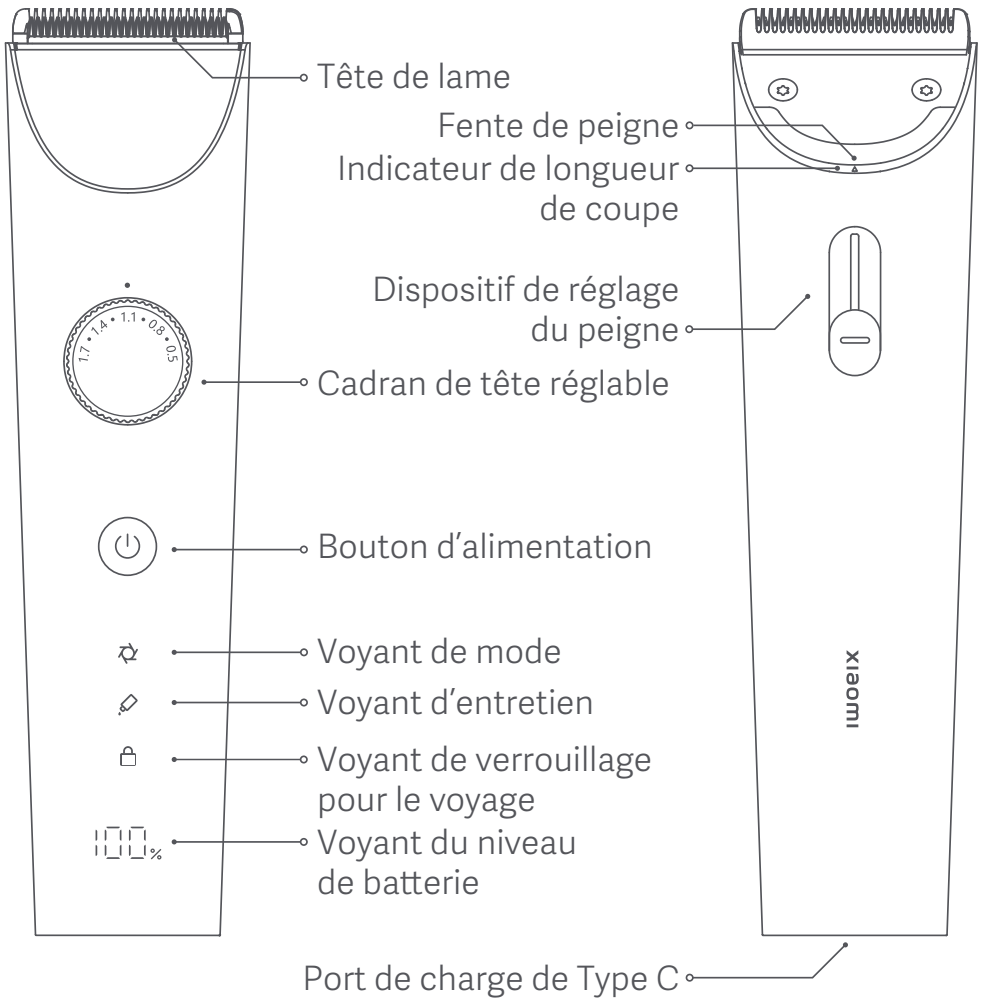
- Soyez prudent lorsque vous taillez pour la première fois. Déplacez la tondeuse en douceur et avec délicatesse, plutôt que rapidement.
- En cas de peau éraflée, d'infection ou de gonflement du cuir chevelu, n'utilisez pas la tondeuse pour éviter toute blessure secondaire.
- Rincez la tête de lame à l'eau claire, plutôt qu'à l'eau salée ou à l'eau chaude.
- Ne démontez jamais la tête de lame ou toute autre pièce pour le nettoyage, car elles pourraient ne pas pouvoir être remontées.
- Nettoyez la tondeuse uniquement avec un chiffon doux trempé dans de l'eau du robinet ou de l'eau savonneuse. N'utilisez pas de diluant à peinture, d'essence, d'alcool ou d'autres produits chimiques.
- Ne trempez pas la tondeuse dans l'eau. Après le nettoyage, assurez-vous de sécher la tête de lame pour éviter que le ressort ne rouille.
- Ne lavez jamais le câble de charge.
- Avant de ranger la tondeuse, débranchez son câble de charge et ne l'enroulez pas autour de la tondeuse.
- Après utilisation, rangez la tondeuse dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil et de toute source de chaleur.
- Pendant le stockage, assurez-vous que la tondeuse est éteinte pour éviter d'endommager la batterie en raison d'une décharge excessive.
- Veuillez jeter l'emballage correctement pour éviter un risque de suffocation pour les nourrissons et les enfants.
- Cet appareil n'a pas été conçu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou ne disposant pas de l'expérience ou des connaissances nécessaires, sauf sous la supervision d'une personne responsable de leur sécurité, qui doit leur donner des instructions sur l'utilisation de l'appareil.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

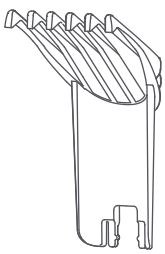
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants d'au moins 8 ans, des personnes aux aptitudes physiques, sensorielles ou mentales réduites ou encore manquant d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou sensibilisés à l'utilisation de manière sécurisée de l'appareil et qu'ils comprennent les risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- N'exposez pas l'appareil ou la batterie à des températures excessives.
- Faites attention au risque de court-circuit des bornes de l'appareil fonctionnant sur batterie ou de la batterie par des objets métalliques.
- AVERTISSEMENT : Utilisez uniquement le bloc d'alimentation fourni avec l'appareil.
- AVERTISSEMENT : Séparez la partie à main du cordon d'alimentation avant de nettoyer l'appareil à l'eau.
- AVERTISSEMENT : Pour charger la batterie, utilisez uniquement le bloc d'alimentation amovible fourni avec cet appareil.
- Utilisez uniquement avec le bloc d'alimentation A520-050100U-EU1.
- Cet appareil est doté d'une batterie non remplaçable. Lorsque la batterie atteint la fin de sa durée de vie, l'appareil doit être mis au rebut de manière appropriée.
- L'appareil ne doit être utilisé qu'avec le bloc d'alimentation fourni avec l'appareil.
- La tondeuse contient une batterie au lithium-ion.
- N'endommagez pas la batterie lorsque vous la retirez afin d'éviter les courts-circuits ou les fuites de liquide. En cas de fuite de la batterie, évitez que le liquide ne touche votre peau ou vos vêtements et essuyez immédiatement avec un chiffon sec. Ensuite, envoyez la batterie à une installation de recyclage appropriée ou à l'équipe de service après-vente désignée pour l'éliminer convenablement.

Remarques :

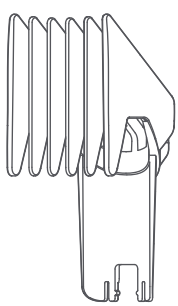
- Il est normal que la tête de lame chauffe légèrement en raison du frottement, ce qui n'affecte pas l'utilisation.
- Veuillez éliminer les cheveux résiduels du peigne réglable et de la tête de lame à temps pour éviter que le blocage ne dégrade les performances de coupe.
- La durée de vie de la tête de lame dépend de la fréquence d'utilisation et d'entretien.
- Veuillez lubrifier régulièrement la tête de lame pour l'entretien.

Présentation du produit

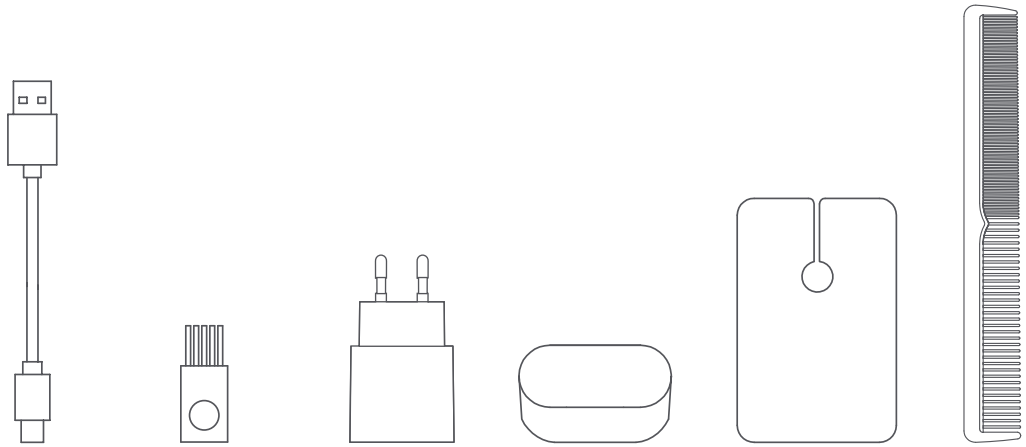




Peigne réglable de 2 à 14 mm



Peigne réglable de 16 à 28 mm



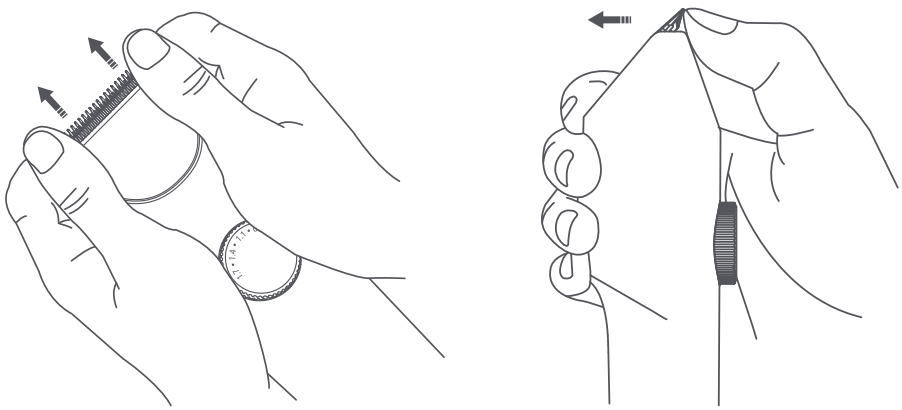
Câble de charge | Brosse de nettoyage | Adaptateur secteur | Éponge | Cape de barbière | Peigne

Remarque : Les illustrations du produit et de ses accessoires présentes dans le manuel d'utilisation sont uniquement fournies à titre indicatif. Le produit actuel et les fonctions effectives peuvent varier en raison des améliorations apportées au produit.

Montage et démontage

Retrait de la tête de lame

Éteindre la tondeuse. Comme indiqué sur la figure, gardez l'avant de la tondeuse vers le haut et tenez la tête de la tondeuse à deux mains, avec vos index fixés à l'arrière de la tête de lame. Poussez ensuite les dents de la lame fort avec vos pouces pour retirer la tête de lame.



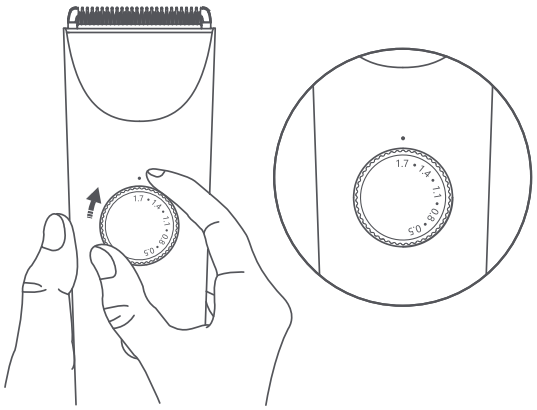
Précautions :

- Veuillez retirer la tête de lame avec les deux mains pour éviter qu'elle ne tombe et ne se casse.
- Si elle est endommagée, la tête de lame peut ne pas fonctionner correctement ou coincer les cheveux, veuillez donc la remplacer dès que possible.

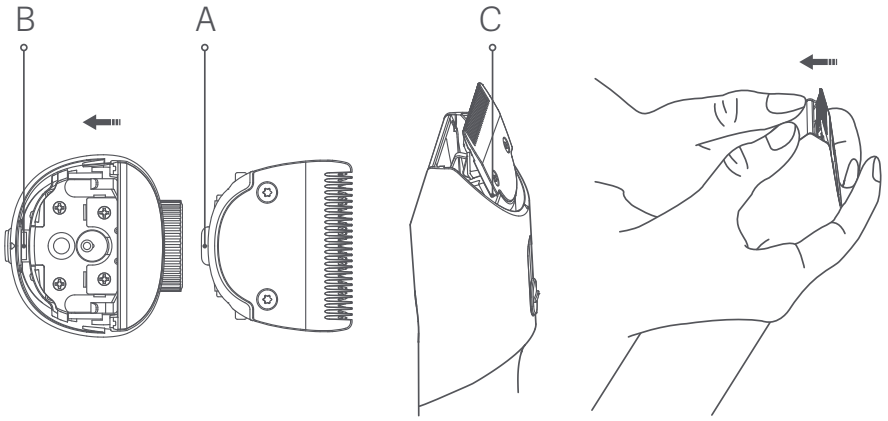
- Avant de retirer la tête de lame, assurez-vous d'éteindre la tondeuse. Si la tête de lame est chaude, retirez-la après refroidissement.

Fixation de la tête de lame

1. Tournez le cadran de tête réglable à 1,7 mm.

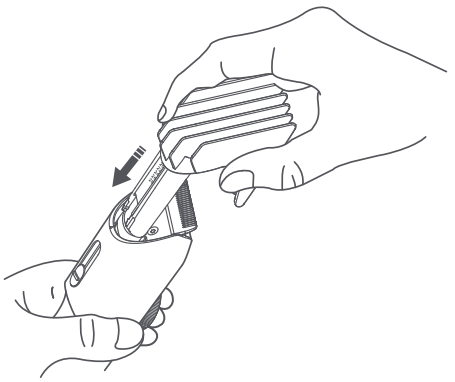


2. Alignez le renflement (A) sur la tête de lame avec la fente (B) sur le corps de la tondeuse. Formez un angle (C) entre la tête de lame et le corps de la tondeuse, puis appuyez fermement sur la partie supérieure de la tête de lame jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.



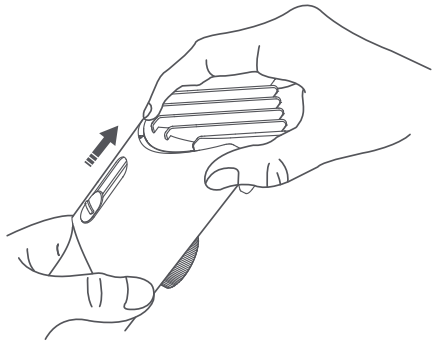
Installation du peigne réglable

Insérez l'extrémité numérotée du peigne réglable dans la fente jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



Retrait du peigne réglable

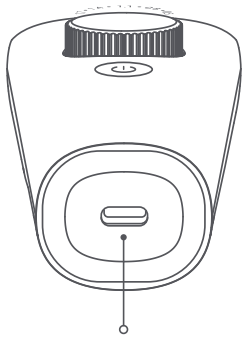
Comme indiqué sur la figure, tenez le haut du peigne réglable et tirez-le vers le haut pour le retirer.



Utilisation

Charge en cours

- Avant de charger, assurez-vous d'éteindre la tondeuse.
- Branchez le câble de charge dans le port de charge de Type C et allumez l'alimentation pour commencer la charge. Le voyant de niveau de batterie reste blanc lorsque la tondeuse est chargée et complètement chargée.
- Il faut environ 2,5 heures pour charger entièrement la tondeuse.
- La tondeuse complètement chargée peut fonctionner en continu pendant environ 3 heures.
- Si la batterie est faible, le voyant de niveau de batterie clignotera en blanc. Vous pouvez continuer à utiliser la tondeuse après l'avoir connectée à une source d'alimentation.



Port de charge
de Type C

Remarque : Connectez la tondeuse à une source d'alimentation et attendez quelques secondes avant de la rallumer. Si la batterie est épuisée avant de la charger, veuillez attendre quelques minutes avant de la rallumer.

Utilisation du bouton d'alimentation

Fonctionnement	État de la tondeuse
Appuyer sur	Allumer/éteindre (reprend le mode précédent par défaut)
Maintenez enfoncé pendant 2 secondes pour l'allumer	Basculer entre les modes basse et haute vitesse

Instructions sur le verrouillage pour le voyage

- Pour activer le verrouillage pour le voyage : lorsque la tondeuse est éteinte, appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant de verrouillage pour le voyage clignote pendant 3 secondes et s'éteigne, indiquant que le verrouillage pour le voyage est activé.
- Pour désactiver le verrouillage pour le voyage : appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant de verrouillage pour le voyage clignote pendant 3 secondes et s'éteigne, indiquant que le verrouillage pour le voyage est désactivé.

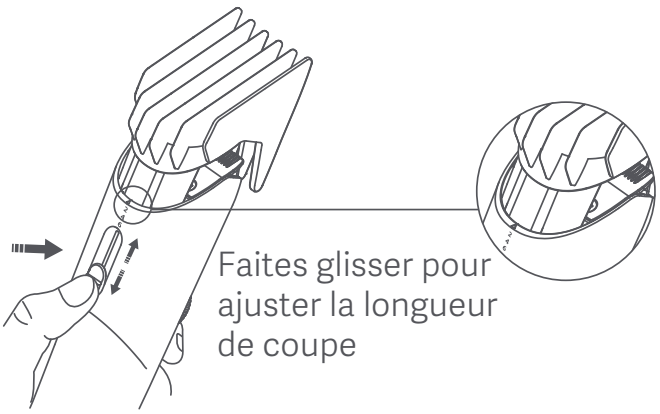
Remarque : Lorsque le verrouillage pour le voyage est activé, si vous appuyez sur le bouton d'alimentation, le voyant de verrouillage pour le voyage va clignoter, mais le moteur ne sera pas activé.

Description du voyant d'état

	État de la tondeuse	État du voyant
	Mode vitesse élevée	Reste blanc
	Mode vitesse faible	Désactivé
	La tête de lame a besoin d'huile.	Reste blanc
	La tête de lame fonctionne normalement.	Désactivé
	Le verrouillage pour le voyage est activé	Reste blanc
	Le verrouillage pour le voyage est désactivé	Désactivé
	Batterie suffisante	Reste blanc
	Batterie faible	Blanc clignotant
	La batterie est épuisée.	Clignote 5 fois en blanc puis s'éteint
	Charge en cours	Reste blanc
	Charge complète	Reste blanc

Utilisation du peigne réglable

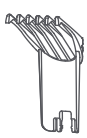
- Utilisez le peigne pour brosser les cheveux dans le sens de la pousse des cheveux.
- Choisissez un peigne réglable approprié et fixez-le à la tondeuse.
- Comme indiqué sur l'image, faites glisser le dispositif de réglage du peigne de haut en bas pour modifier la longueur de coupe. Le nombre pointé par l'indicateur de longueur de coupe est la longueur des cheveux restants après la coupe.
- Placez les dents du peigne réglable sur le cuir chevelu et déplacez lentement la tondeuse dans le sens inverse de la pousse des cheveux.

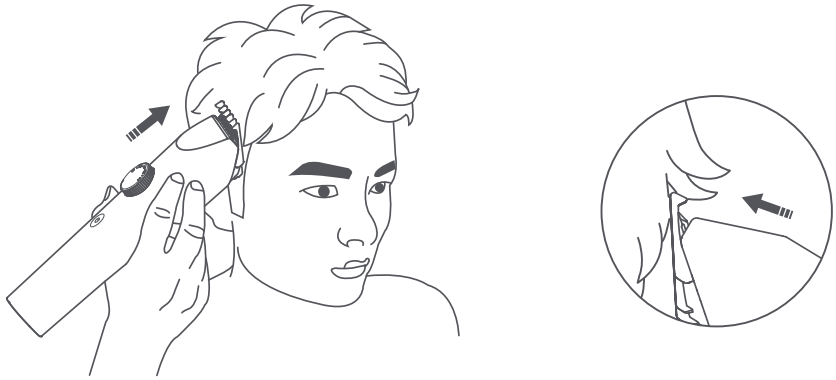


Remarques

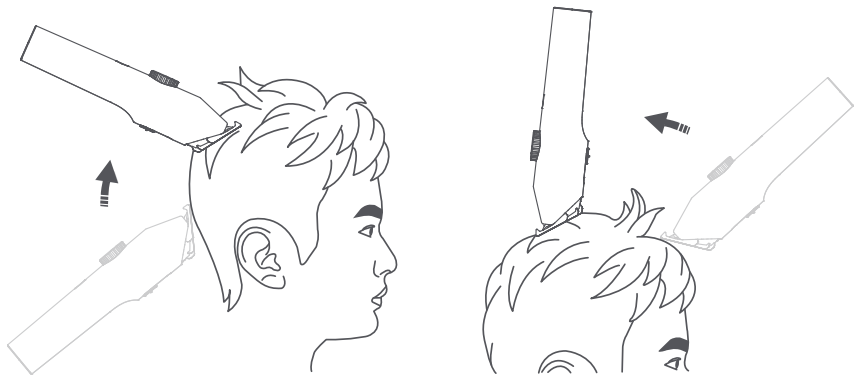
- Commencez à couper à une longueur plus longue et réduisez progressivement le réglage jusqu'à ce que vous atteigniez la longueur souhaitée.
- Utilisez un réglage de vitesse plus élevé lorsque vous coupez des cheveux épais ou grossiers et un réglage de vitesse plus faible lorsque vous coupez des cheveux plus fins.
- Lors de l'utilisation d'un peigne réglable, il est recommandé de régler le cadran de tête réglable sur 0,5 mm, sinon la longueur finale des cheveux peut être différente de la longueur de peigne sélectionnée.
- La longueur des cheveux après la coupe sera légèrement différente de la longueur de coupe.

Sélectionnez le peigne réglable en fonction de la coiffure souhaitée :

	Peigne réglable de 2 à 14 mm	Il atteint une longueur de 2 à 14 mm après la coupe et convient mieux aux coiffures courtes, avec 7 options de longueur.
	Peigne réglable de 16 à 28 mm	Il atteint une longueur de 16 à 28 mm après la coupe et convient mieux aux coiffures moyennes à longues, avec 7 options de longueur.



Déplacez la tondeuse dans le sens inverse de la pousse des cheveux

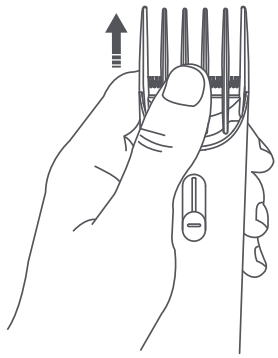


Passez plusieurs fois avec des longueurs différentes

Remarques

- L'utilisation d'un peigne réglable permet d'éviter de couper les cheveux trop courts par accident et de contrôler la longueur totale de la coiffure.
- Étant donné que les cheveux ont tendance à pousser dans des directions différentes, la tondeuse doit être déplacée dans différentes directions (vers le haut/vers le bas/vers l'autre) pour qu'elle continue à aller dans le sens inverse de la croissance des cheveux.
- Coupez à plusieurs reprises sur toute la tête pour vous assurer que la tondeuse attrape tous les cheveux à couper.
- Assurez-vous que le haut du peigne réglable reste en contact avec le cuir chevelu pour obtenir une coupe uniforme.
- Pour de meilleurs résultats sur les cheveux bouclés, clairsemés ou longs, brossez les cheveux dans le sens du mouvement de la tondeuse.

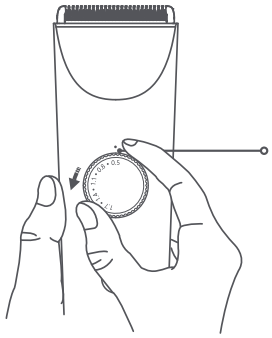
Remarque : Vous pouvez utiliser la tondeuse avec un peigne réglable pour couper tous les cheveux à la même position et à la même longueur.



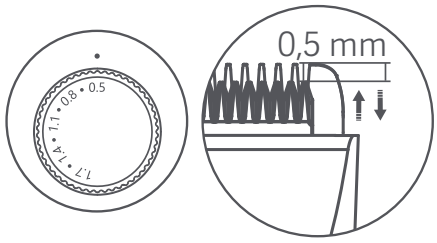
Poussez le peigne réglable avec votre pouce pour le retirer

Instructions sur la tête de lame

- Lors de la coupe des contours du cou et des favoris, il n'est pas nécessaire d'utiliser le peigne réglable. Au lieu de cela, ajustez la longueur de coupe des cheveux via le cadran de tête réglable.
- Tournez le cadran de tête réglable pour ajuster la longueur de coupe des cheveux. Le chiffre indiqué par la flèche au-dessus du cadran est la longueur des cheveux laissés après la coupe.
- Lors de la coupe des contours du cou et des favoris, il est recommandé de déplacer lentement la tondeuse avec le dos vers le haut.



Tournez-le pour régler la tête de lame



Pas de dent 0,5 mm



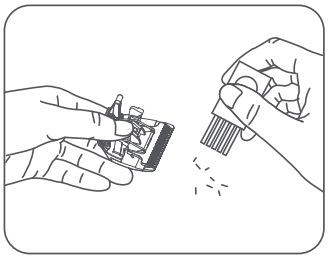
Taillez les contours du cou et des favoris

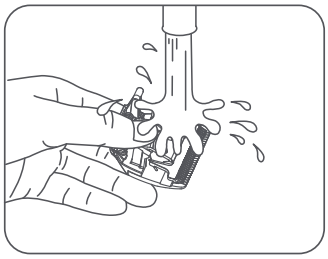
Entretien et maintenance

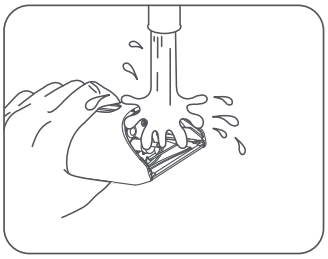
Avertissement : Avant le nettoyage et l'entretien, le câble de charge doit être débranché et la tondeuse doit être éteinte.

Nettoyage de la tête de lame et du corps de la tondeuse

1. Retrait de la tête de lame.
2. Utilisez la brosse de nettoyage pour enlever les cheveux de la tête de lame.
3. Rincez la tête de lame et le corps de la tondeuse séparément pour éliminer tous les cheveux.
4. Essuyez avec un chiffon et laissez sécher à l'air libre.
5. Remettez la tête de lame en place sur la tondeuse et rangez-la dans un endroit sûr.





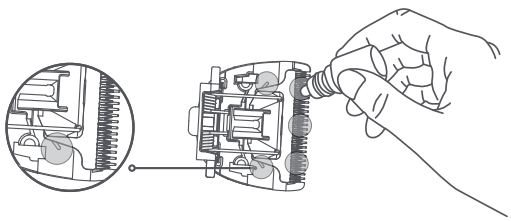




Approprié pour le nettoyage sous un robinet d'eau coulante.

Entretien de la tête de lame

Comme indiqué sur la figure ci-dessous, assurez-vous d'ajouter 1 goutte de lubrifiant (vendu séparément) à chacun des 5 endroits indiqués avant chaque utilisation.



Ajout de lubrifiant à la tête de lame

Protection de l'environnement

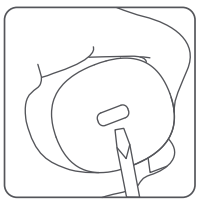
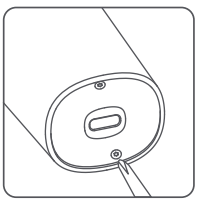
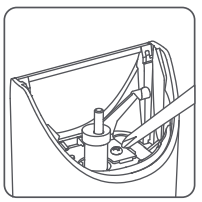
Lorsque la tondeuse atteint la fin de sa durée de vie, veuillez retirer, éliminer ou recycler la batterie intégrée conformément aux lois et réglementations locales du pays ou de la région dans laquelle la tondeuse est utilisée. Si la batterie ne peut être retirée, débarrassez-vous de la tondeuse dans la stricte conformité aux lois et réglementations locales sur l'élimination des déchets ménagers classifiés dans votre région.

Avertissements :

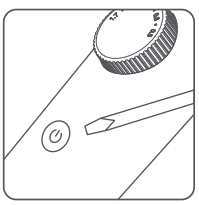
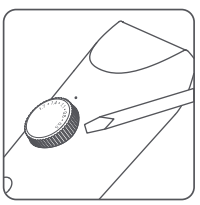
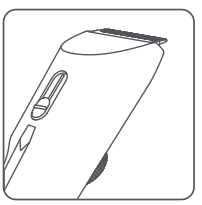
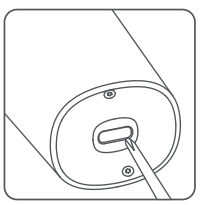
- La batterie doit être retirée de l'appareil avant d'être éliminée.
- L'appareil doit être déconnecté de toute alimentation électrique avant le retrait de la batterie.
- La batterie doit être mise au rebut de manière sûre.

Retrait de la batterie

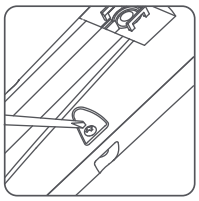
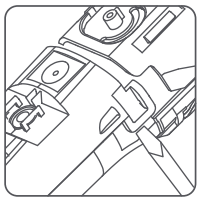
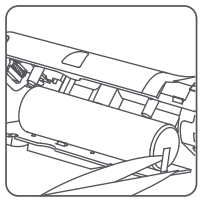
1. Après avoir éteint la tondeuse, ouvrez le couvercle inférieur avec un tournevis à tête plate et dévissez les vis en bas et à l'intérieur de la fente de la tête de lame.

2. Utilisez un tournevis à tête plate pour retirer le bouton d'alimentation, le cadran de tête réglable et le dispositif de réglage du peigne, puis poussez la partie intérieure vers le haut par le bas.

3. Dévissez les vis de fixation, puis ouvrez l'agrafe. Coupez les languettes métalliques fixant les deux extrémités de la batterie à la carte de circuit imprimé.

Remarque : Si la batterie a des fuites et que vous la touchez accidentellement, rincez abondamment la zone à l'eau et consultez immédiatement un médecin.

Dépannage

Problèmes	Causes possibles	Solutions
Le peigne réglable est bancal.	Le peigne réglable n'est pas correctement installé.	Réinstallez le peigne réglable
Le moteur ne fonctionne pas.	La batterie est déchargée.	Chargez la batterie.
	Le moteur est endommagé.	Contactez l'équipe du service après-vente.
Les cheveux ne sont pas coupés en douceur ou se coincent.	Utilisation d'un peigne réglable inadapté	Choisissez un autre peigne.
	La tête de lame n'est pas lubrifiée.	Ajoutez du lubrifiant à la tête de lame.
	Le niveau de batterie est faible.	Chargez la batterie.
La tête de lame ne bouge pas ou tremble anormalement.	La tête de lame est endommagée.	Remplacez la tête de lame.
	La tête de lame n'est pas correctement installée.	Réinstallez la tête de lame.
	Il y a des corps étrangers dans la tête de lame.	Nettoyez la tête de lame.
Erreurs de charge	Le moteur est endommagé.	Contactez l'équipe du service après-vente.
	Le câble de charge est endommagé.	Remplacez le câble de charge.

Problèmes	Causes possibles	Solutions
Problèmes de bruit de fonctionnement	La batterie est endommagée.	Contactez l'équipe du service après-vente.
	La tête de lame n'est pas correctement installée.	Réinstallez la tête de lame.
	La tête de lame est endommagée.	Remplacez la tête de lame.
	Le moteur est endommagé.	Contactez l'équipe du service après-vente.
Le voyant de niveau de batterie affiche E1.	Protection contre le blocage du moteur	Vérifiez si la tête de lame est correctement installée et s'il y a des corps étrangers dans la tondeuse.
Le voyant de niveau de batterie affiche E2.	Protection contre la surchauffe de la batterie	Vérifiez si l'environnement de charge est anormal (veuillez charger à 5 °C à 35 °C).
Le voyant de niveau de batterie affiche E3.	Protection contre les basses températures de la batterie	
Le voyant de niveau de batterie affiche E4.	Protection contre la haute tension en entrée	Veuillez utiliser un adaptateur secteur 5 V ⎓ 1 A pour charger la tondeuse.

Remarque : Si le problème persiste après avoir suivi les solutions ci-dessus, veuillez contacter l'équipe du service après-vente.

Caractéristiques

Nom	Tondeuse à cheveux
Modèle	MJGHHC2LF
Temps de charge	2,5 heures
Tension nominale/Puissance	3,7 V ⎓ 3 W
Tension/courant de charge	5 V ⎓ 1 A
Indice de protection (IP)	IPX7
Poids net	271 g (en excluant les peignes réglables)

Dimensions du produit	47 × 48 × 182 mm (en excluant les peignes réglables)
Consommation d'énergie	Mode hors tension : ≤ 0,3 W
Temps pour passer dans l'état en question	Mode hors tension : ≤ 20 min

Adaptateur secteur

Entrée : 100-240 V ~, 50/60 Hz, 0,2 A Sortie : 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Informations publiées	Valeur et précision	Unité
Nom du fabricant	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Identifiant du modèle	A520-050100U-EU1	—
Tension en entrée	100 - 240	V~
Fréquence CA en entrée	50/60	Hz
Tension en sortie	5,0	V⎓
Courant de sortie	1,0	A
Puissance de sortie	5,0	W
Efficacité active moyenne	73,77	%
Efficacité à faible charge (10 %)	64,588	%
Consommation d'énergie sans charge	0,075	W

Europe - Déclaration de conformité pour l'Union européenne

CE

Par la présente, nous, Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd., déclarons que cet équipement est conforme aux directives et normes européennes applicables, ainsi qu'à leurs amendements. L'intégralité de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible à l'adresse suivante : http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informations sur la réglementation DEEE sur la mise au rebut et le recyclage

Tous les produits portant ce symbole deviennent des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE dans la Directive européenne 2012/19/UE) qui ne doivent pas être mélangés aux déchets ménagers non triés. Vous devez contribuer à la protection de l'environnement et de la santé humaine en apportant l'équipement usagé à un point de collecte dédié au recyclage des équipements électriques et électroniques, agréé par le gouvernement ou les autorités locales. Le recyclage et la destruction appropriés permettront d'éviter tout impact potentiellement négatif sur l'environnement et la santé humaine. Contactez l'installateur ou les autorités locales pour obtenir plus d'informations concernant l'emplacement ainsi que les conditions d'utilisation de ce type de point de collecte.



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Fabriqué pour : Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabricant : Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(une société Mi Ecosystem)
Adresse : Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.mi.com
Pour obtenir un manuel électronique détaillé, rendez-vous sur le site www.mi.com/global/support/user-guide
Version du manuel d'utilisation : V1.1

Lea detenidamente este manual antes de usar el producto y consérvelo para futuras consultas.

Asegúrese de observar las siguientes precauciones de seguridad para reducir los riesgos de errores, descargas eléctricas, lesiones, incendios, muertes y daños al equipo o a la propiedad.

Precauciones

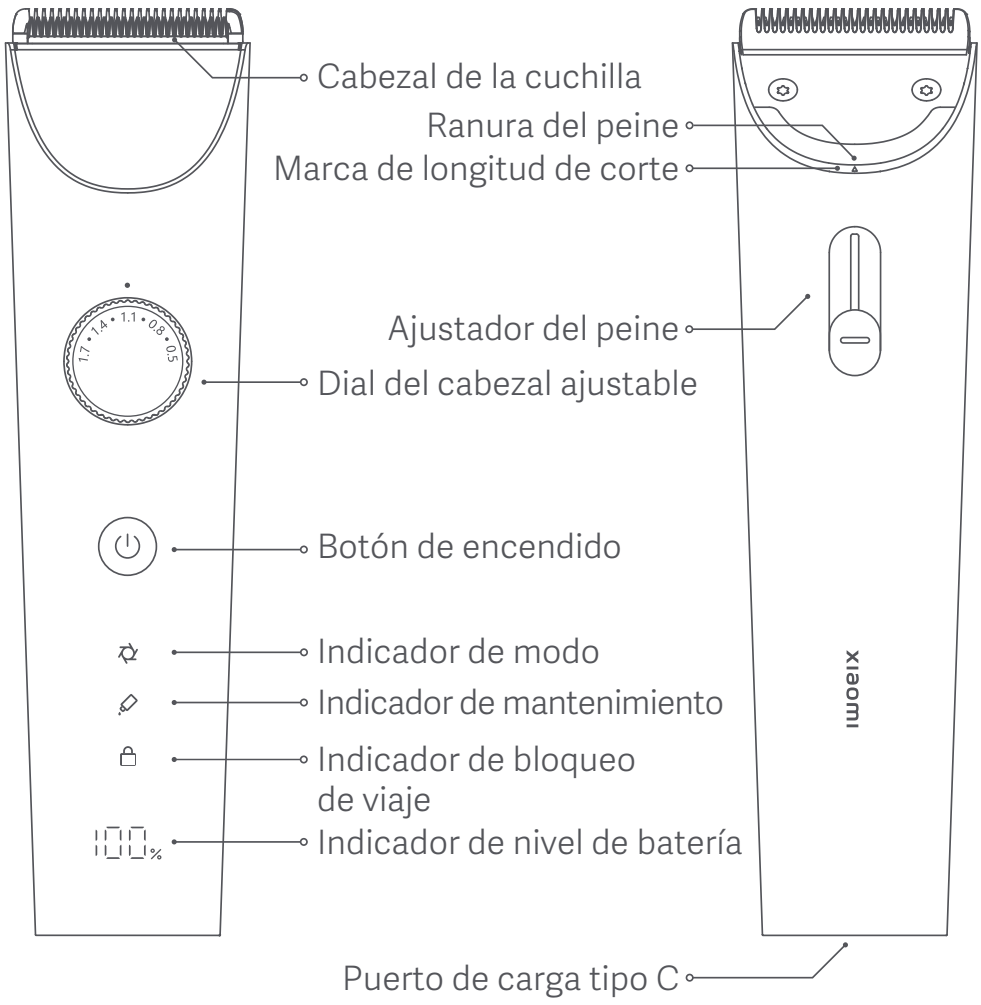
- Tenga cuidado al recortarse por primera vez. Mueva la recortadora con suavidad y delicadeza, no con rapidez.
- En caso de que la piel se agriete, se infecte o se hinche el cuero cabelludo, no utilice la recortadora para evitar lesiones secundarias.
- Enjuague el cabezal de la cuchilla con agua limpia, en lugar de agua salada o caliente.
- No desmonte nunca el cabezal de la cuchilla ni otras piezas para limpiarlas, ya que podrían no volver a montarse.
- Limpie la recortadora únicamente con un paño suave humedecido en agua del pulso o agua jabonosa. No utilice disolvente, gasolina, alcohol u otros productos químicos.
- No sumerja la recortadora en agua. Después de la limpieza, asegúrese de secar el cabezal de la cuchilla para evitar que el muelle se oxide.
- No lave nunca el cable de carga.
- Antes de guardar la recortadora, desenchufe el cable de carga y no lo enrolle alrededor de la recortadora.
- Después de usar la recortadora, guárdela en un lugar fresco y seco, alejada de la luz solar directa y de cualquier fuente de calor.
- Durante el almacenamiento, asegúrese de que la recortadora esté apagada para evitar daños en la batería por sobredescarga.
- Deseche el embalaje correctamente para evitar el riesgo de asfixia de bebés y niños.
- Este dispositivo no está diseñado para personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que estén bajo supervisión o que la persona responsable de su seguridad les haya proporcionado instrucciones sobre el uso del producto.
- Los niños deberán estar bajo supervisión para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

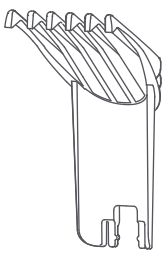
- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- No exponga el aparato ni la batería a temperaturas excesivas.
- Tenga en cuenta el riesgo de cortocircuito de los bornes del aparato que funciona con batería o de la batería con objetos metálicos.
- ADVERTENCIA: Utilice únicamente la unidad de alimentación suministrada con este aparato.
- ADVERTENCIA: Remueva la parte de agarre del cable de alimentación antes de limpiarla en agua.
- ADVERTENCIA: Para recargar la batería, utilice únicamente la unidad de alimentación desmontable que se proporciona con este aparato.
- Utilizar sólo con la unidad de alimentación A520-050100U-EU1.
- Este aparato contiene una batería que no es sustituible. Cuando la batería llegue al final de su vida útil, el aparato deberá desecharse correctamente.
- El aparato solo debe utilizarse con la fuente de alimentación suministrada.
- La recortadora contiene una batería de iones de litio.
- No dañe la batería al quitarla para evitar cortocircuitos o pérdida de líquidos. Si la batería tiene una pérdida, evite que el líquido toque su piel o ropa, y límpiela de inmediato con un paño seco. Luego, envíe la batería a una instalación de reciclaje adecuada o al equipo de servicio posventa designado para desecharla adecuadamente.

Notas:

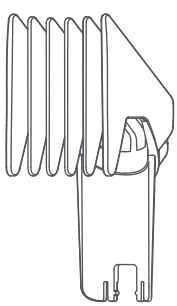
- Es normal que el cabezal de la cuchilla se caliente ligeramente debido a la fricción, lo que no afecta al uso.
- Elimine a su debido tiempo los restos de pelo del peine ajustable y del cabezal de la cuchilla para evitar que se obstruyan y disminuyan las prestaciones de recortado.
- La vida útil del cabezal de la cuchilla depende de la frecuencia de uso y del mantenimiento.
- Lubrique regularmente el cabezal de la cuchilla para su mantenimiento.

Descripción del producto





Peine ajustable de 2–14 mm



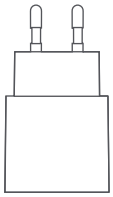
Peine ajustable de 16–28 mm



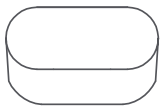
Cable de carga



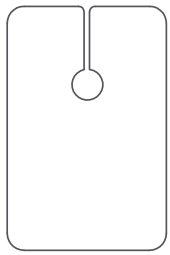
Cepillo de limpieza



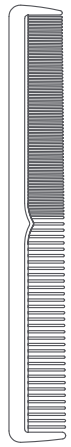
Adaptador de corriente



Esponja



Capa de barbero



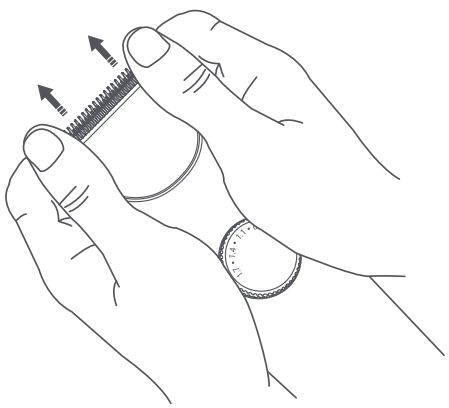
Peine

Nota: Las ilustraciones del producto y los accesorios del manual de usuario son solo para fines de referencia. El producto y las funciones actuales pueden variar debido a las mejoras del producto.

Montaje y desmontaje

Desmontaje del cabezal de la cuchilla

Apague la recortadora. Tal y como se muestra en la figura, mantenga la parte delantera de la recortadora hacia arriba y sujete el cabezal de la recortadora con ambas manos, con los dedos índices pegados a la parte posterior del cabezal de la cuchilla. A continuación, empuje con fuerza los dientes de la cuchilla con los pulgares para extraer el cabezal de la cuchilla.





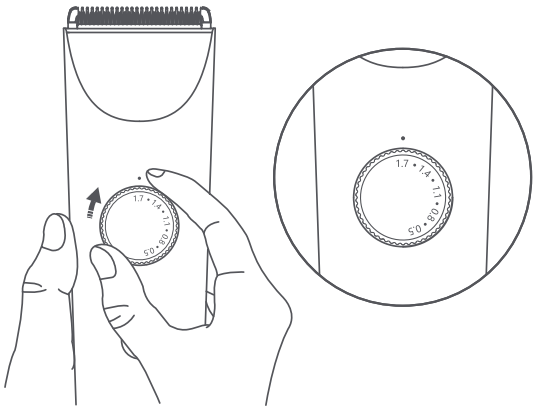
Precauciones:

- Retire el cabezal de la cuchilla con ambas manos para evitar que se caiga y se rompa.
- Si se daña, es posible que el cabezal de la cuchilla no funcione correctamente o que el pelo se quede atascado, así que sustitúyalo lo antes posible.

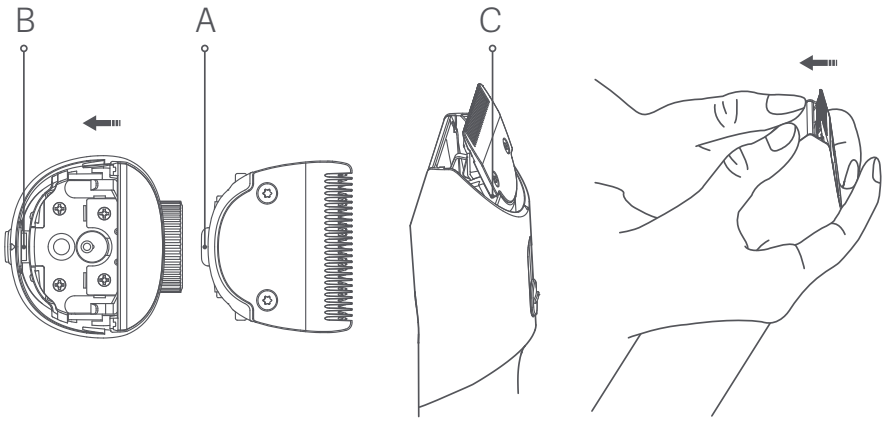
- Antes de retirar el cabezal de la cuchilla, asegúrese de apagar la recortadora. Si el cabezal de la cuchilla está caliente, retírelo después de que se enfríe.

Montaje del cabezal de la cuchilla

1. Gire el dial del cabezal ajustable hasta 1,7 mm.

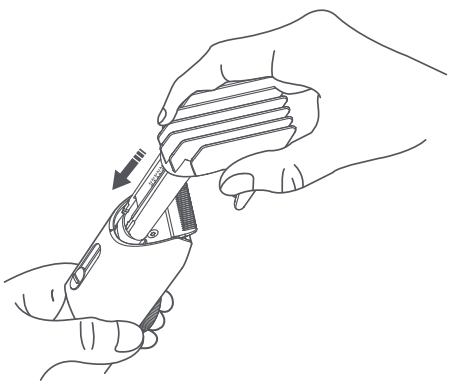


2. Alinee la protuberancia (A) del cabezal de la cuchilla con la ranura (B) del cuerpo de la recortadora. Forme un ángulo (C) entre el cabezal de la cuchilla y el cuerpo de la recortadora y, a continuación, presione firmemente la parte superior del cabezal de la cuchilla hasta que encaje en su sitio.



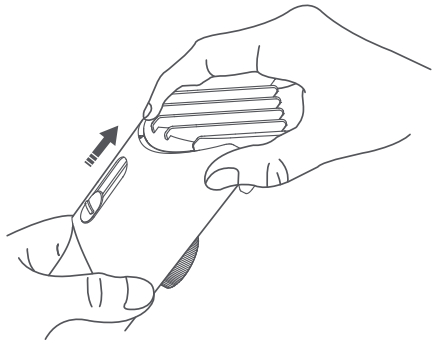
Instalación del peine ajustable

Introduzca el extremo numerado del peine ajustable en la ranura hasta que encaje en su sitio.



Extracción del peine ajustable

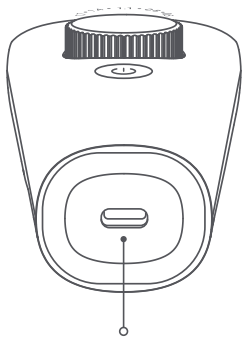
Tal y como se muestra en la figura, sujete la parte superior del peine ajustable y tire de él hacia arriba para extraerlo.



Modo de uso

Carga

- Antes de la carga, asegúrese de apagar la recortadora.
- Conecte el cable de carga al puerto de carga tipo C y encienda la fuente de alimentación para iniciar la carga. El indicador de nivel de batería se mantendrá en blanco cuando la recortadora se esté cargando y cuando esté completamente cargada.
- La carga completa de la recortadora tarda unas 2,5 horas.
- La recortadora completamente cargada puede funcionar de forma continua durante unas 3 horas.
- Si la batería se está agotando, el indicador de nivel de batería parpadeará en blanco. Puede seguir usando la recortadora después de conectarla a una fuente de alimentación.



Puerto de carga tipo C

Nota: Conecte la recortadora a una fuente de alimentación y espere unos segundos antes de volver a encenderla. Si la batería se agota antes de cargarla, espere unos minutos antes de volver a encenderla.

Utilización del botón de encendido

Operación	Estado de la recortadora
Pulsar	Encendido/apagado (se reanuda el modo anterior por defecto)
Manténgalo pulsado durante 2 segundos cuando se encienda	Cambio entre los modos de baja y alta velocidad

Instrucciones sobre el bloqueo de viaje

- Para activar el bloqueo de viaje: Con la recortadora apagada, mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos hasta que el indicador de bloqueo de viaje parpadee durante 3 segundos y se apague, indicando que el bloqueo de viaje está activado.
- Para desactivar el bloqueo de viaje: Mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos hasta que el indicador de bloqueo de viaje parpadee durante 3 segundos y se apague, indicando que el bloqueo de viaje está desactivado.

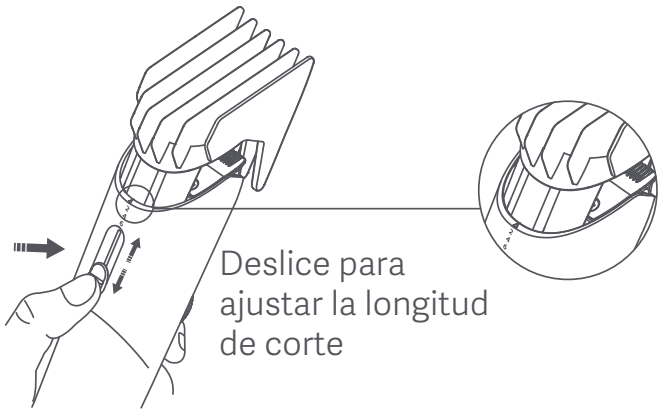
Nota: Cuando el bloqueo de viaje esté activado, si pulsa el botón de encendido, el indicador de bloqueo de viaje parpadeará, pero el motor no se activará.

Descripción del estado del indicador

	Estado de la recortadora	Estado del indicador
	Modo alta velocidad	Permanece blanco
	Modo de baja velocidad	Apagado
	El cabezal de la cuchilla necesita aceite.	Permanece blanco
	El cabezal de la cuchilla funciona con normalidad.	Apagado
	Bloqueo de viaje activado	Permanece blanco
	Bloqueo de viaje desactivado	Apagado
	Batería suficiente	Permanece blanco
	Batería baja	Blanco intermitente
	La batería está agotada.	Parpadea en blanco 5 veces y luego se apaga
	Cargando	Permanece blanco
	Totalmente cargado	Permanece blanco

Uso del peine ajustable

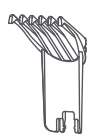
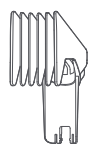
- Utilice el peine para cepillar el pelo en la dirección de su crecimiento.
- Elija un peine ajustable adecuado y acóplelo a la recortadora.
- Tal y como se muestra en la imagen, deslice el ajustador del peine hacia arriba y hacia abajo para cambiar la longitud de recorte. El número señalado por la marca de longitud de corte es la longitud del pelo que queda después del recorte.
- Coloque los dientes del peine ajustable sobre el cuero cabelludo y mueva la recortadora lentamente en dirección contraria a la del crecimiento del vello.

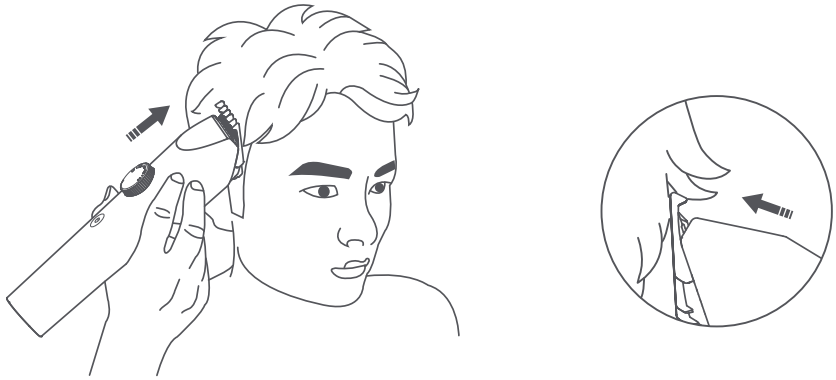


Notas

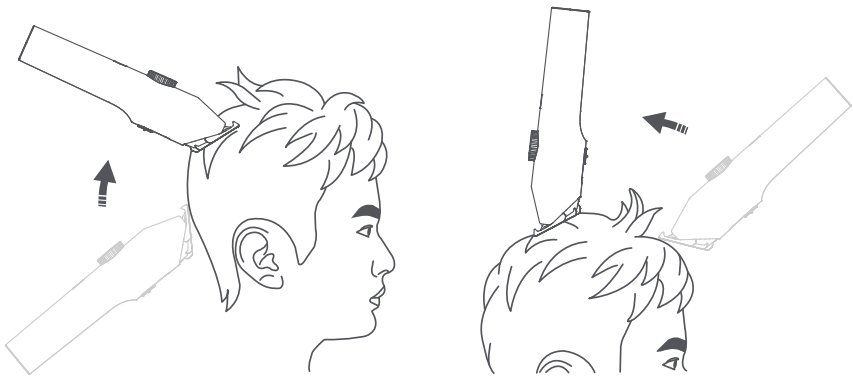
- Comience a recortar con una longitud mayor y reduzca gradualmente el ajuste hasta alcanzar la longitud deseada.
- Utilice un ajuste de velocidad más alto cuando recorte el pelo grueso o áspero y un ajuste de velocidad más bajo cuando recorte el pelo más fino.
- Cuando utilice un peine ajustable, se recomienda ajustar el dial del cabezal ajustable a 0,5 mm, ya que de lo contrario la longitud final del pelo puede ser diferente de la longitud del peine seleccionada.
- La longitud del cabello después del recorte diferirá ligeramente de la longitud de recorte.

Seleccione el peine ajustable en función del peinado deseado:

	Peine ajustable de 2–14 mm	Alcanza una longitud de 2–14 mm tras el recorte y es ideal para peinados cortos, con 7 opciones de longitud.
	Peine ajustable de 16–28 mm	Alcanza una longitud de 16–28 mm tras el recorte y es la más adecuada para peinados medios y largos, con 7 opciones de longitud.



Mueva la recortadora en dirección contraria a la del crecimiento del pelo

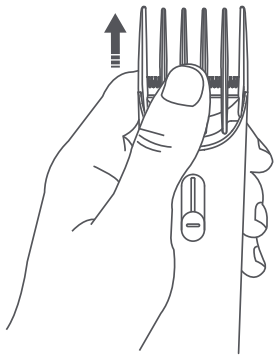


Repase varias veces con diferentes longitudes

Notas

- El uso de un peine ajustable ayuda a evitar recortar el pelo demasiado corto por accidente y a controlar la longitud total del peinado.
- Como el pelo tiende a crecer en distintas direcciones, la recortadora debe moverse en distintas direcciones (hacia arriba/hacia abajo/cruzando) para mantenerla en dirección contraria a la del crecimiento del pelo.
- Recorte repetidamente por toda la cabeza para asegurarse de que la recortadora atrapa todo el pelo que debe recortarse.
- Asegúrese de que la parte superior del peine ajustable permanece en contacto con el cuero cabelludo para conseguir un corte uniforme.
- Para obtener mejores resultados en el pelo rizado, escaso o largo, cepille el pelo en la dirección de movimiento de la recortadora.

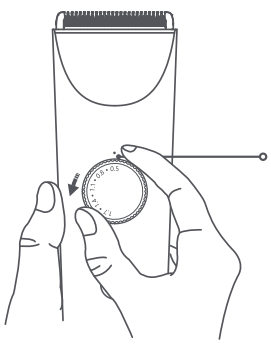
Nota: Puede utilizar la recortadora con un peine ajustable para recortar todo el pelo en la misma posición y a la misma longitud.



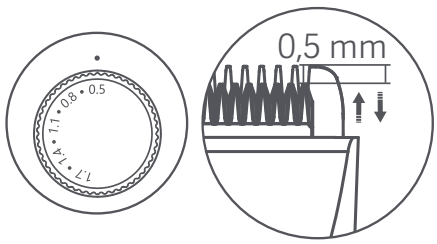
Empuje el peine ajustable con el pulgar para extraerlo

Instrucciones sobre el cabezal de la cuchilla

- Para recortar el contorno del cuello y las patillas, no es necesario utilizar el peine ajustable. En su lugar, ajuste la longitud de corte del pelo mediante el dial del cabezal ajustable.
- Gire el dial del cabezal ajustable para ajustar la longitud de corte del pelo. El número señalado por la flecha situada encima del dial es la longitud de pelo que queda después del recorte.
- Al recortar los contornos del cuello y las patillas, se recomienda mover la recortadora lentamente con la parte trasera hacia arriba.



Gírelo para ajustar el cabezal de la cuchilla



Paso de los dientes 0,5 mm



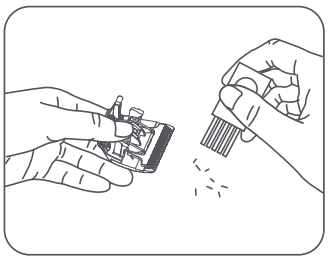
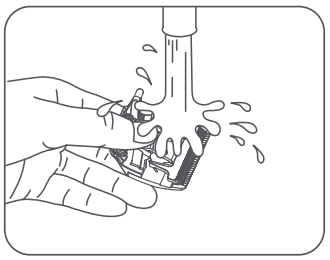
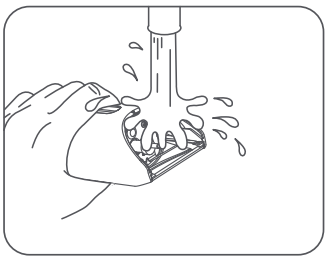
Recorte del contorno del cuello y de las patillas

Cuidado y mantenimiento

Advertencia: Antes de proceder a la limpieza y el mantenimiento, desenchufe el cable de carga y apague la recortadora.

Limpieza del cabezal de la cuchilla y el cuerpo de la recortadora

1. Retire el cabezal de la cuchilla.
2. Utilice el cepillo de limpieza para eliminar los pelos del cabezal de la cuchilla.
3. Enjuague el cabezal de la cuchilla y el cuerpo de la recortadora por separado para eliminar todo el pelo.
4. Limpie con un paño y deje secar al aire.
5. Vuelva a colocar el cabezal de la cuchilla en la recortadora y guárdelo en un lugar seguro.

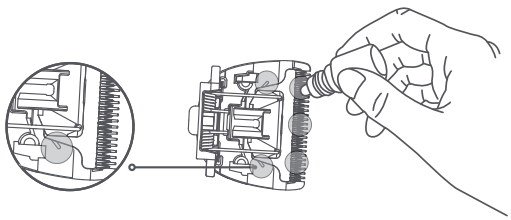






Adecuado para la limpieza bajo un grifo de agua abierto.

Mantenimiento del cabezal de la cuchilla

Como se muestra en la figura siguiente, asegúrese de añadir 1 gota de lubricante (se vende por separado) en cada uno de los 5 puntos mostrados antes de cada uso.



Añadir lubricante al cabezal de la cuchilla

Protección del medio ambiente

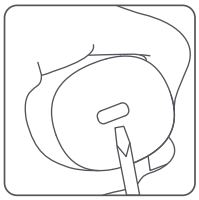
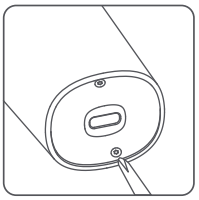
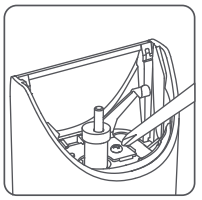
Cuando la recortadora llegue al final de su vida útil, extraiga, deseche y recicle la batería incorporada de acuerdo con las leyes y normativas locales del país o región donde se utilice la recortadora. Si no puede extraer la batería, deseche la recortadora siguiendo estrictamente la normativa sobre eliminación de residuos domésticos clasificados de su zona.

Advertencias:

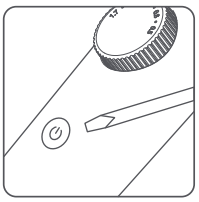
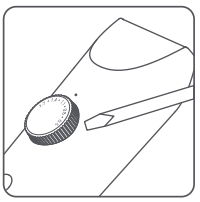
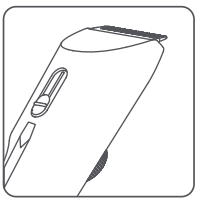
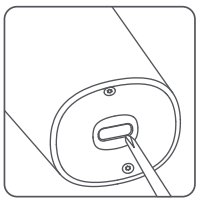
- La batería debe retirarse del aparato antes de desecharlo.
- Al quitar la batería, se debe desconectar el aparato de la red eléctrica.
- La batería debe eliminarse de forma segura.

Extracción de la batería

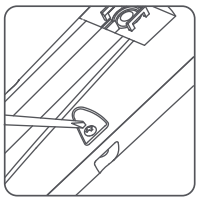
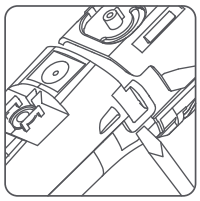
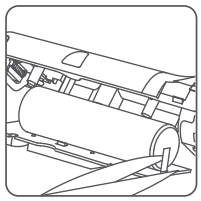
1. Después de apagar la recortadora, haga palanca en la tapa inferior con un destornillador plano y desatornille los tornillos de la parte inferior y del interior de la ranura del cabezal de la cuchilla.

2. Utilice un destornillador de punta plana para hacer palanca y extraer el botón de encendido, el dial del cabezal ajustable y el ajustador del peine; a continuación, empuje la parte interior hacia arriba para extraerla de la parte inferior.

3. Desenrosque los tornillos de fijación y abra la recortadora. Corte las lengüetas metálicas que unen los dos extremos de la batería a la placa de circuito.

Nota: Si la batería tiene fugas y usted la toca accidentalmente, enjuague la zona con abundante agua y acuda inmediatamente a un médico.

Resolución de posibles problemas

Problemas	Posibles causas	Soluciones
El peine ajustable se bambolea.	El peine ajustable no está correctamente instalado.	Vuelva a instalar el peine ajustable
El motor no funciona.	La batería está agotada.	Cargue la batería.
	El motor está dañado.	Póngase en contacto con el equipo de servicio postventa.
El pelo no se corta con suavidad o se engancha.	Uso de un peine ajustable inadecuado	Elija un peine diferente.
	El cabezal de la cuchilla no está lubricado.	Añada lubricante al cabezal de la cuchilla.
	El nivel de batería es bajo.	Cargue la batería.
El cabezal de la cuchilla no se mueve o tiembla de forma anormal.	El cabezal de la cuchilla está dañado.	Sustituya el cabezal de la cuchilla.
	El cabezal de la cuchilla no está bien instalado.	Vuelva a instalar el cabezal de la cuchilla.
	Hay objetos extraños en el cabezal de la cuchilla.	Limpie el cabezal de la cuchilla.
Errores de carga	El motor está dañado.	Póngase en contacto con el equipo de servicio postventa.
	El cable de carga está dañado.	Sustituya el cable de carga.

Problemas	Posibles causas	Soluciones
Problemas de ruido de funcionamiento	La batería está dañada.	Póngase en contacto con el equipo de servicio postventa.
	El cabezal de la cuchilla no está correctamente instalado.	Vuelva a instalar el cabezal de la cuchilla.
	El cabezal de la cuchilla está dañado.	Sustituya el cabezal de la cuchilla.
	El motor está dañado.	Póngase en contacto con el equipo de servicio postventa.
El indicador de nivel de batería muestra E1.	Protección contra atasco del motor	Compruebe si el cabezal de la cuchilla está instalado correctamente y si hay algún objeto extraño en la recortadora.
El indicador de nivel de batería muestra E2.	Protección contra sobrecalentamiento de la batería	Compruebe si el entorno de carga es anormal (cargue entre 5 °C y 35 °C).
El indicador de nivel de batería muestra E3.	Protección contra baja temperatura de la batería	
El indicador de nivel de batería muestra E4.	Protección de entrada de alta tensión	Por favor, utilice un adaptador de corriente de 5 V ⎓ 1 A para cargar la recortadora.

Nota: Si el problema persiste después de intentar las soluciones anteriores, contacte con el equipo de servicio posventa.

Especificaciones

Nombre	Recortadora
Modelo	MJGHHC2LF
Tiempo de carga	2,5 horas
Tensión nominal/Potencia	3,7 V ⎓ 3 W
Corriente/tensión de carga	5 V ⎓ 1 A
Clasificación IP	IPX7
Peso neto	271 g (excluyendo los peines ajustables)

Dimensiones del artículo	47 × 48 × 182 mm (excluyendo los peines ajustables)
Consumo de energía	Modo apagado: ≤ 0,3 W
Tiempo para entrar en la condición	Modo apagado: ≤ 20 min

Adaptador de corriente

Entrada: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A Salida: 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Información publicada	Valor y precisión	Unidad
Nombre del fabricante	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Identificador del modelo	A520-050100U-EU1	—
Voltaje de entrada	100-240	V~
Frecuencia de entrada de CA	50/60	Hz
Voltaje de salida	5,0	V⎓
Corriente de salida	1,0	A
Potencia de salida	5,0	W
Eficiencia activa media	73,77	%
Eficiencia a baja carga (10 %)	64,588	%
Consumo de energía sin carga	0,075	W

Europa - Declaración de conformidad de la UE

CE

Nosotros, Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd., por la presente, declaramos que el equipo cumple con las Directivas y Normas Europeas aplicables y las enmiendas. Encontrará el texto completo de la declaración de conformidad de la UE en esta dirección de Internet: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Directiva RAEE de información de eliminación y reciclaje



Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando sus equipos de desecho a un punto de recogida para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Póngase en contacto con el instalador o con las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación y las condiciones de dichos puntos de recogida.

Fabricado para: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabricado por: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(una empresa Mi Ecosystem)
Dirección: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Para obtener más información, visite www.mi.com
Para un manual electrónico detallado, vaya a www.mi.com/global/support/user-guide
Versión del manual del usuario: V1.1

Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją i zachować ją na przyszłość.

Przestrzegaj poniższych środków ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko wystąpienia błędów, porażenia prądem, obrażeń, pożarów, śmierci oraz uszkodzenia sprzętu lub mienia.

Środki ostrożności

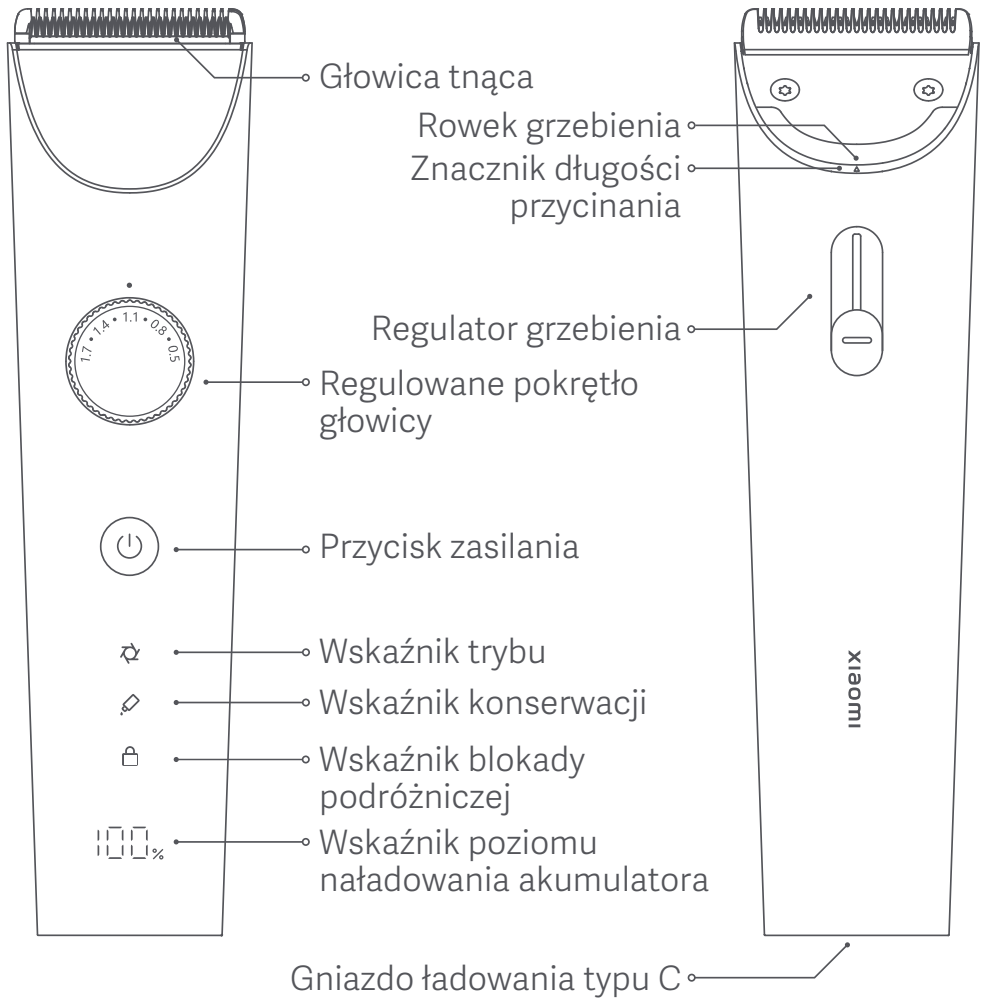
- Zachowaj ostrożność podczas pierwszego przycinania. Poruszaj maszynką do strzyżenia płynnie i delikatnie, a nie gwałtownie.
- W przypadku pęknięcia skóry, infekcji lub opuchlizny skóry głowy nie używaj maszynki do strzyżenia, aby zapobiec wtórnym dolegliwościom.
- Płucz głowicę tnącą czystą, niesłoną i niegorącą wodą.
- Nigdy nie demontuj głowicy tnącej ani innych części w celu ich wyczyszczenia, ponieważ ich ponowny montaż może okazać się niemożliwy.
- Czyść maszynkę do strzyżenia wyłącznie miękką szmatką zamoczoną w wodzie z kranu lub wodzie z mydłem. Nie używaj rozcieńczalnika do farb, benzyny, alkoholu ani innych chemikaliów.
- Nie zanurzaj maszynki do strzyżenia w wodzie. Po czyszczeniu wysusz głowicę tnącą, aby zapobiec rdzewieniu sprężyny.
- Nigdy nie myj kabla do ładowania.
- Przed przechowywaniem maszynki do strzyżenia odłącz kabel do ładowania i nie owijaj go wokół niej.
- Po użyciu przechowuj maszynkę do strzyżenia w chłodnym, suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego i źródeł ciepła.
- Podczas przechowywania upewnij się, że maszynka do strzyżenia jest wyłączona, aby zapobiec uszkodzeniu akumulatora w wyniku nadmiernego rozładowania.
- W odpowiedni sposób pozbądź się opakowania, aby uniknąć uduszenia, na które narażone są niemowlęta i dzieci.
- Tego urządzenia nie powinny używać osoby (w tym dzieci) o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej ani osoby bez odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, chyba że nad ich bezpieczeństwem będzie czuwała osoba za nie odpowiedzialna.
- Dzieci powinny pozostawać pod nadzorem, aby uniemożliwić im zabawę urządzeniem.

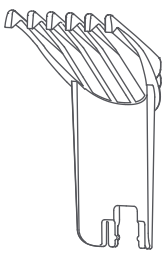
- Ten produkt może być używany przez dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz osoby o ograniczonych zdolnościach ruchowych, postrzegania lub umysłowych, a także przez osoby bez doświadczenia ze sprzętem bądź z brakiem wiedzy na jego temat, jeśli odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu w bezpieczny sposób i ze zrozumieniem występujących zagrożeń. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być przeprowadzane przez dzieci bez nadzoru.
- Nie wystawiaj urządzenia ani akumulatora na działanie nadmiernej temperatury.
- Należy pamiętać o ryzyku, jakie stwarzają zaciski urządzenia zasilanego akumulatorowo lub o ryzyku zwarcia akumulatora spowodowanego metalowymi przedmiotami.
- OSTRZEŻENIE: Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego z tym urządzeniem.
- OSTRZEŻENIE: Przed czyszczeniem w wodzie odłączyć część manualną od przewodu zasilającego.
- OSTRZEŻENIE: Do ładowania akumulatora należy używać wyłącznie odłączanego zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem.
- Do stosowania wyłącznie z zasilaczem A520-050100U-EU1.
- To urządzenie zawiera niewymienny akumulator. Pod koniec okresu eksploatacyjnego akumulatora urządzenie należy odpowiednio zutylizować.
- Urządzenie należy stosować wyłącznie z zasilaczem zawartym w zestawie.
- Maszynka do strzyżenia zawiera akumulator litowo-jonowy.
- Przy wyjmowaniu akumulatora należy uważać, aby go nie uszkodzić, ponieważ grozi to zwarciem lub wyciekiem płynu. Jeśli z akumulatora wycieka płyn, należy uważać, aby nie doszło do kontaktu ze skórą ani ubraniami i natychmiast wytrzeć płyn suchą ścierką. Następnie należy wysłać akumulator do odpowiedniego zakładu recyklingu lub do posprzedażowego działu serwisowego w celu właściwej utylizacji.

Uwagi:

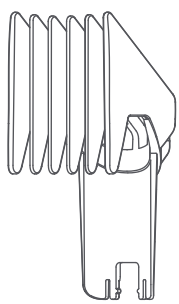
- Lekkie nagrzewanie się głowicy tnącej w wyniku tarcia jest zjawiskiem normalnym, które nie ma wpływu na użytkowanie.
- Usuń resztki włosów z regulowanego grzebienia i głowicy tnącej na czas, aby zapobiec zablokowaniu i pogorszeniu wydajności strzyżenia.
- Żywotność głowicy tnącej zależy od częstotliwości użytkowania i konserwacji.
- Regularnie smaruj głowicę tnącą w celu konserwacji.

Przegląd produktu

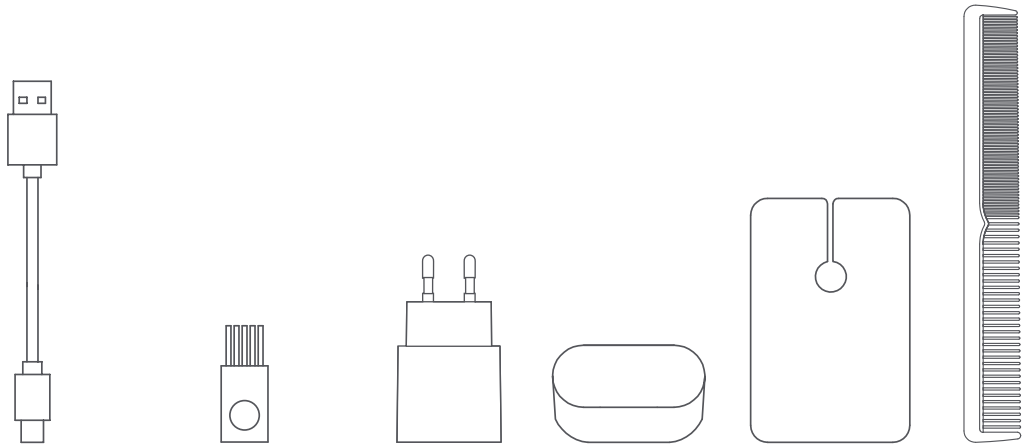




Regulowany grzebień 2–14 mm



Regulowany grzebień 16–28 mm



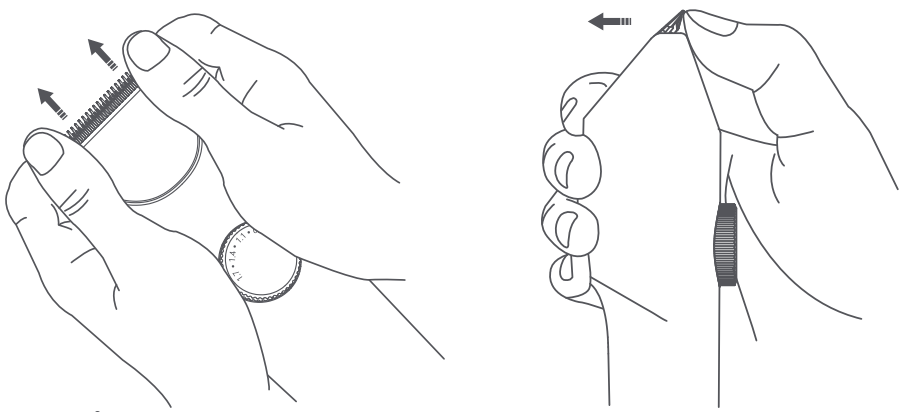
Kabel do ładowania | Szczoteczka do czyszczenia | Zasilacz | Gąbka | Peleryna fryzjerska | Grzebień

Uwaga: ilustracje produktu i akcesoriów przedstawione w niniejszej instrukcji obsługi służą jedynie jako odniesienie. Rzeczywisty produkt i funkcje mogą różnić się od przedstawionych w związku z ulepszeniami produktu.

Montaż i demontaż

Zdejmowanie głowicy tnącej

Wyłącz maszynkę do strzyżenia. Jak pokazano na rysunku, trzymaj maszynkę przodem do góry i przytrzymaj jej głowicę obiema rękami, z palcami wskazującymi przyłożonymi do tylnej części głowicy tnącej. Następnie mocno naciśnij ząbki ostrza tnącego kciukami, aby zdjąć głowicę.



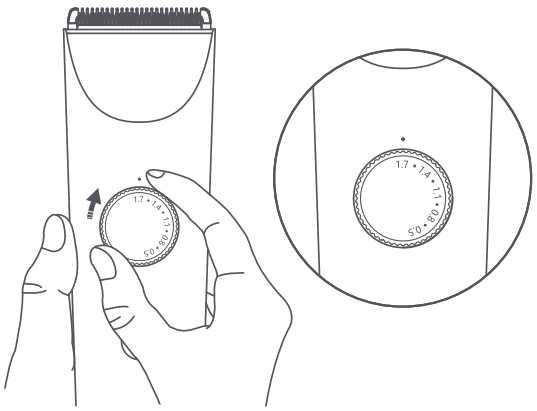
Przestrogi:

- Zdejmij głowicę tnącą obiema rękami, aby uniknąć jej wypadnięcia i złamania.
- W przypadku uszkodzenia głowica tnąca może nie działać prawidłowo lub powodować przytrzaskiwanie włosów, dlatego wymień ją jak najszybciej.

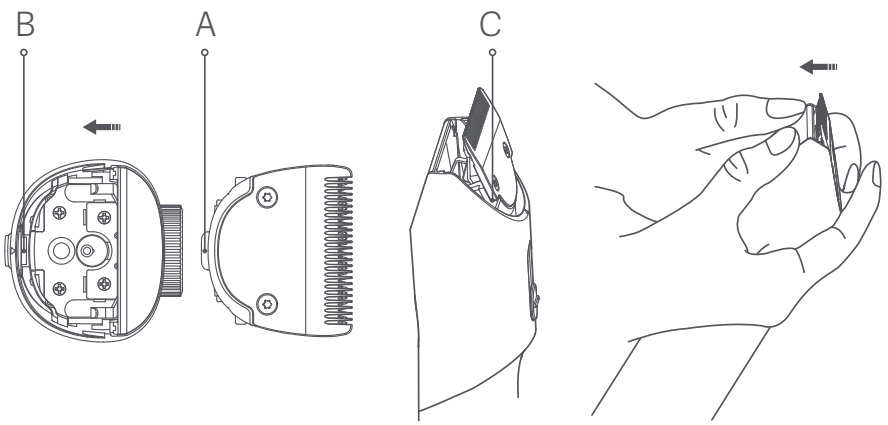
- Przed zdjęciem głowicy tnącej upewnij się, że maszynka do strzyżenia jest wyłączona. Jeśli głowica tnąca jest gorąca, zdejmij ją po ostygnięciu.

Zakładanie głowicy tnącej

1. Przekręć regulowane pokrętło głowicy na 1,7 mm.

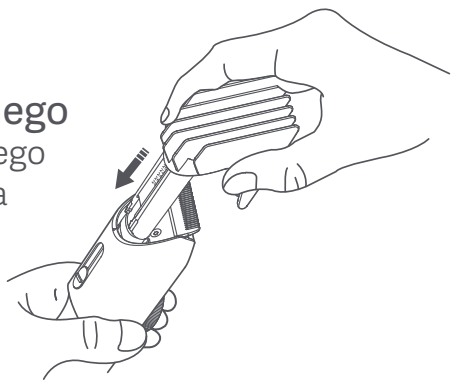


2. Wyrównaj wybrzuszenie (A) na głowicy tnącej z rowkiem (B) na korpusie maszynki. Utwórz kąt (C) między głowicą tnącą a korpusem maszynki, a następnie mocno dociśnij górną część głowicy tnącej, aż zatrzaśnie się na swoim miejscu.



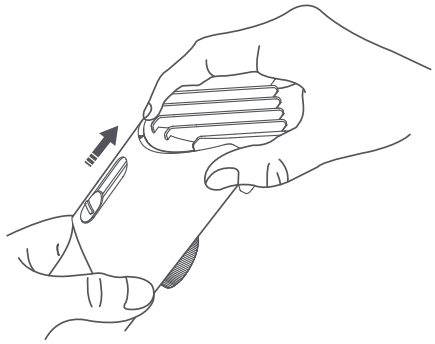
Zakładanie grzebienia regulowanego

Włóż ponumerowany koniec regulowanego grzebienia do rowka, aż zatrzaśnie się na swoim miejscu.



Wyjmowanie regulowanego grzebienia

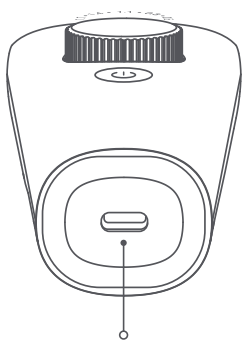
Jak pokazano na rysunku, przytrzymaj górną część regulowanego grzebienia i pociągnij go do góry, aby go zdjąć.



Jak używać

Ładowanie

- Przed ładowaniem upewnij się, że maszynka do strzyżenia jest wyłączona.
- Podłącz kabel do ładowania do gniazda ładowania typu C i włącz zasilanie, aby rozpocząć ładowanie. Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora będzie świecił na biało, gdy maszynka do strzyżenia będzie ładowana i w pełni naładowana.
- Pełne naładowanie maszynki do strzyżenia zajmuje około 2,5 godziny.
- W pełni naładowana maszynka do strzyżenia może pracować nieprzerwanie przez około 3 godziny.
- Jeśli akumulator jest na wyczerpaniu, wskaźnik poziomu akumulatora będzie migać na biało. Możesz kontynuować korzystanie z maszynki do strzyżenia po podłączeniu jej do źródła zasilania.



Gniazdo
ładowania typu C

Uwaga: Podłącz maszynkę do strzyżenia do źródła zasilania i odczekaj kilka sekund przed jej ponownym włączeniem. Jeśli akumulator wyczerpie się przed ładowaniem, odczekaj kilka minut przed ponownym włączeniem.

Korzystanie z przycisku zasilania

Operacja	Status maszynki do strzyżenia
Naciśnij	Włączanie/wyłączanie (domyślnie przywraca poprzedni tryb)
Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy, aby włączyć	Przełączanie między trybami niskiej i wysokiej prędkości

Instrukcje dotyczące blokady podróżnej

- Włączanie blokady podróżnej: gdy maszynka do strzyżenia jest wyłączona, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy, aż wskaźnik blokady podróżnej będzie migać przez 3 sekundy i zgaśnie, wskazując, że blokada jest włączona.
- Wyłączanie blokady podróżnej: naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy, aż wskaźnik blokady podróżnej będzie migać przez 3 sekundy i zgaśnie, wskazując, że blokada jest wyłączona.

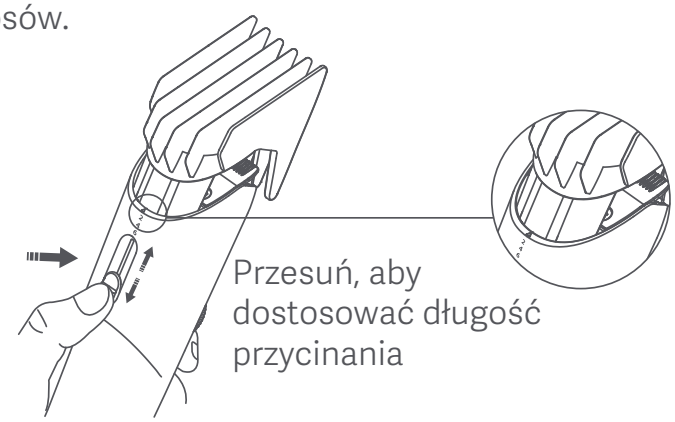
Uwaga: gdy blokada podróżna jest włączona, po naciśnięciu przycisku zasilania wskaźnik tej blokady będzie migać, ale silnik nie uruchomi się.

Opis wskaźnika statusu

	Status maszynki do strzyżenia	Status wskaźnika
	Tryb dużej prędkości	Stałe światło białe
	Tryb małej prędkości	Wył.
	Głowica tnąca wymaga smarowania.	Stałe światło białe
	Głowica tnąca działa normalnie.	Wył.
	Blokada podróżna jest włączona	Stałe światło białe
	Blokada podróżna wyłączona	Wył.
	Wystarczający poziom naładowania akumulatora	Stałe światło białe
	Niski poziom naładowania akumulatora	Migające światło białe
	Akumulator jest wyczerpany.	Miga na biało 5 razy, a następnie gaśnie
	Ładuje się	Stałe światło białe
	Pełne naładowanie	Stałe światło białe

Korzystanie z regulowanego grzebienia

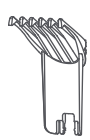
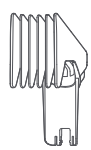
- Użyj grzebienia, aby przeczesać włosy zgodnie z kierunkiem ich wzrostu.
- Wybierz odpowiedni regulowany grzebień i przymocuj go do maszynki do strzyżenia.
- Jak pokazano na ilustracji, przesuwaj regulator grzebienia w górę i w dół, aby zmienić długość przycinania. Liczba wskazana przez oznaczenie długości przycinania to długość włosów pozostałych po przycięciu.
- Umieść zęby regulowanego grzebienia na skórze głowy i powoli przesuwaj maszynkę do strzyżenia w kierunku przeciwnym do wzrostu włosów.

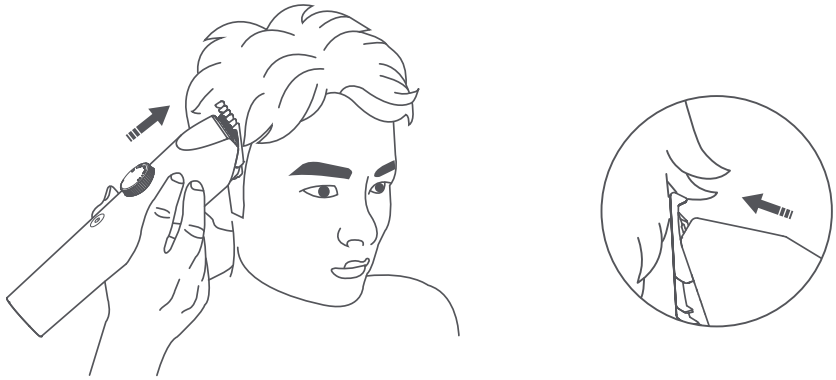


Uwagi

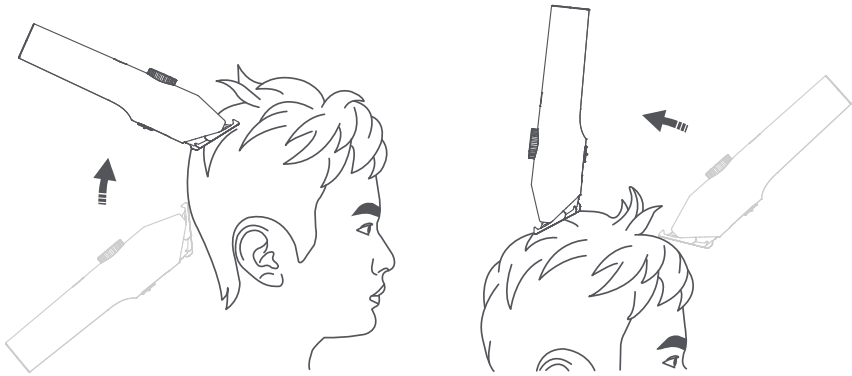
- Rozpocznij przycinanie od dłuższych włosów i stopniowo zmniejszaj ustawienia, aż osiągniesz pożądaną długość.
- Użyj wyższego ustawienia prędkości podczas przycinania grubych lub szorstkich włosów i niższego ustawienia prędkości podczas przycinania cieńszych włosów.
- W przypadku korzystania z regulowanego grzebienia zaleca się ustawienie regulowanego pokrętła głowicy na 0,5 mm, w przeciwnym razie końcowa długość włosów może różnić się od wybranej długości grzebienia.
- Długość włosów po przycięciu będzie się nieznacznie różnić od długości przycinania.

Wybierz regulowany grzebień w zależności od pożądanej fryzury:

	Regulowany grzebień 2–14 mm	Zapewnia długość 2–14 mm po przycięciu i najlepiej nadaje się do krótkich fryzur, z 7 opcjami długości.
	Regulowany grzebień 16–28 mm	Pozwala uzyskać długość 16–28 mm po przycięciu i najlepiej nadaje się do średnich i długich fryzur, z 7 opcjami długości.



Przesuwaj maszynkę do strzyżenia zgodnie z kierunkiem wzrostu włosów

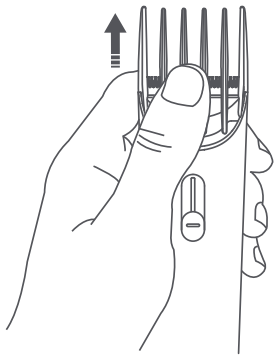


Wielokrotnie przycinaj włosy o różnych długościach

Uwagi

- Korzystanie z regulowanego grzebienia pomaga zapobiegać przypadkowemu przycinaniu zbyt krótkich włosów i kontrolować ogólną długość fryzury.
- Ponieważ włosy mają tendencję do wzrostu w różnych kierunkach, maszynkę do strzyżenia należy przesuwać w różnych kierunkach (w górę/w dół/w poprzek), aby ustawić ją zgodnie z kierunkiem wzrostu włosów.
- Wykonaj przycinanie kilkakrotnie na całej głowie, aby upewnić się, że maszynka do strzyżenia złapie wszystkie włosy do przycięcia.
- Upewnij się, że górna część regulowanego grzebienia pozostaje w kontakcie ze skórą głowy, aby uzyskać równomierne przycięcie.
- Aby uzyskać lepsze rezultaty w przypadku kręconych, rzadkich lub dłuższych włosów, przeczesz włosy zgodnie z kierunkiem ruchu maszynki do strzyżenia.

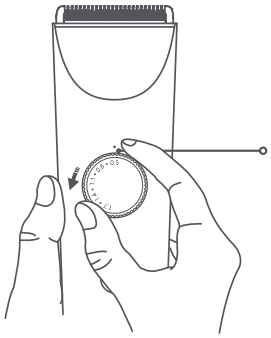
Uwaga: Możesz użyć maszynki do strzyżenia z regulowanym grzebieniem, aby przyciąć wszystkie włosy w tej samej pozycji na taką samą długość.



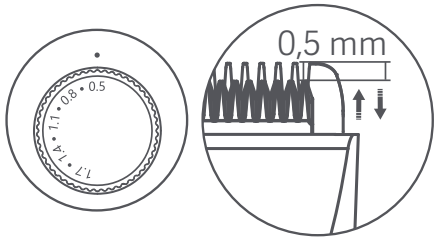
Naciśnij regulowany grzebień kciukiem, aby go wyjąć

Instrukcje dotyczące głowicy tnącej

- Podczas przycinania konturów szyi i baczków nie musisz używać regulowanego grzebienia. Zamiast tego dostosuj długość przycinania włosów za pomocą regulowanego pokrętła głowicy.
- Obróć regulowane pokrętło głowicy, aby dostosować długość przycinania włosów. Liczba wskazywana przez strzałkę nad pokrętłem oznacza długość włosów po przycięciu.
- Podczas przycinania konturów szyi i bokobrodów zaleca się powolne przesuwanie maszynki do strzyżenia z grzbietem skierowanym do góry.



Obróć, aby wyregulować głowicę tnącą



Skok zębów 0,5 mm



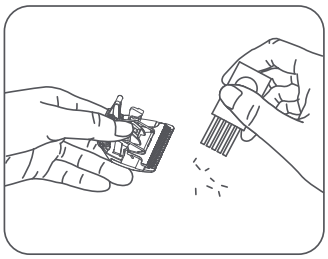
Przycinanie konturów szyi i baczków

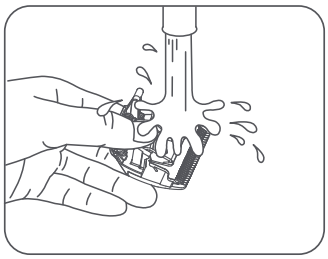
Dbanie o urządzenie i konserwacja

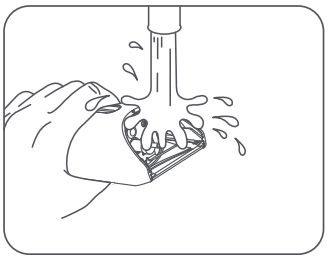
Ostrzeżenie: Przed przystąpieniem do czyszczenia i konserwacji należy odłączyć kabel do ładowania i wyłączyć maszynkę do strzyżenia.

Czyszczenie głowicy tnącej i korpusu maszynki

1. Zdejmij głowicę tnącą.
2. Użyj szczoteczki do czyszczenia, aby usunąć włosy z głowicy tnącej.
3. Opłucz głowicę tnącą i korpus maszynki oddzielnie, aby usunąć wszystkie włosy.
4. Wytrzyj szmatką i pozostaw do wyschnięcia.
5. Ponownie zamocuj głowicę tnącą do maszynki do strzyżenia i przechowuj w bezpiecznym miejscu.





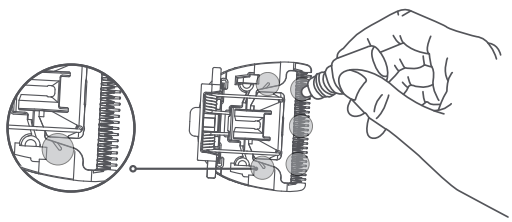




Nadaje się do czyszczenia pod bieżącą wodą z kranu.

Konserwacja głowicy tnącej

Jak pokazano na poniższym rysunku, pamiętaj o dodaniu 1 kropli smaru (sprzedawany oddzielnie) do każdego z 5 pokazanych miejsc przed każdym użyciem.



Dodawanie smaru do głowicy tnącej

Ochrona środowiska

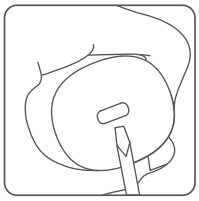
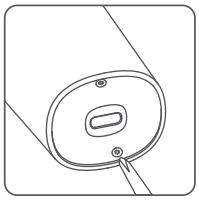
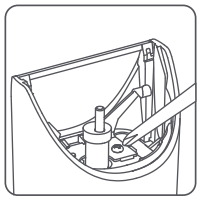
Po zakończeniu okresu eksploatacyjnego należy wyjąć z niej wbudowany akumulator, zutylizować go i poddać go recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami i rozporządzeniami obowiązującymi w kraju lub regionie, w którym maszynki do strzyżenia jest używana. Jeśli nie można wyjąć akumulatora, należy zutylizować maszynkę do strzyżenia zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów domowych obowiązującymi w regionie użytkownika.

Ostrzeżenia:

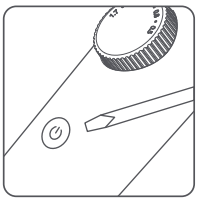
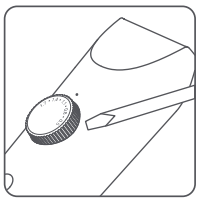
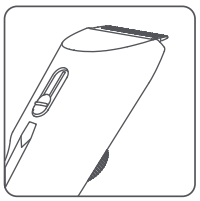
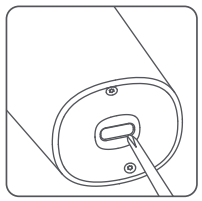
- Przed zutylizowaniem urządzenia należy wyjąć z niego akumulator.
- Podczas wyjmowania akumulatora urządzenie musi być odłączone od sieci zasilającej.
- Akumulator należy zutylizować w bezpieczny sposób.

Wyjmowanie akumulatora

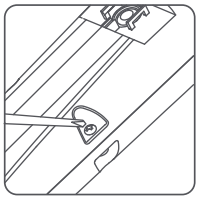
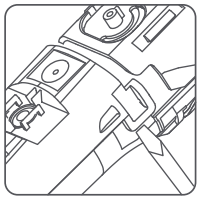
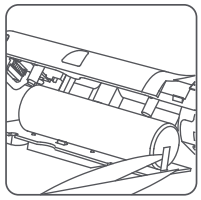
1. Po wyłączeniu maszynki do strzyżenia podważ dolną pokrywę płaskim śrubokrętem i odkręć śruby na spodzie i wewnątrz głowicy tnącej.

2. Użyj płaskiego śrubokręta, aby podważyć przycisk zasilania, regulowane pokrętło głowicy i regulator grzebienia, a następnie wypchnij wewnętrzną część do góry od spodu.

3. Odkręć śruby mocujące, a następnie podważ klips. Odetnij metalowe wypustki mocujące dwa końce akumulatora do płytki drukowanej.

Uwaga: Jeśli akumulator wyciekł i przypadkowo go dotkniesz, przepłucz to miejsce dużą ilością wody i natychmiast skontaktuj się z lekarzem.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Prawdopodobne przyczyny	Rozwiązania
Regulowany grzebień jest rozchwiany.	Regulowany grzebień nie jest poprawnie zamontowany.	Ponownie zamontuj regulowany grzebień
Silnik nie działa.	Wyczerpał się akumulator.	Naładuj akumulator.
	Silnik jest uszkodzony.	Skontaktuj się z posprzedażowym działem serwisowym.
Włosy nie są przycinane gładko lub są przytrzaskiwane.	Używanie nieodpowiedniego grzebienia regulowanego	Wybierz inny grzebień.
	Głowica tnąca nie jest nasmarowana.	Dodaj smar do głowicy tnącej.
	Poziom naładowania akumulatora jest niski.	Naładuj akumulator.
Głowica tnąca nie porusza się lub drży w nietypowy sposób.	Głowica tnąca jest uszkodzona.	Wymień głowicę tnącą.
	Głowica tnąca jest zamontowana nieprawidłowo.	Zamontuj ponownie głowicę tnącą.
	W głowicy tnącej znajdują się ciała obce.	Wyczyścić głowicę tnącą.
Błąd ładowania	Silnik jest uszkodzony.	Skontaktuj się z posprzedażowym działem serwisowym.
	Kabel do ładowania jest uszkodzony.	Wymień kabel do ładowania.

Problem	Prawdopodobne przyczyny	Rozwiązania
Problemy z hałasem podczas pracy	Akumulator jest uszkodzony.	Skontaktuj się z posprzedażowym działem serwisowym.
	Głowica tnąca jest zamontowana nieprawidłowo.	Zamontuj ponownie głowicę tnącą.
	Głowica tnąca jest uszkodzona.	Wymień głowicę tnącą.
	Silnik jest uszkodzony.	Skontaktuj się z posprzedażowym działem serwisowym.
Wskaźnik poziomu akumulatora wyświetla E1.	Zabezpieczenie przed zablokowaniem silnika	Sprawdź, czy głowica tnąca jest prawidłowo zamontowana i czy w maszynce do strzyżenia nie znajdują się żadne ciała obce.
Wskaźnik poziomu akumulatora wyświetla E2.	Zabezpieczenie przed przegrzaniem akumulatora	Sprawdź, czy środowisko ładowania nie jest nieprawidłowe (ładuj w temperaturze od 5°C do 35°C).
Wskaźnik poziomu akumulatora wyświetla E3.	Zabezpieczenie przed niską temperaturą akumulatora	
Wskaźnik poziomu akumulatora wyświetla E4.	Zabezpieczenie wejściowe przed wysokim napięciem	Do ładowania maszynki do strzyżenia używaj zasilacza 5 V ⎓ 1 A.

Uwaga: Jeśli problem będzie nadal występował mimo zastosowania powyższych rozwiązań, należy skontaktować się z posprzedażowym działem serwisowym.

Dane techniczne

Nazwa	Maszynka do strzyżenia włosów
Model	MJGHHC2LF
Czas ładowania	2,5 godziny
Napięcie znamionowe/moc	3,7 V ⎓ 3 W
Napięcie/prąd ładowania	5 V ⎓ 1 A
Klasa IP	IPX7
Masa netto	271 g (bez regulowanych grzebieni)

Wymiary produktu	47 × 48 × 182 mm (bez regulowanych grzebieni)
Pobór energii	Tryb wyłączenia: ≤ 0,3 W
Czas do przejścia w stan	Tryb wyłączenia: ≤ 20 min

Zasilacz

Wejście: 100–240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A	Wyjście: 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Informacje opublikowano	Wartość i dokładność	Jednostka
Nazwa producenta	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Identyfikator modelu	A520-050100U-EU1	—
Napięcie wejściowe	100–240	V~
Częstotliwość wejściowa AC	50/60	Hz
Napięcie wyjściowe	5,0	V ⎓
Prąd wyjściowy	1,0	A
Moc wyjściowa	5,0	W
Średnia sprawność podczas pracy	73,77	%
Sprawność przy niskim obciążeniu (10%)	64,588	%
Pobór energii bez obciążenia	0,075	W

Europa – Deklaracja zgodności UE

CE

Niniejszym firma Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd. deklaruje zgodność produktu z wymogami odpowiednich dyrektyw oraz norm europejskich wraz ze zmianami. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następującej stronie internetowej:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informacje dotyczące utylizacji i recyklingu WEEE



Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem uznano za odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE zgodnie z dyrektywą 2012/19/UE) i nie można ich wyrzucić po zakończeniu okresu użytkowania wraz z innymi zmieszanymi odpadami z gospodarstw domowych. W celu ochrony zdrowia ludzi oraz środowiska naturalnego należy przekazać zużyty sprzęt do wyznaczonego punktu utylizacji wyznaczonego przez instytucje rządowe lub lokalne. Prawidłowe usunięcie zużytego produktu pomaga w zapobieganiu potencjalnym negatywnym skutkom oddziaływania na środowisko naturalne i zdrowie ludzi. Więcej informacji o warunkach i lokalizacji punktów zbiórki można uzyskać w urzędzie lokalnym lub od instalatora.

Wyprodukowano dla: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Producent: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(spółka Mi Ecosystem)
Adres: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Więcej informacji: www.mi.com
Szczegółową elektroniczną instrukcję obsługi można znaleźć na stronie www.mi.com/global/support/user-guide
Wersja instrukcji obsługi: V1.1

Leia este manual com atenção antes de utilizar o produto e guarde-o para referência futura.

Certifique-se de que cumpre as seguintes precauções de segurança para reduzir o risco de erros, choques elétricos, lesões, incêndios, morte e danos em equipamento ou propriedade.

Precauções

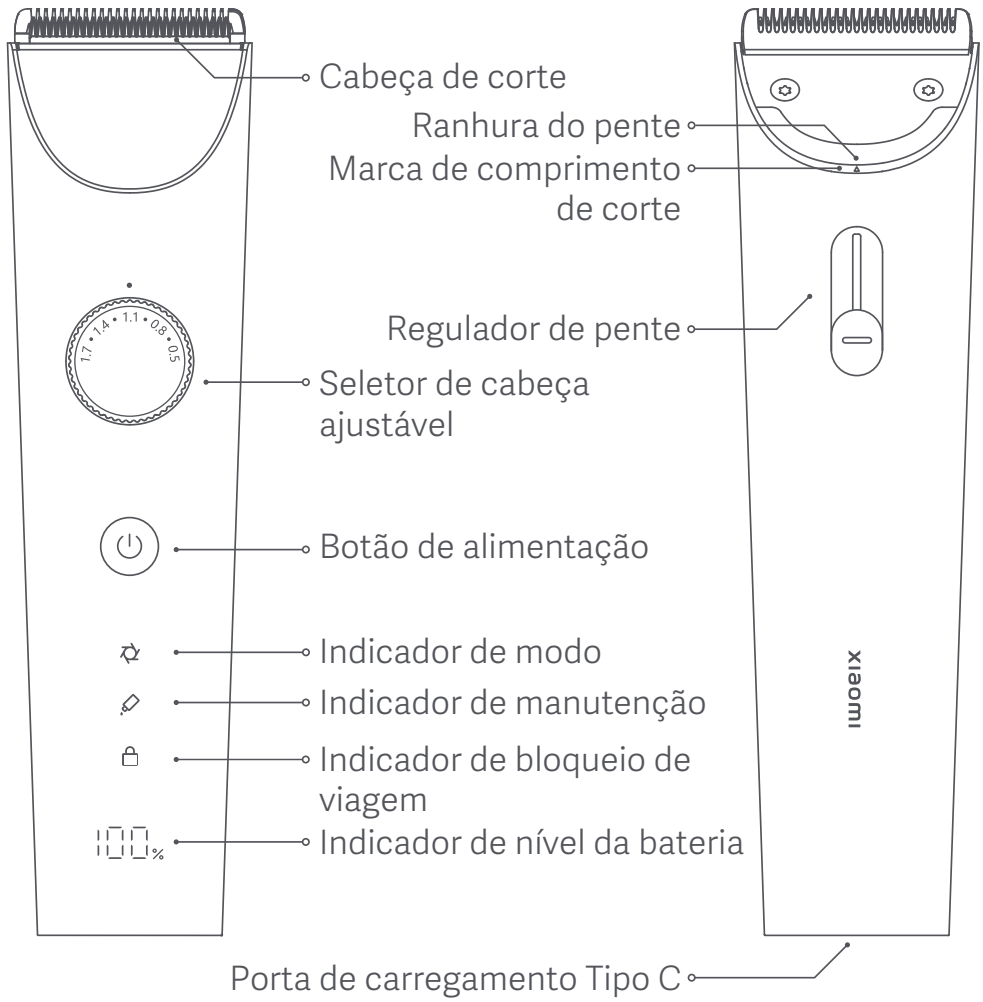
- Tenha cuidado quando utilizar o aparador pela primeira vez. Desloque o aparador de forma suave e delicada, em vez de rapidamente.
- Em caso de feridas, infeções ou inchaços no couro cabeludo, não utilize o aparador para evitar lesões secundárias.
- Lave a cabeça de corte com água limpa, em vez de água salgada ou água quente.
- Nunca desmonte a cabeça de corte ou qualquer outra peça para a limpar, pois pode não ser possível voltar a montá-la.
- Limpe o aparador apenas com um pano macio embebido em água da torneira ou água com sabão. Não utilize diluente, gasolina, álcool ou outros produtos químicos.
- Não ensope o aparador com água. Depois de limpar, certifique-se de que seca a cabeça de corte para evitar que a mola fique enferrujada.
- Nunca lave o cabo de carregamento.
- Antes de armazenar o aparador, desligue o cabo de carregamento e não o enrole à volta do aparador.
- Após a sua utilização, armazene o aparador num local fresco e seco, afastado de luz solar direta e de quaisquer fontes de calor.
- Durante o armazenamento, certifique-se de que o aparador está desligado para evitar danos na bateria devido a uma descarga excessiva.
- Elimine a embalagem corretamente para evitar o risco de asfixia em bebés e crianças.
- Este aparelho não se destina a pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, a não ser que estejam a ser supervisionadas ou que lhes tenham sido dadas instruções relativamente ao uso do aparelho por alguém responsável pela sua segurança.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.

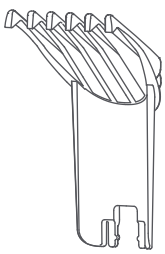
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência ou conhecimento, se as mesmas forem corretamente supervisionadas ou instruídas sobre a utilização do aparelho de forma segura e se compreenderem os riscos envolvidos. As crianças não deverão brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção não devem ser executadas por crianças sem supervisão.
- Não exponha o aparelho ou a bateria a temperaturas excessivas.
- Atenção ao risco de curto-circuito dos terminais do aparelho alimentado por bateria ou da bateria com objetos metálicos.
- AVISO: Utilize apenas o transformador fornecido com este aparelho.
- AVISO: Retire a parte manual do cabo de alimentação antes de limpá-la com água.
- AVISO: Para recarregar a bateria, utilize apenas o transformador amovível fornecido com este aparelho.
- Utilize apenas com o transformador A520-050100U-EU1.
- O aparelho inclui uma bateria que não pode ser substituída. Quando a bateria estiver no fim da sua vida útil, o aparelho deve ser devidamente eliminado.
- O aparelho deve ser utilizado apenas com o transformador fornecido.
- O aparador contémuma bateria de iões de lítio.
- Não danifique a bateria durante a remoção para evitar curto-circuitos ou fugas de líquido. Se houver uma fuga de líquido da bateria, impeça o líquido de tocar na sua pele ou vestuário, e limpe-o de imediato com um pano seco. Em seguida, envie a bateria para uma instalação de reciclagem adequada ou para a equipa do serviço de pós-venda designada para que seja eliminada corretamente.

Notas:

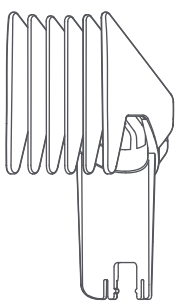
- É normal que a cabeça de corte aqueça ligeiramente devido à fricção, o que não afeta o uso.
- Retire oportunamente os resíduos de pelos do pente ajustável e da cabeça de corte, para evitar que a obstrução comprometa o desempenho de corte.
- A vida útil da cabeça de corte depende da frequência de utilização e da manutenção.
- Para efetuar a manutenção, lubrifique regularmente a cabeça de corte.

Visão geral do produto





Pente ajustável 2–14 mm



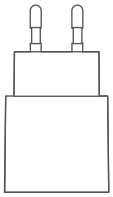
Pente ajustável 16–28 mm



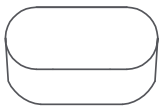
Cabo de carregamento



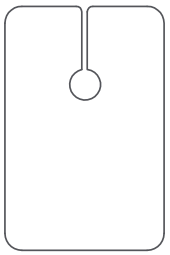
Escova de limpeza



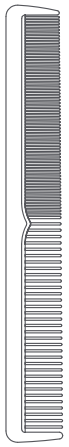
Transfor-mador



Esponja



Capa de barbeiro



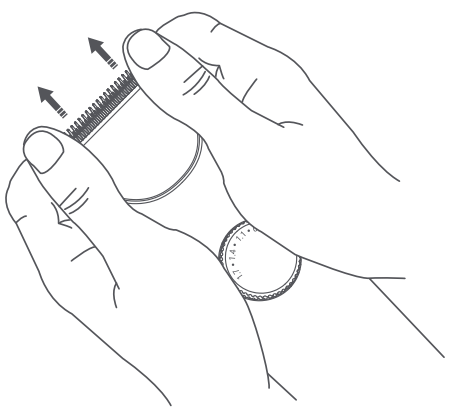
Pente

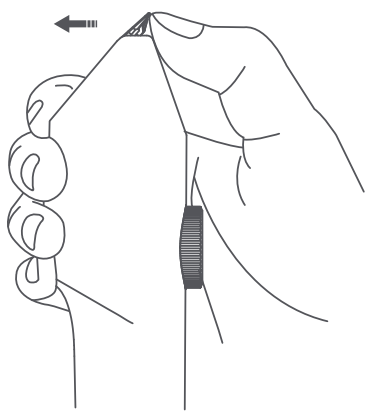
Nota: as ilustrações do produto e os acessórios no manual do utilizador são apenas para referência. O verdadeiro produto e respetivas funções podem variar consoante os melhoramentos.

Montagem e desmontagem

Retirar a cabeça de corte

Desligue o aparador. Como indicado na figura, mantenha a parte frontal do aparador para cima e segure na cabeça do aparador com as duas mãos, com os dedos indicadores na parte de trás da cabeça de corte. Em seguida, empurre os dentes da lâmina com força com os polegares para retirar a cabeça de corte.





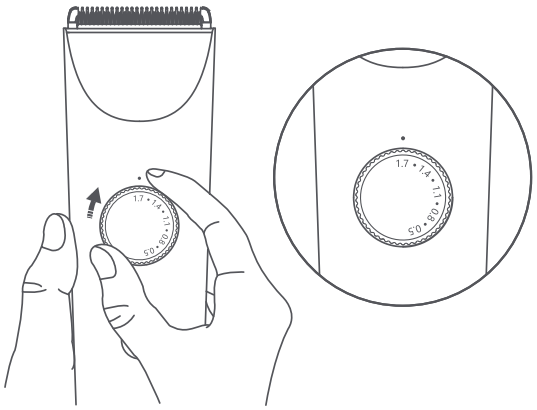
Precauções:

- Retire a cabeça de corte com ambas as mãos para evitar que caia e se parta.
- Se ficar danificada, a cabeça de corte pode não funcionar corretamente ou fazer com que o cabelo fique preso. Portanto, substitua-a assim que possível.

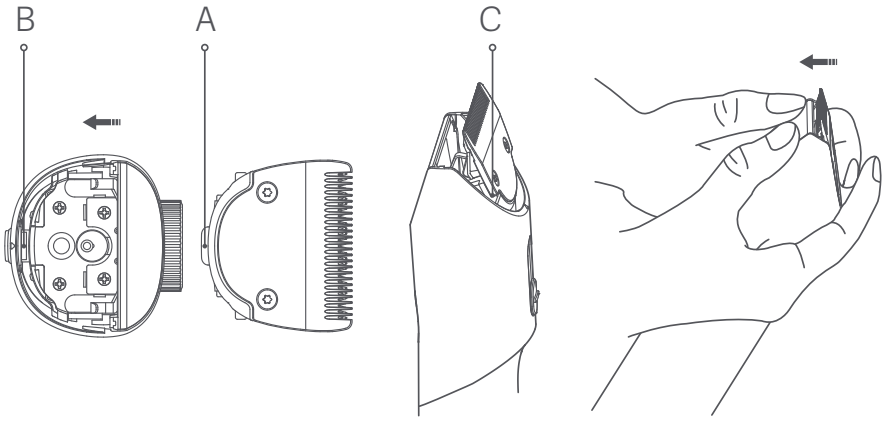
- Antes de retirar a cabeça de corte, certifique-se de que desliga o aparador. Se a cabeça de corte ficar quente, retire-a depois de arrefecer.

Encaixar a cabeça de corte

1. Rode o seletor de cabeça ajustável para 1,7 mm.

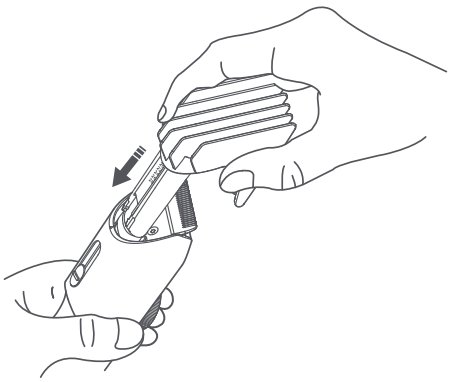


2. Alinhe a protuberância (A) na cabeça de corte com a ranhura (B) na estrutura do aparador. Faça um ângulo (C) entre a cabeça de corte e a estrutura do aparador e pressione firmemente na parte superior da unidade da cabeça de corte até encaixar.



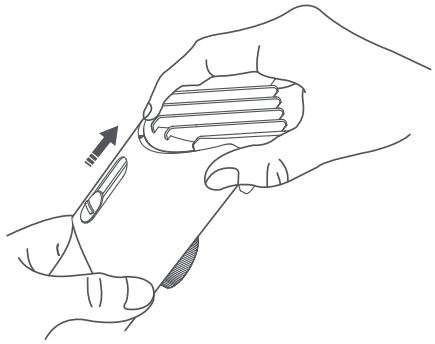
Instalar o pente ajustável

Introduza a extremidade numerada do pente ajustável na ranhura até encaixar.



Retirar o pente ajustável

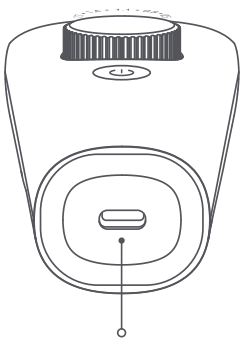
Como indicado na figura, segure na parte superior do pente ajustável e puxe-a para cima para a retirar.



Como utilizar

Carregamento

- Antes de carregar, certifique-se de que desliga o aparador.
- Ligue o cabo de carregamento na porta de carregamento Tipo C e ligue a alimentação de energia para iniciar o carregamento. O indicador de nível da bateria permanece branco quando o aparador está a ser carregado e quando estiver totalmente carregado.
- O aparador demora cerca de 2,5 horas a ficar totalmente carregado.
- Quando está totalmente carregado, o aparador pode ser utilizado continuamente durante cerca de 3 horas.
- Se a bateria estiver fraca, o indicador de nível da bateria acende em branco intermitente. Pode continuar a utilizar o aparador depois de o ligar a uma fonte de alimentação.



Porta de carregamento
Tipo C

Nota: ligue o aparador a uma fonte de alimentação e aguarde alguns segundos antes de voltar a ligá-lo. Se a bateria estiver totalmente descarregada antes do carregamento, aguarde alguns minutos antes de voltar a ligá-la.

Utilizar o botão de alimentação

Ação	Estado do aparador
Pressionar	Ligar/desligar (retoma o modo anterior por predefinição)
Mantenha pressionado durante 2 segundos ao ligar	Alternar entre os modos de velocidade baixa e alta

Instruções sobre o bloqueio de viagem

- Para ativar o bloqueio de viagem: com o aparador desligado, mantenha pressionado o botão de alimentação durante 3 segundos até o indicador de bloqueio de viagem ficar intermitente durante 3 segundos e apagar, indicando que o bloqueio de viagem está ativado.
- Para desativar o bloqueio de viagem: mantenha pressionado o botão de alimentação durante 3 segundos até o indicador de bloqueio de viagem ficar intermitente durante 3 segundos e apagar, indicando que o bloqueio de viagem está desativado.

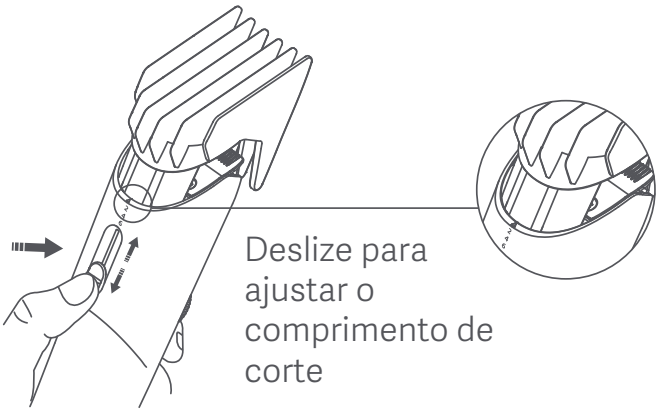
Nota: quando o bloqueio de viagem estiver ativado, se pressionar o botão de alimentação, o indicador de bloqueio de viagem piscará, mas o motor não será ativado.

Descrição do estado do indicador

	Estado do aparador	Estado de indicador
	Modo de velocidade alta	Branco estático
	Modo de velocidade baixa	Desligado
	A cabeça de corte necessita de óleo.	Branco estático
	A cabeça de corte está a funcionar normalmente.	Desligado
	O bloqueio de viagem está ativado	Branco estático
	O bloqueio de viagem está desativado	Desligado
	Bateria suficiente	Branco estático
	Bateria fraca	Branco intermitente
	A bateria está descarregada.	Pisca em branco 5 vezes e desliga
	Carregamento	Branco estático
	Carga completa	Branco estático

Utilizar o pente ajustável

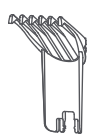
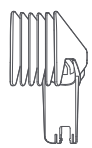
- Utilize o pente para escovar o cabeço na direção do crescimento do mesmo.
- Escolha um pente ajustável adequado e encaixe-o no aparador.
- Como indicado na imagem, deslize o regulador de pente para cima e para baixo para mudar o comprimento de corte. O número indicado pela marca de comprimento de corte é o comprimento do cabelo que resta após o corte.
- Coloque os dentes do pente ajustável no couro cabeludo e desloque o aparador lentamente contra a direção de crescimento do cabelo.

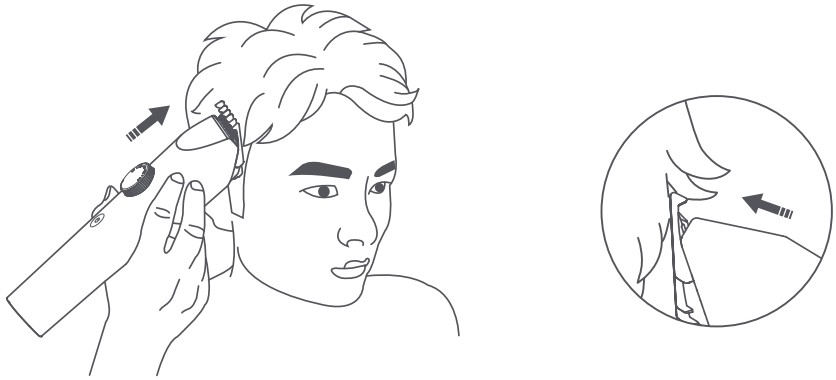


Notas

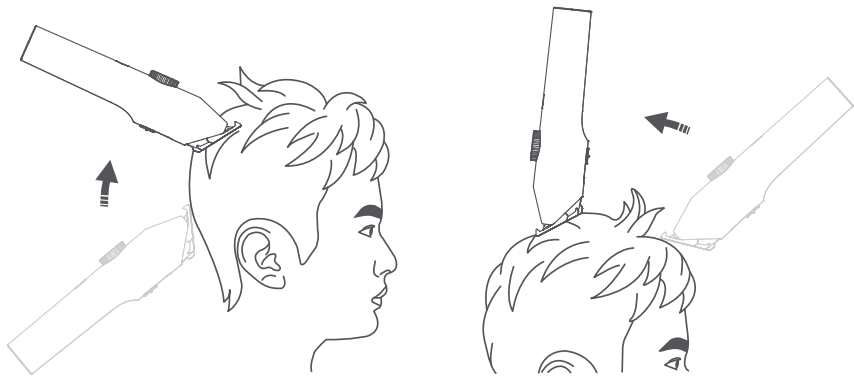
- Comece a cortar com um comprimento maior e reduza gradualmente a definição até alcançar o comprimento desejado.
- Utilize uma definição de velocidade superior quando cortar cabelo espesso ou áspero e uma definição de velocidade inferior quando cortar cabelo mais fino.
- Quando utilizar um pente ajustável, recomendamos que defina o seletor de cabeça ajustável para 0,5 mm, caso contrário o comprimento final do cabelo será diferente do comprimento do pente selecionado.
- O comprimento do cabelo após o corte será ligeiramente diferente do comprimento de corte.

Selecione o pente ajustável de acordo com o penteado desejado:

	Pente ajustável 2–14 mm	Atinge um comprimento de 2–14 mm após o corte e é mais adequado para penteados curtos, com 7 opções de comprimento.
	Pente ajustável 16–28 mm	Atinge um comprimento de 16–28 mm após o corte e é mais adequado para penteados médios a compridos, com 7 opções de comprimento.



Desloque o aparador contra a direção de crescimento do cabelo

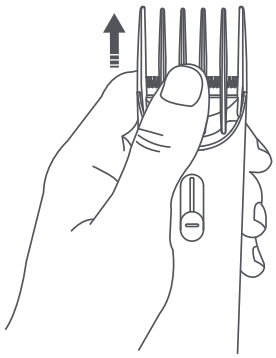


Passe várias vezes com comprimentos diferentes

Notas

- Utilizar um pente ajustável ajuda a evitar que corte o cabelo muito curto por acidente e a controlar o comprimento global do penteado.
- Como o cabelo tende a crescer em diferentes direções, o aparador deve ser deslocado em diferentes direções (para cima/para baixo/na lateral) para evitar que se desloque contra a direção do crescimento do cabelo.
- Corte repetidamente em toda a cabeça para garantir que o aparador apanha todo o cabelo a ser cortado.
- Certifique-se de que a parte superior do pente ajustável permanece em contacto com o couro cabeludo para obter um corte uniforme.
- Para obter melhores resultados em cabelo encaracolado, escasso ou mais comprido, penteie o cabelo na direção de deslocamento do aparador.

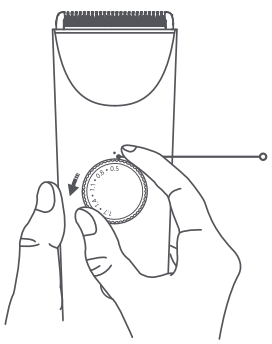
Nota: pode utilizar o aparador com um pente ajustável para cortar todo o cabelo na mesma posição e com o mesmo comprimento.



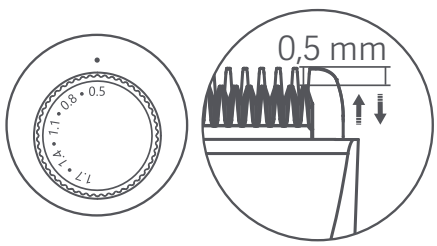
Empurre o pente ajustável com o polegar para o retirar

Instruções sobre a cabeça de corte

- Não precisa de utilizar o pente ajustável para aparar os contornos do pescoço e das patilhas. Em vez disso, ajuste o comprimento de corte do cabelo utilizando o seletor de cabeça ajustável.
- Rode o seletor de cabeça ajustável para ajustar o comprimento de corte do cabelo. O número indicado pela seta por cima do seletor corresponde ao comprimento do cabelo depois de o cortar.
- Para aparar os contornos do pescoço e das patilhas, recomendamos que desloque lentamente o aparador com a parte de trás virada para cima.



Rode-o para ajustar a cabeça de corte



Espaçamento dos dentes 0,5 mm



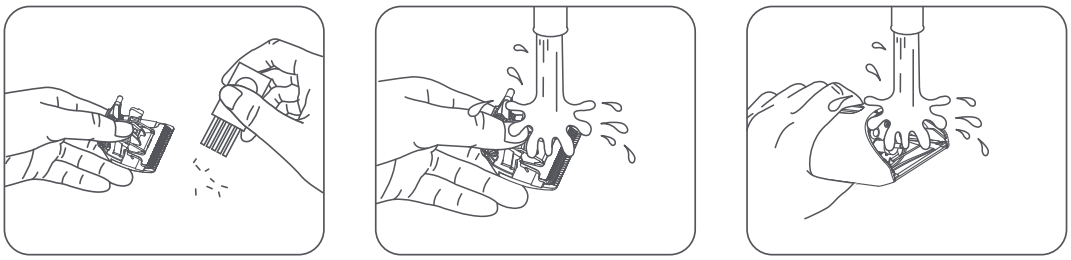
Aparar os contornos do pescoço e das patilhas

Cuidados e manutenção

Aviso: deve retirar o cabo de carregamento e desligar o aparador antes de efetuar a sua limpeza e manutenção.

Limpar a cabeça de corte e a estrutura do aparador

1. Retire a cabeça de corte.
2. Utilize a escova de limpeza para retirar qualquer cabelo da cabeça de corte.
3. Passe a cabeça de corte e a estrutura do aparador por água separadamente para remover todos os cabelos.
4. Passe um pano e deixe secar ao ar.
5. Volte a encaixar a cabeça de corte no aparador e armazene-o num local seguro.

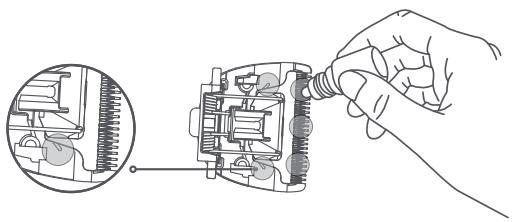




Adequado para limpeza em torneira de água com corrente aberta.

Efetuar a manutenção da cabeça de corte

Como indicado na figura abaixo, certifique-se de que adiciona 1 gota de lubrificante (vendido separadamente) em cada um dos 5 pontos exibidos antes de cada utilização.



Adicionar lubrificante à cabeça de corte

Proteção ambiental

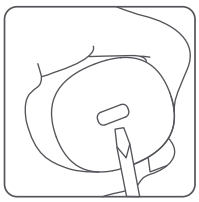
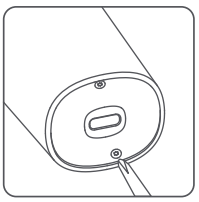
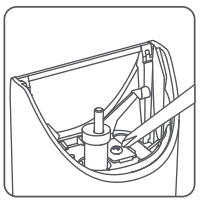
Quando o aparador chegar ao fim de sua vida útil, retire, elimine e recicle a bateria incorporada de acordo a legislação local e os regulamentos do país ou região em que o aparador é utilizado. Se a bateria não puder ser retirada, elimine o aparador estritamente de acordo com a legislação sobre gestão de de resíduos domésticos da sua região.

Avisos:

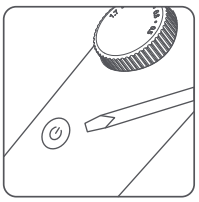
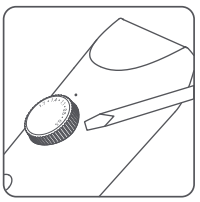
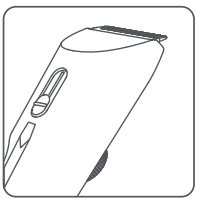
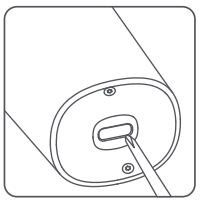
- A bateria deve ser removida do aparelho antes da sua eliminação.
- Para remover a bateria, o aparelho deve ser desligado da corrente elétrica.
- A bateria deverá ser eliminada de forma segura.

Remover a bateria

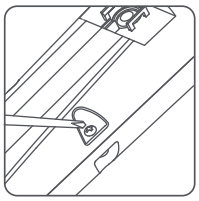
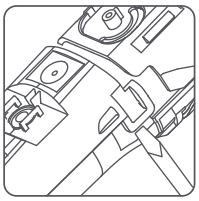
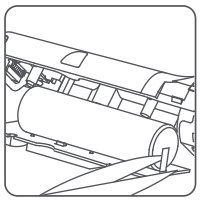
1. Depois de desligar o aparador, abra a tampa inferior com uma chave de fendas de cabeça plana e desaperte os parafusos na parte inferior e no interior da ranhura da cabeça de corte.

2. Utilize uma chave de fendas de cabeça plana para retirar o botão de alimentação, o seletor de cabeça ajustável e o regulador de pente e, em seguida, empurre a parte interior para cima a partir do fundo.

3. Desaperte os parafusos de fixação e abrir o clipe. Corte as patilhas metálicas que ligam as duas extremidades da bateria à placa de circuitos.

Nota: Se a bateria vazar e o utilizador lhe tocar acidentalmente, lave a área com água abundante e procure imediatamente assistência médica.

Resolução de problemas

Problemas	Causas prováveis	Soluções
O pente ajustável é instável.	O pente ajustável não foi devidamente instalado.	Volte a instalar o pente ajustável
O motor não está a funcionar.	A bateria está descarregada.	Carregue a bateria.
	O motor está danificado.	Contacte a equipa do serviço de pós-venda.
O cabelo não corta suavemente ou fica preso.	Utilizar um pente ajustável inadequado	Escolha um pente diferente.
	A cabeça de corte não está lubrificada.	Adicione lubrificante à cabeça de corte.
	O nível da bateria está baixo.	Carregue a bateria.
A cabeça de corte não se move ou abana de forma anormal.	A cabeça de corte está danificada.	Substitua a cabeça de corte.
	A cabeça de corte não está instalada corretamente.	Volte a instalar a cabeça de corte.
	Existem objetos estranhos na cabeça de corte.	Limpe a cabeça de corte.
Erros de carregamento	O motor está danificado.	Contacte a equipa do serviço de pós-venda.
	O cabo de carregamento está danficiado.	Substitua o cabo de carregamento.

Problemas	Causas prováveis	Soluções
Problemas com o ruído de funcionamento	A bateria está danificada.	Contacte a equipa do serviço de pós-venda.
	A cabeça de corte não está instalada corretamente.	Volte a instalar a cabeça de corte.
	A cabeça de corte está danificada.	Substitua a cabeça de corte.
	O motor está danificado.	Contacte a equipa do serviço de pós-venda.
O indicador de nível da bateria exibe E1.	Proteção contra encravamento do motor	Verifique se a cabeça de corte está corretamente instalada e se existe algum objeto estranho no aparador.
O indicador de nível da bateria exibe E2.	Proteção contra sobreaquecimento da bateria	Verifique se o ambiente de carregamento é anormal (carregue a uma temperatura e 5 °C a 35 °C).
O indicador de nível da bateria exibe E3.	Proteção contra baixa temperatura da bateria	
O indicador de nível da bateria exibe E4.	Proteção contra entrada de alta tensão	Utilize um transformador de 5 V ⎓ 1 A para carregar o aparador.

Nota: Se o problema persistir depois de testar as soluções acima, contacte a equipa do serviço de pós-venda.

Especificações

Nome	Aparador
Modelo	MJGHHC2LF
Tempo de carregamento	2,5 horas
Tensão/potência nominal	3,7 V ⎓ 3 W
Tensão/corrente de carregamento	5 V ⎓ 1 A
Classificação IP	IPX7
Peso líquido	271 g (exceto pentes ajustáveis)

Dimensões do produto	47 × 48 × 182 mm (exceto pentes ajustáveis)
Consumo de energia	Modo desligado: ≤ 0,3 W
Tempo para entrar na condição	Modo desligado: ≤ 20 min

Transformador

Entrada: 100–240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A Saída: 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Informação publicada	Valor e precisão	Unidade
Nome do fabricante	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Identificador do modelo	A520-050100U-EU1	—
Tensão de entrada	100–240	V~
Frequência de entrada CA	50/60	Hz
Tensão de saída	5,0	V⎓
Corrente de saída	1,0	A
Potência de saída	5,0	W
Eficiência média ativa	73,77	%
Eficiência a baixa carga (10%)	64,588	%
Consumo de energia sem carga	0,075	W

Europa-Declaração de conformidade da UE

CE

A Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd., pelo presente, declara que este equipamento está em conformidade com as diretivas e normas europeias aplicáveis, e as respetivas alterações. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível em: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informações sobre a eliminação e reciclagem de REEE



Todos os produtos que apresentem este símbolo são considerados resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE, conforme a Diretiva 2012/19/UE), não devendo ser misturados com resíduos domésticos indiscriminados. Em vez disso, o Utilizador deve proteger a saúde humana e o meio ambiente, e entregar o respetivo equipamento num ponto de recolha designado para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. A correta eliminação e a reciclagem ajudarão a prevenir eventuais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para obter mais informações sobre os locais e os termos e condições dos referidos pontos de recolha, entre em contacto com a entidade responsável pela instalação ou com as autoridades locais.

Fabricado para: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabricante: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(Uma empresa do Ecossistema Mi)
Morada: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Para mais informações, consulte o site www.mi.com
Para consultar o manual detalhado online, visite www.mi.com/global/support/user-guide
Versão do Manual do utilizador: V1.1

Lees vóór gebruik deze handleiding zorgvuldig door en bewaar deze om later te kunnen raadplegen.

Zorg ervoor dat u de volgende veiligheidsmaatregelen in acht neemt om het risico op fouten, elektrische schokken, letsel, brand, overlijden en schade aan apparatuur of eigendommen te beperken.

Voorzorgsmaatregelen

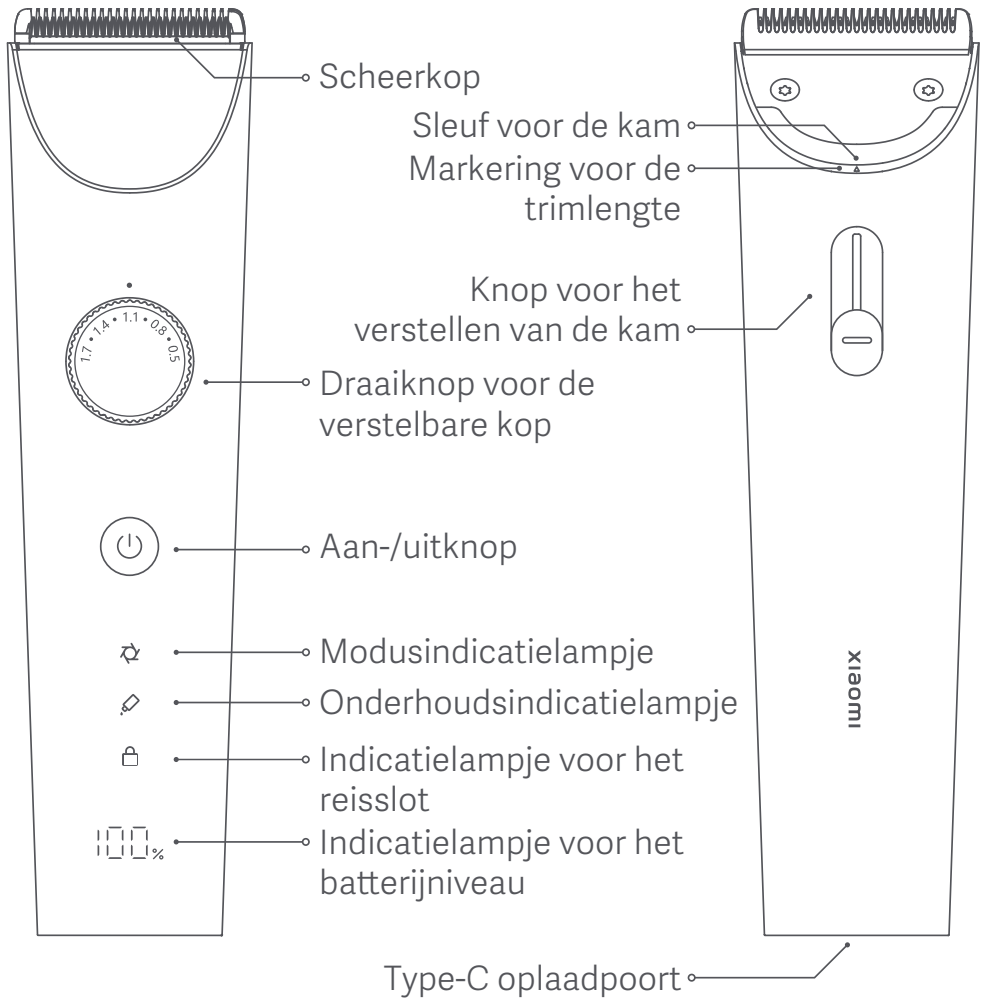
- Wees voorzichtig wanneer u voor de eerste keer gaat trimmen. Beweeg de tondeuse rustig en voorzichtig, maar niet te snel.
- De tondeuse niet gebruiken als de hoofdhuid kapot, geïnfecteerd of gezwollen is, om nog meer letsel te voorkomen.
- Spoel de scheerkop af met schoon water, in plaats van met zout of heet water.
- De scheerkop of andere onderdelen nooit uit elkaar halen om deze schoon te maken aangezien deze onderdelen mogelijk niet meer in elkaar gezet kunnen worden.
- Maak de tondeuse alleen schoon met een zachte doek gedrenkt in kraanwater of zeepsop. Geen verfverdunner, benzine, alcohol of andere chemicaliën gebruiken.
- Laat de tondeuse niet weken in water. Maak na het schoonmaken de scheerkop goed droog om te voorkomen dat de veer gaat roesten.
- De oplaadkabel nooit wassen.
- Voordat u de tondeuse opbergt, moet u de oplaadkabel loskoppelen en deze niet om de tondeuse heen wikkelen.
- Bewaar de tondeuse na gebruik op een koele, droge plaats, uit de buurt van direct zonlicht en eventuele warmtebronnen.
- Wanneer u de tondeuse opbergt, moet u er voor zorgen deze is uitgeschakeld om schade aan de batterij door te veel ontladen te voorkomen.
- Gooi de verpakking op de juiste manier weg om te voorkomen dat baby's en kinderen hierin kunnen stikken.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door mensen (waaronder kinderen) met een fysieke, zintuiglijke, of mentale handicap, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze onder toezicht staan van of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.

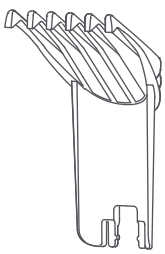
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met een fysieke, zintuiglijke of mentale beperking of gebrek aan ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en de gevaren hiervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Het apparaat mag niet worden schoongemaakt of onderhouden door kinderen tenzij ze onder toezicht staan.
- Stel het apparaat of de batterij niet bloot aan buitensporige temperaturen.
- Houd er rekening mee dat er een risico bestaat dat metalen voorwerpen kortsluiting veroorzaken in de aansluitingen van het op batterijen werkende apparaat of in de batterij.
- WAARSCHUWING: Gebruik uitsluitend de bij dit apparaat geleverde voedingsadapter.
- WAARSCHUWING: Koppel het handstuk los van het snoer los voordat u het met water schoonmaakt.
- WAARSCHUWING: Gebruik voor het opladen van de batterij uitsluitend de bij dit apparaat geleverde uitneembare voedingsadapter.
- Alleen gebruiken met voedingsadapter A520-050100U-EU1.
- Dit apparaat bevat een batterij die niet vervangen kunnen worden. Wanneer de batterij het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet het apparaat op de juiste manier worden weggegooid.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt met de bij het apparaat geleverde voedingsadapter.
- De tondeuse bevat een lithium-ionbatterij.
- Beschadig de batterij niet wanneer u deze verwijdert, om kortsluiting of het lekken van vloeistof te voorkomen. Als de batterij lekt, zorg er dan voor dat de vloeistof niet in aanraking komt met uw huid of kleding en veeg deze onmiddellijk af met een droge doek. Stuur de batterij vervolgens naar een geschikt recyclingbedrijf of het aangewezen aftersalesserviceteam om deze op de juiste manier weg te gooien.

Opmerkingen:

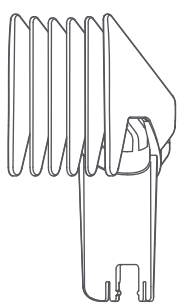
- Het is normaal dat de scheerkop door wrijving lichtjes warm wordt. Dit heeft geen invloed op het gebruik.
- Verwijder eventuele haarresten tijdig uit de verstelbare kam en de scheerkop om te voorkomen dat verstoppingen de trimprestaties negatief beïnvloeden.
- De levensduur van de scheerkop hangt af van hoe vaak deze gebruikt en onderhouden wordt.
- Smeer de scheerkop regelmatig voor onderhoud.

Productoverzicht

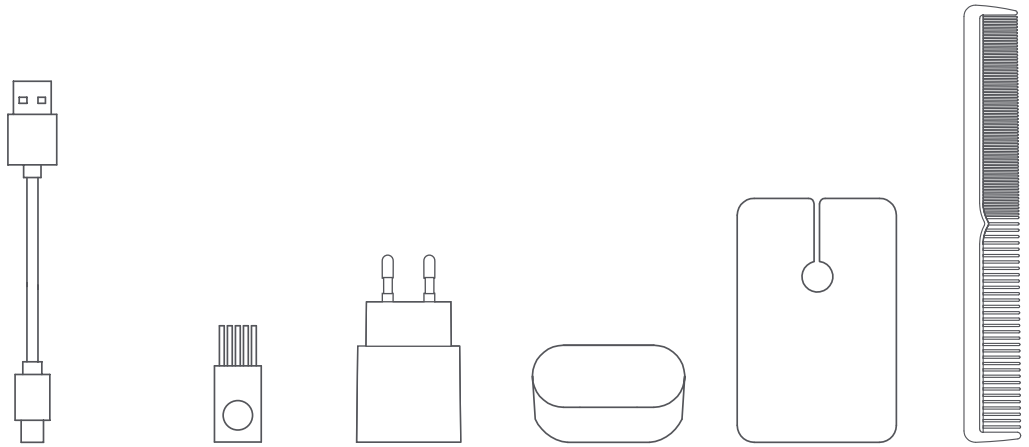




2–14 mm Verstelbare kam



16–28 mm Verstelbare kam



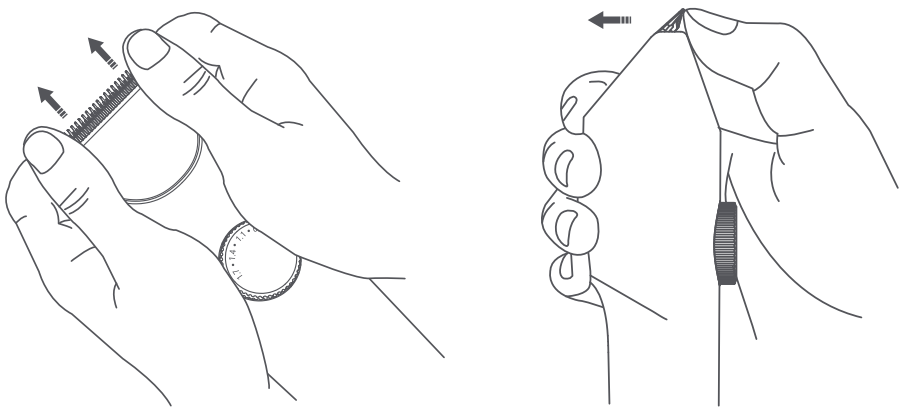
Oplaadkabel | Reinigings-borstel | Voedings-adapter | Spons | Kapperscape | Kam

Opmerking: Afbeeldingen van het product en accessoires in de gebruikershandleiding zijn alleen ter referentie. Het daadwerkelijke product en de functionaliteit kunnen variëren door productverbeteringen.

In elkaar zetten en uit elkaar halen

De scheerkop verwijderen

De tondeuse uitschakelen. Houd, zoals in de afbeelding is aangegeven, de voorkant van de tondeuse omhoog en houd de kop van de tondeuse met beide handen vast, waarbij uw wijsvingers de achterkant van de scheerkop vasthouden. Duw vervolgens met uw duimen stevig op de tanden van het scheermes om de scheerkop te verwijderen.



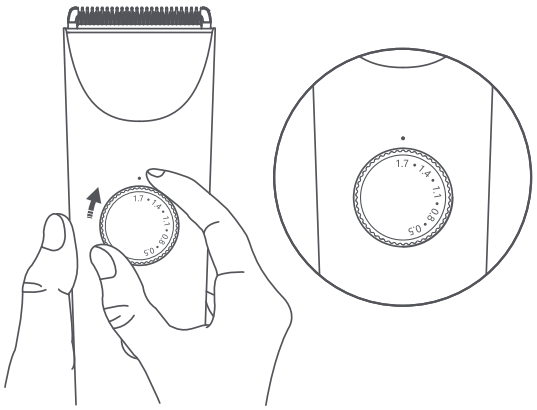
Voorzichtig:

- Verwijder de scheerkop met beide handen om te voorkomen dat deze eraf valt en breekt.
- Als de scheerkop beschadigd is, werkt deze mogelijk niet goed of blijven er haartjes vastzitten. Vervang de scheerkop daarom zo snel mogelijk.

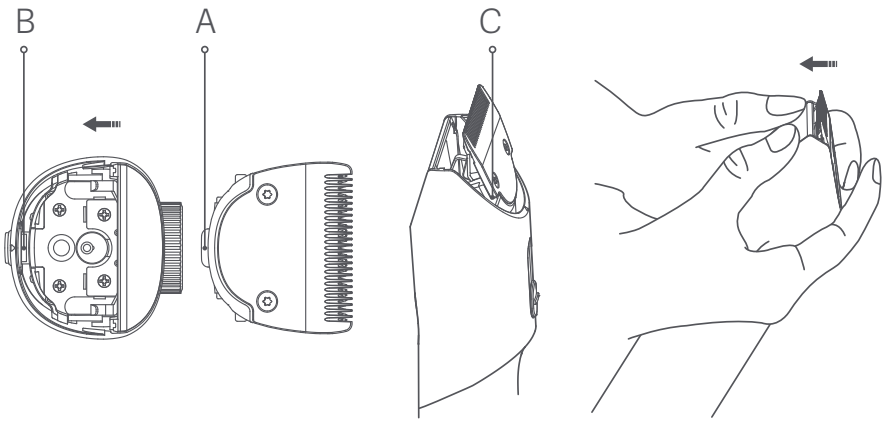
- Zorg ervoor dat de tondeuse is uitgeschakeld voordat u de scheerkop verwijdert. Als de scheerkop heet is, moet u deze eerst laten afkoelen voordat u deze verwijdert.

De scheerkop bevestigen

1. Draai de draaiknop voor de verstelbare kop naar 1,7 mm.

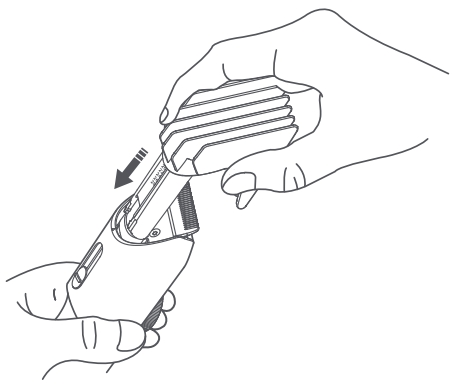


2. Lijn de uitstulping (A) op de scheerkop uit met de sleuf (B) op de behuizing. Vorm een hoek (C) tussen de scheerkop en de behuizing en druk vervolgens stevig op het bovenste deel van de scheerkop totdat deze op zijn plaats klikt.



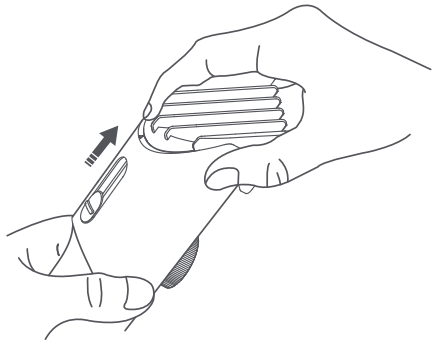
De verstelbare kam installeren

Steek het genummerde uiteinde van de verstelbare kam in de gleuf totdat deze vastklikt.



De verstelbare kam verwijderen

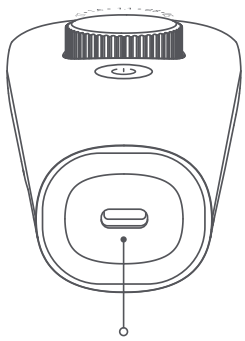
Houd, zoals in de afbeelding is aangegeven, de bovenkant van de verstelbare kam vast en trek deze omhoog om deze te verwijderen.



Hoe te gebruiken

Opladen

- Zorg ervoor dat de tondeuse is uitgeschakeld voordat u deze oplaadt.
- Sluit de oplaadkabel aan op de Type-C oplaadpoort en schakel de voeding in om te beginnen met opladen. Het indicatielampje voor het batterijniveau blijft wit wanneer de tondeuse wordt opgeladen en volledig is opgeladen.
- Het duurt ongeveer 2,5 uur om de tondeuse volledig op te laden.
- Een volledig opgeladen tondeuse kan ongeveer 3 uur onafgebroken gebruikt worden.
- Als de batterij bijna leeg is, knippert het indicatielampje voor het batterijniveau wit. U kunt de tondeuse blijven gebruiken nadat u deze op een stroombron hebt aangesloten.



Type-C
oplaadpoort

Opmerking: Sluit de tondeuse aan op een stroombron en wacht een paar seconden voordat u deze weer inschakelt. Als de batterij leeg is voordat u deze oplaadt, wacht dan een paar minuten voordat u deze weer inschakelt.

De aan-/uitknop gebruiken

Werking	Status van de tondeuse
Indrukken	In-/uitschakelen (gaat standaard verder in de vorige modus)
Houd bij het inschakelen 2 seconden ingedrukt	Schakelen tussen lage en hoge snelheidsmodi

Instructies voor het reisslot

- Om het reisslot in te schakelen: Houd, terwijl de tondeuse is uitgeschakeld, de aan-/uitknop 3 seconden ingedrukt totdat het indicatielampje voor het reisslot 3 seconden knippert en daarna uitgaat, wat aangeeft dat het reisslot is ingeschakeld.
- Om het reisslot uit te schakelen: Houd de aan-/uitknop 3 seconden ingedrukt totdat het indicatielampje voor het reisslot 3 seconden knippert en daarna uitgaat, wat aangeeft dat het reisslot is uitgeschakeld.

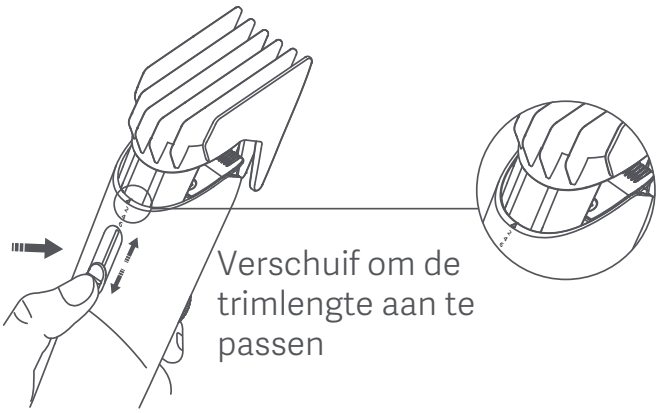
Opmerking: Als u op de aan-/uitknop drukt wanneer het reisslot is ingeschakeld, zal het indicatielampje voor het reisslot gaan knipperen, maar zal de motor niet geactiveerd worden.

Statusomschrijvingen van het indicatielampje

	Status van de tondeuse	Status van het indicatielampje
	Hoge snelheidsmodus	Blijft wit
	Lage snelheidsmodus	Uit
	Scheerkop moet gesmeerd worden.	Blijft wit
	Scheerkop werkt normaal.	Uit
	Reisslot ingeschakeld	Blijft wit
	Reisslot uitgeschakeld	Uit
	Batterij is voldoende opgeladen	Blijft wit
	Batterij is bijna leeg	Knippert wit
	De batterij is leeg.	Knippert 5 keer wit en gaat daarna uit
	Tijdens het opladen	Blijft wit
	Volledig opgeladen	Blijft wit

De verstelbare kam gebruiken

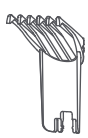
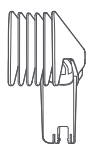
- Gebruik de kam om het haar te borstelen in de richting van de haargroei.
- Kies een geschikte, verstelbare kam en bevestig deze aan de tondeuse.
- Schuif, zoals in de afbeelding is aangegeven, de knop voor het verstellen van de kam omhoog en omlaag om de trimlengte te wijzigen. Het getal dat bij de markering voor de trimlengte staat, is de lengte van het haar na het trimmen.
- Plaats de tanden van de verstelbare kam op de hoofdhuid en beweeg de tondeuse langzaam tegen de haargroeirichting in.

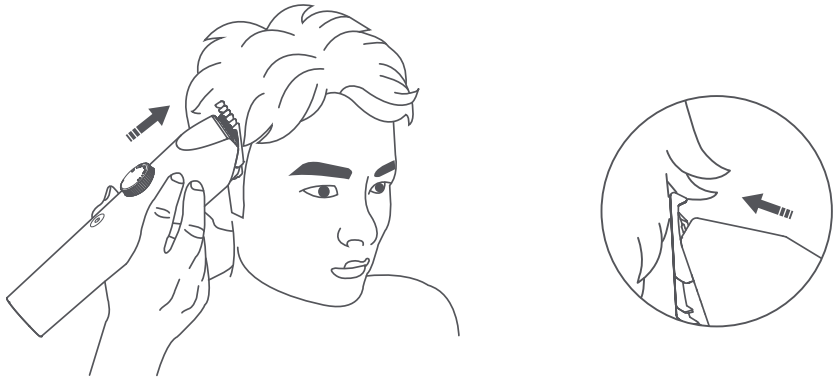


Opmerkingen

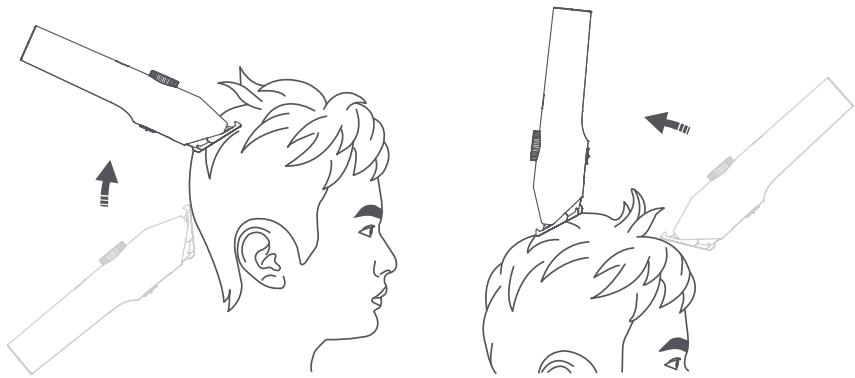
- Begin met trimmen op een langere lengte en verlaag de stand geleidelijk totdat u de gewenste lengte hebt bereikt.
- Gebruik een hogere snelheidsstand als u dik of grof haar wilt trimmen en een lagere snelheidsstand als u fijner haar wilt trimmen.
- Als u een verstelbare kam gebruikt, is het raadzaam om de draaiknop voor de verstelbare kop op 0,5 mm in te stellen, anders kan de uiteindelijke haarlengte afwijken van de geselecteerde kamlengte.
- De lengte van het haar na het trimmen zal iets afwijken van de trimlengte.

Selecteer de verstelbare kam op basis van de gewenste haarstijl:

	2–14 mm verstelbare kam	Het bereikt een lengte van 2–14 mm na het trimmen en is het meest geschikt voor korte kapsels, met 7 lengteopties.
	16–28 mm verstelbare kam	Het bereikt een lengte van 16–28 mm na het trimmen en is het meest geschikt voor middellange tot lange kapsels, met 7 lengteopties.



Beweeg de tondeuse tegen de haargroeirichting in

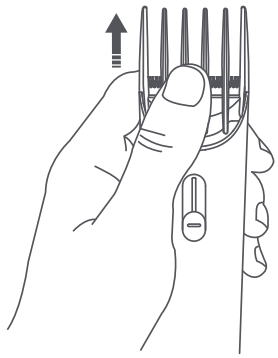


Ga er meerdere keren overheen met verschillende lengtes

Opmerkingen

- Door een verstelbare kam te gebruiken, voorkomt u dat u uw haar per ongeluk te kort trimt en kunt u de algehele lengte van uw kapsel bepalen.
- Omdat haar de neiging heeft om in verschillende richtingen te groeien, moet de tondeuse in verschillende richtingen worden bewogen (omhoog/omlaag/dwars) om tegen de haargroeirichting in te blijven bewegen.
- Trim herhaaldelijk over het hele hoofd om ervoor te zorgen dat de tondeuse alle haren meeneemt die getrimd moeten worden.
- Zorg ervoor dat de bovenkant van de verstelbare kam contact blijft maken met de hoofdhuid, zodat het haar gelijkmatig wordt getrimd.
- Voor betere resultaten bij krullend, dun of langer haar borstelt u het haar in de bewegingsrichting van de tondeuse.

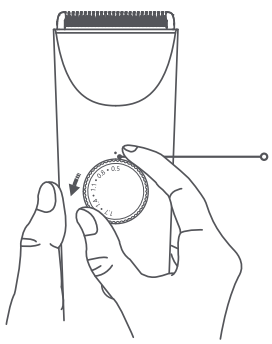
Opmerking: U kunt de tondeuse met een verstelbare kam gebruiken om al het haar op dezelfde positie op dezelfde lengte te knippen.



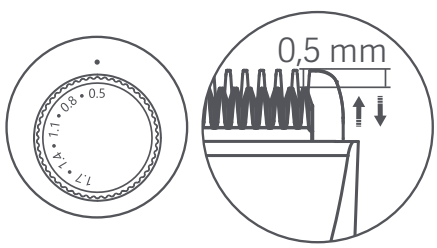
Duw de verstelbare kam met uw duim om deze te verwijderen

Instructies voor de scheerkop

- Voor trimmen van de contouren van de nek en bakkebaarden hoeft u de verstelbare kam niet te gebruiken. In plaats daarvan kunt u de trimlengte van het haar aanpassen via de draaiknop voor de verstelbare kop.
- Draai de draaiknop voor de verstelbare kop om de trimlengte van het haar aan te passen. Het getal dat bij de pijl boven de draaiknop staat, is de lengte van het haar na het trimmen.
- Bij het trimmen van de contouren van de nek en bakkebaarden is het aan te raden de tondeuse langzaam te bewegen, met de achterkant naar boven.



Draai eraan om de scheerkop aan te passen



Tandafstand 0,5 mm



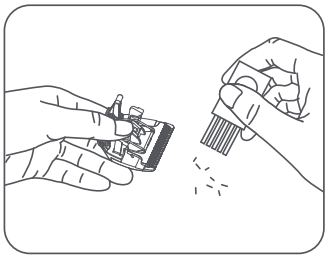
De contouren van de nek en bakkebaarden trimmen

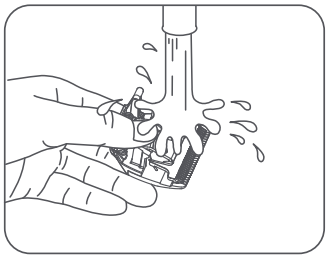
Verzorging en onderhoud

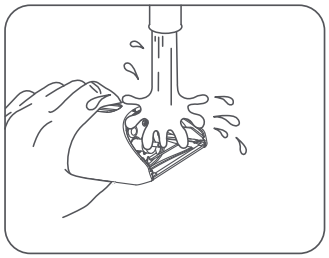
Waarschuwing: De oplaadkabel moet zijn losgekoppeld en de tondeuse moet zijn uitgeschakeld voordat u deze schoonmaakt en onderhoudt.

De scheerkop en behuizing schoonmaken

1. Verwijder de scheerkop.
2. Gebruik de reinigingsborstel om eventuele haren uit de scheerkop te verwijderen.
3. Spoel de scheerkop en behuizing afzonderlijk af om alle haren te verwijderen.
4. Veeg af met een doek en laat deze drogen in de lucht.
5. Bevestig de scheerkop weer op de tondeuse en bewaar deze op een veilige plaats.





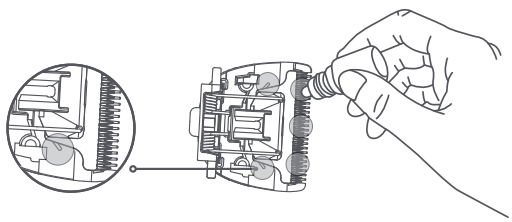




Kan schoongemaakt worden onder een open waterkraan.

De scheerkop onderhouden

Zorg ervoor dat u vóór elk gebruik op elk van de 5 aangegeven plekken 1 druppel smeermiddel (apart verkrijgbaar) aanbrengt, zoals aangegeven in de onderstaande afbeelding.



Smeermiddel toevoegen aan de scheerkop

Milieubescherming

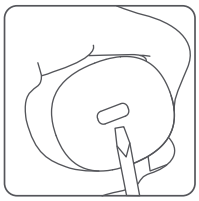
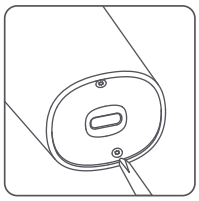
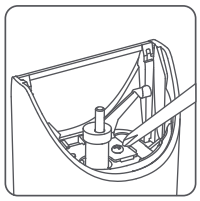
Wanneer de tondeuse het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de ingebouwde batterij verwijderd, weggegooid of gerecycled worden in overeenstemming met de lokale wet- en regelgeving van het land of de regio waar de tondeuse wordt gebruikt. Als de batterij niet kan worden verwijderd, gooi de tondeuse weg in overeenstemming met de plaatselijke voorschriften voor huishoudelijk afval.

Waarschuwingen:

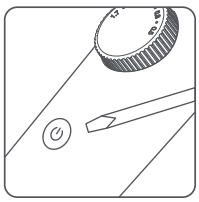
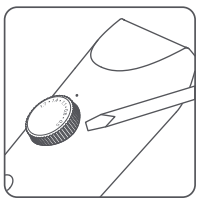
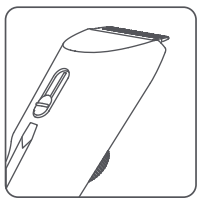
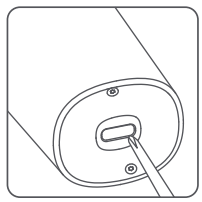
- De batterij moet uit de apparaat worden gehaald voordat het apparaat wordt weggegooid.
- De stekker van het apparaat moet uit het stopcontact worden verwijderd wanneer de batterij wordt verwijderd.
- De batterij moet op een veilige manier worden weggegooid.

De batterij verwijderen

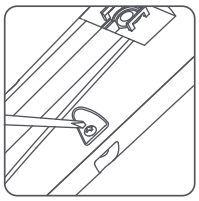
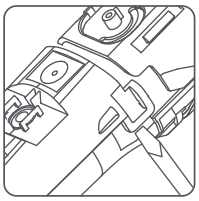
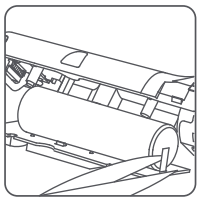
1. Nadat u de tondeuse hebt uitgeschakeld, wrikt u de onderkant open met een platte schroevendraaier en draait u de schroeven aan de onderkant en in de gleuf voor de scheerkop los.

2. Gebruik een platte schroevendraaier om de aan-/uitknop, de draaiknop voor de verstelbare kop en de knop voor het verstellen van de kam los te wrikken en duw vervolgens het binnenste gedeelte omhoog uit de onderkant.

3. Draai de bevestigingsschroeven los en wrik vervolgens de clip open. Knip de metalen lipjes door waarmee de twee uiteinden van de batterij aan de printplaat vastzitten.

Opmerking: Als de batterij lekt en u raakt deze per ongeluk aan, spoel de plek dan overvloedig met water af en raadpleeg onmiddellijk een arts.

Problemen oplossen

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
De verstelbare kam wiebelt.	De verstelbare kam is niet correct geïnstalleerd.	Installeer de verstelbare kam opnieuw
De motor werkt niet.	De batterij is leeg.	Laad de batterij op.
	De motor is beschadigd.	Neem contact op met het aftersalesserviceteam.
Het haar wordt niet glad geknipt of blijft vastzitten.	Een verkeerde verstelbare kam gebruiken	Gebruik een andere kam.
	De scheerkop is niet gesmeerd.	Smeer de scheerkop met smeermiddel.
	De batterij is bijna leeg.	Laad de batterij op.
De scheerkop beweegt niet of schudt abnormaal.	De scheerkop is beschadigd.	Vervang de scheerkop.
	De scheerkop is niet correct geïnstalleerd.	Installeer de scheerkop opnieuw.
	Er bevinden zich vreemde voorwerpen in de scheerkop.	Maak de scheerkop schoon.
Oplaadfouten	De motor is beschadigd.	Neem contact op met het aftersalesserviceteam.
	De oplaadkabel is beschadigd.	Vervang de oplaadkabel.

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
Geluidsproblemen tijdens het gebruik	De batterij is beschadigd.	Neem contact op met het aftersalesserviceteam.
	De scheerkop is niet correct geïnstalleerd.	Installeer de scheerkop opnieuw.
	De scheerkop is beschadigd.	Vervang de scheerkop.
	De motor is beschadigd.	Neem contact op met het aftersalesserviceteam.
Het indicatielampje voor het batterijniveau geeft E1 aan.	Bescherming tegen blokkeren van de motor	Controleer of de scheerkop goed geïnstalleerd is en of er zich een vreemd voorwerp in de tondeuse bevindt.
Het indicatielampje voor het batterijniveau geeft E2 aan.	Bescherming tegen oververhitting van de batterij	Controleer of de oplaadomgeving abnormaal is (laad op bij 5 °C tot 35 °C).
Het indicatielampje voor het batterijniveau geeft E3 aan.	Bescherming tegen lage temperatuur van de batterij	
Het indicatielampje voor het batterijniveau geeft E4 aan.	Bescherming tegen hoge spanningsingang	Gebruik een 5 V ⎓ 1 A-voedingsadapter om de tondeuse op te laden.

Opmerking: Als het probleem aanhoudt nadat u de bovenstaande oplossingen hebt geprobeerd, neem dan contact op met het aftersalesserviceteam.

Specificaties

Naam	Tondeuse
Model	MJGHHC2LF
Oplaadtijd	2,5 uur
Nominale spanning/vermogen	3,7 V ⎓ 3 W
Laadspanning/stroom	5 V ⎓ 1 A
IP-score	IPX7
Nettogewicht	271 g (exclusief de verstelbare kammen)

Itemafmetingen	47 × 48 × 182 mm (exclusief de verstelbare kammen)
Energieverbruik	Uitmodus: ≤ 0,3 W
Tijd om de voorwaarde in te voeren	Uitmodus: ≤ 20 min

Voedingsadapter

Ingang: 100–240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A	Uitgang: 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Gepubliceerde informatie	Waarde en precisie	Eenheid
Naam van de fabrikant	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Identificatie van het model	A520-050100U-EU1	—
Ingangsspanning	100–240	V~
Ingang AC-frequentie	50/60	Hz
Uitgangsspanning	5,0	V ⎓
Uitgangsstroom	1,0	A
Uitgangsvermogen	5,0	W
Gemiddelde actieve efficiëntie	73,77	%
Eficiency at Low Load (10%)	64,588	%
No-load Power Consumption	0,075	W

Europa — EU-conformiteitsverklaring

CE

Wij Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd. verklaren hierbij dat dit apparaat voldoet aan de toepasselijke richtlijnen en Europese normen en wijzigingen. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informatie over recycling en verwijdering van AEEA



Alle producten met dit symbool behoren tot afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA zoals in Richtlijn 2012/19/EU) en mogen niet worden vermengd met ongesorteerd huishoudelijk afval. In plaats daarvan moet u de volksgezondheid en het milieu beschermen door uw afgedankte apparatuur in te leveren bij een van de aangewezen inzamelpunten voor de recycling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, ingericht door de overheid of plaatselijke autoriteiten. Correcte verwijdering en recycling zal mogelijk negatieve gevolgen voor het milieu en de algemene gezondheid helpen voorkomen. Neem contact op met de installateur of uw plaatselijke autoriteiten voor meer informatie over de locaties en de voorwaarden van deze inzamelpunten.

Geproduceerd voor: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Geproduceerd door: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(een Mi Ecosystem-bedrijf)
Adres: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Ga voor meer informatie naar www.mi.com
Een uitgebreide elektronische handleiding vindt u op
www.mi.com/global/support/user-guide
Versie gebruikershandleiding: V1.1

Уважно прочитайте цю інструкцію й збережіть її для подальшого використання.

Обов'язково дотримуйтеся наведених нижче правил безпеки, щоб зменшити ризики помилок, ураження електричним струмом, травм, пожежі, загибелі та пошкодження обладнання чи майна.

Правила безпеки

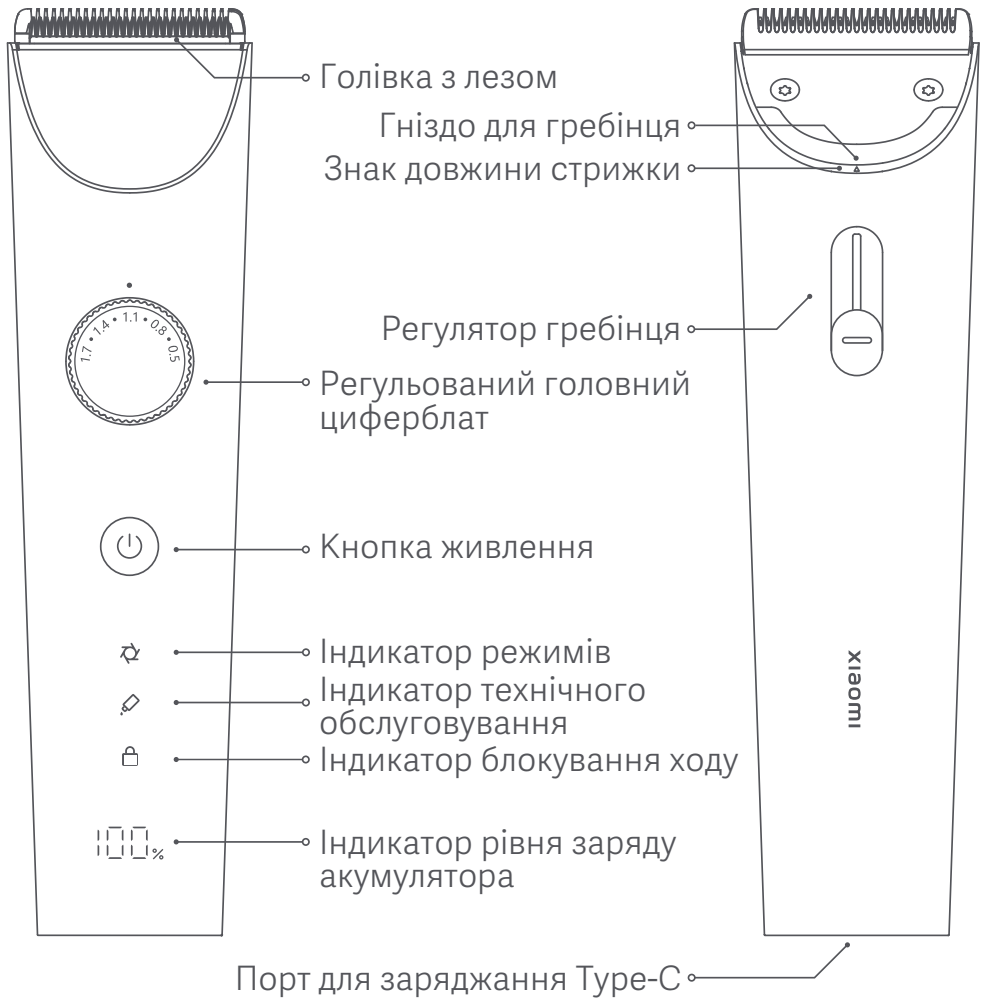
- Будьте обережні під час першої стрижки. Пересувайте машинку для стрижки плавно й обережно, не пересувайте машинку для стрижки швидко.
- У разі пошкодження шкіри, інфекції або набряку на шкірі голови не використовуйте машинку для стрижки, щоб запобігти вторинним травмам.
- Промийте голівку з лезом чистою водою, а не солоною або гарячою водою.
- Ніколи не розбирайте головку з лезом чи будь-які інші частини для чищення, оскільки їх може не вдатися зібрати повторно.
- Очищуйте машинку для стрижки лише м'якою тканиною, змоченою у водопровідній або мильній воді. Не використовуйте розчинник для фарби, бензин, спирт або інші хімічні речовини.
- Не занурюйте машинку для стрижки у воду. Після очищення обов'язково висушіть голівку з лезом, щоб запобігти іржавінню пружини.
- Ніколи не мийте зарядний кабель.
- Перш ніж зберігати машинку для стрижки, від'єднайте її зарядний кабель і не обмотуйте ним машинку для стрижки.
- Після використання зберігайте машинку для стрижки в прохолодному сухому місці подалі від прямих сонячних променів і будь-яких джерел тепла.
- Під час зберігання переконайтеся в тому, що машинка для стрижки вимкнена, щоб запобігти пошкодженню акумулятора через надмірне розряджання.
- Утилізуйте упаковку належним чином, щоб уникнути ризику задушення немовлят і дітей.
- Прилад не призначений для використання людьми (зокрема, дітьми) зі зниженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями або без досвіду та знань, якщо вони не перебувають під наглядом або не отримали інструкцій щодо використання приладу з боку особи, відповідальної за їхню безпеку.

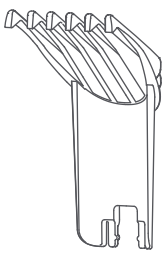
- Необхідно стежити, щоб діти не грали з приладом.
- Приладом можуть користуватися діти віком від 8 років і старше й особи зі зниженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями або без досвіду та знань під наглядом чи згідно з інструкцією щодо безпечного використання приладу за умови, що вони усвідомлюють пов'язані з цим небезпеки. Діти не повинні гратися з приладом. Діти не повинні виконувати очищення та користувацьке технічне обслуговування без нагляду дорослих.
- Не піддавайте прилад або акумулятор дії надмірної температури.
- Пам'ятайте ризик короткого замикання клем приладу, що працює від акумулятора, або короткого замикання акумулятора металевими предметами.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Використовуйте лише адаптер живлення, що постачається з цим приладом.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Від'єднайте ручну частину від шнура живлення, перш ніж мити прилад у воді.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Заряджайте акумулятор лише за допомогою знімного блоку живлення з комплекту постачання цього приладу.
- Використовувати виключно з блоком живлення A520-050100U-EU1.
- Цей прилад містить акумулятор, який не можна замінити. Коли термін служби акумулятора закінчиться, прилад слід утилізувати належним чином.
- Прилад слід використовувати лише з блоком живлення, що постачається разом із приладом.
- Машинка для стрижки містить літій-іонний акумулятор.
- Щоб уникнути короткого замикання або витоку рідини, не пошкодьте акумулятор, виймаючи його. У разі витікання рідини з акумулятора уникайте потрапляння рідини на шкіру чи одяг і негайно витріть її сухою ганчіркою. Потім надішліть акумулятор до відповідного пункту переробки або призначеного відділу післяпродажного обслуговування для належної утилізації.

Примітки:

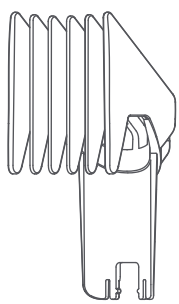
- Це нормально, коли голівка з лезом трохи нагрівається через тертя, що не впливає на роботу.
- Будь ласка, вчасно видаляйте залишки волосся з регульованого гребінця та головки леза, щоб запобігти засміченню та погіршенню якості підстригання.
- Термін служби голівки з лезом залежить від частоти використання та регулярного технічного обслуговування.
- Регулярно змащуйте голівку з лезом у рамках процедури технічного обслуговування.

Опис продукту





Регульований гребінець 2–14 мм



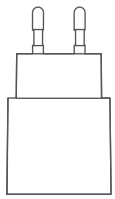
Регульований гребінець 16–28 мм



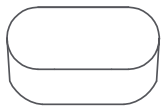
Зарядний кабель



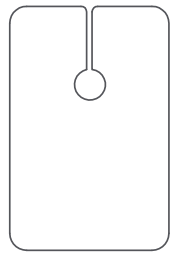
Щітка для очищення



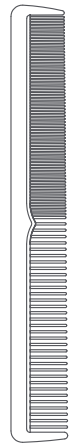
Адаптер живлення



Губка



Накидка перукаря



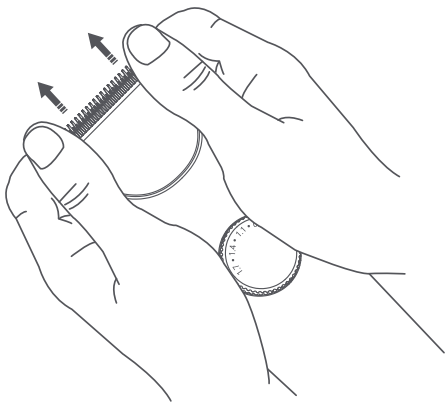
Гребінець

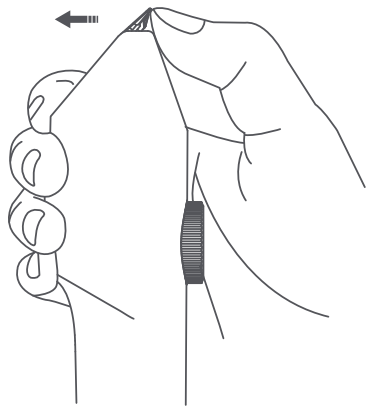
Примітка. Ілюстрації виробу й приладдя, наведені в цьому посібнику користувача, призначено виключно для довідки. Фактичний виріб і його функції можуть відрізнятися через подальше вдосконалення.

Збирання та розбирання

Видалення голівки з лезом

Вимкнути машинку для стрижки. Як показано на рисунку, тримайте машинку для стрижки передньою частиною вгору, при цьому тримайте головку машинки для стрижки двома руками, підпираючи вказівними пальцями задню частину голівки з лезом. Потім великими пальцями сильно натисніть на зубці з лезом, щоб зняти голівку з лезом.





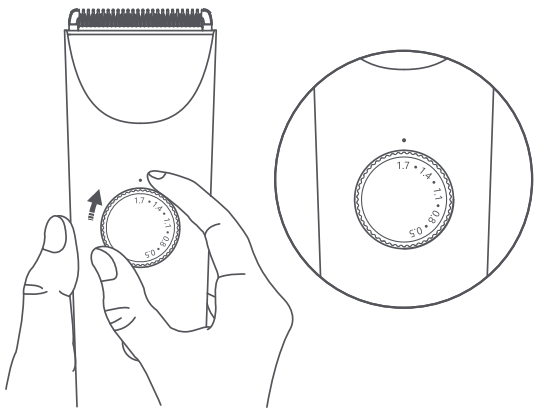
Застереження:

- Зніміть голівку з лезом двома руками, щоб уникнути її падіння та пошкодження.
- У разі пошкодження голівка з лезом може не працювати належним чином або спричинити застрягання волосся, тому замініть її якнайшвидше.

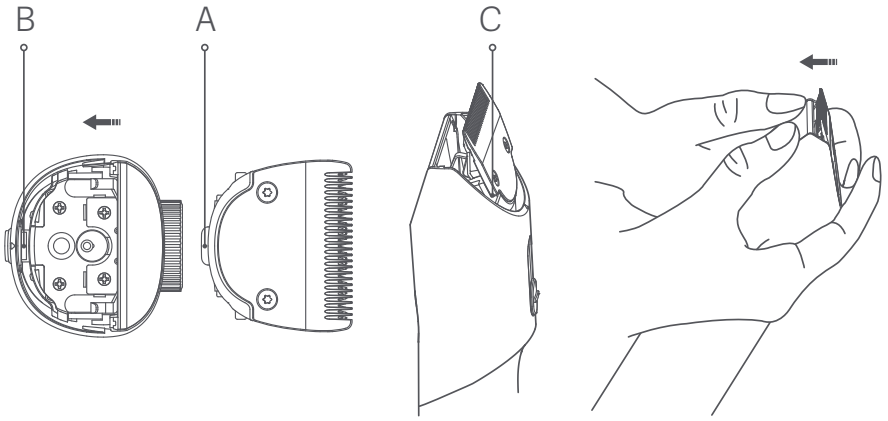
- Перш ніж знімати голівку з лезом, обов'язково вимкніть живлення машинки для стрижки. Якщо голівка з лезом гаряча, знімайте її після того, як вона охолоне.

Прикріплення голівки з лезом

1. Поверніть перемикач регульованого головного циферблата на 1,7 мм.

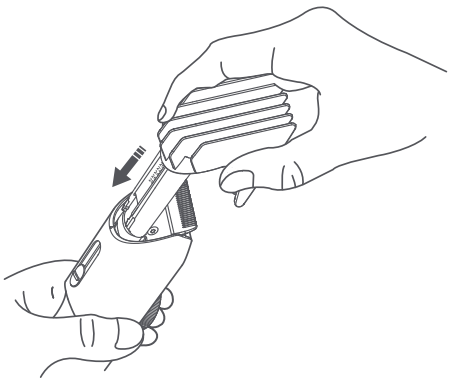


2. Вирівняйте виступ (A) на голівці із лезом відносно паза (B) на корпусі машинки для стрижки. Утворіть кут (C) між голівкою з лезом і корпусом машинки для стрижки, а потім міцно натисніть на верхню частину голівки з лезом, доки вона не стане на місце із клацанням.



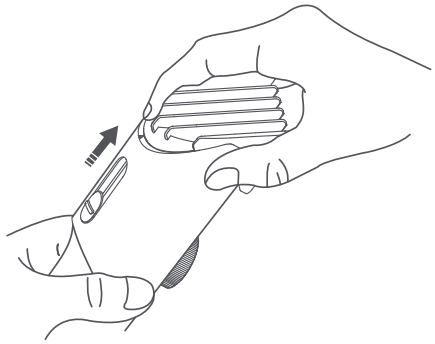
Встановлення регульованого гребінця

Вставте кінець регульованого гребінця з номером у отвір, доки він не стане на місце із клацанням.



Зняття регульованого гребінця

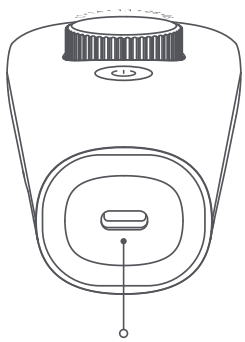
Як показано на рисунку, візьміться за верх регульованого гребінця та потягніть його вгору, щоб зняти.



Як використовувати

Заряджання

- Перш ніж заряджати обов'язково вимкніть машинку для стрижки.
- Підключіть зарядний кабель до порту для заряжддання Type-C і увімкніть джерело живлення, щоб почати заряджання. Індикатор рівня заряду акумулятора залишається білим, коли машинка для стрижки заряджається та повністю заряджена.
- Щоб повністю зарядити машинку для стрижки, потрібно близько 2,5 години.
- Повністю заряджена машинка для стрижки може безперервно працювати близько 3 години.
- Якщо акумулятор розряджається, індикатор рівня заряду акумулятора блимає білим. Ви можете продовжувати використовувати машинку для стрижки після підключення її до джерела живлення.



Порт для
заряджання Type-C

Примітка: Підключіть машинку для стрижки до джерела живлення та очікуйте кілька секунд, перш ніж увімкнути її знову. Якщо акумулятор розряджений перед заряджанням, зачекайте кілька хвилин, перш ніж увімкнути його знову.

Використання кнопки живлення

Експлуатація	Стан машинки для стрижки
Натисніть	Увімкнення/вимкнення (відновлюється попередній режим за замовчуванням)
Натисніть і утримуйте протягом двох секунд після ввімкнення	Перемикання між режимами низької та високої швидкості

Інструкція для блокування ходу

- Щоб увімкнути фіксуючий замок: Коли машинка для стрижки вимкнена, натисніть і утримуйте кнопку живлення протягом 3 секунд, доки індикатор фіксуючого замка не заблимає протягом 3 секунд і не згасне, вказуючи на те, що фіксуючий замок увімкнено.
- Щоб вимкнути фіксуючий замок: Натисніть і утримуйте кнопку живлення протягом 3 секунд, доки індикатор фіксуючого замка не заблимає протягом 3 секунд і не згасне, вказуючи на те, що фіксуючий замок вимкнено.

Примітка: Коли фіксуючий замок увімкнено, якщо ви натиснете кнопку живлення, при цьому блимає індикатор фіксуючого замка, але моторчик не буде запускатися.

Опис станів індикатора

	Стан машинки для стрижки	Стан індикатора
	Режим високої швидкості	Постійно світиться білим
	Режим низької швидкості	Вимк.
	Голівка з лезом потребує замащування.	Постійно світиться білим
	Голівка з лезом працює нормально.	Вимк.
	Блокування ходу увімкнене	Постійно світиться білим
	Блокування ходу вимкнене	Вимк.
	Достатній заряд акумулятора	Постійно світиться білим
	Низький заряд акумулятора	Блимає білим
	Акумулятор розряджений.	Блимає білим 5 разів, потім вимикається
	Заряджання	Постійно світиться білим
	Повністю заряджено	Постійно світиться білим

Використання регульованого гребінця

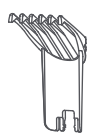
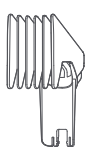
- Використовуйте гребінець, щоб розчесати волосся в напрямку росту волосся.
- Виберіть відповідний регульований гребінець і встановіть його на машинку для стрижки.
- Як показано на зображенні, посувайте регулятор гребінця вгору та вниз, щоб змінити довжину підстригання. Цифра, яку вказує позначка довжини підстригання, означає довжину волосся, що залишилося після підстригання.
- Помістіть зубці регульованого гребінця на шкіру голови та повільно рухайте машинкою для стрижки проти напрямку росту волосся.

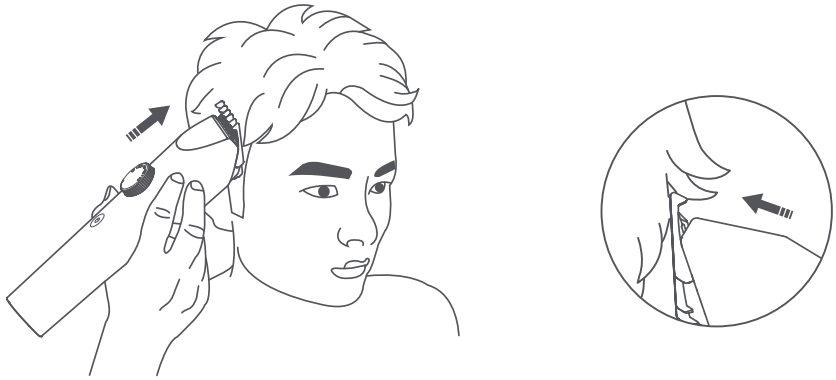


Примітки

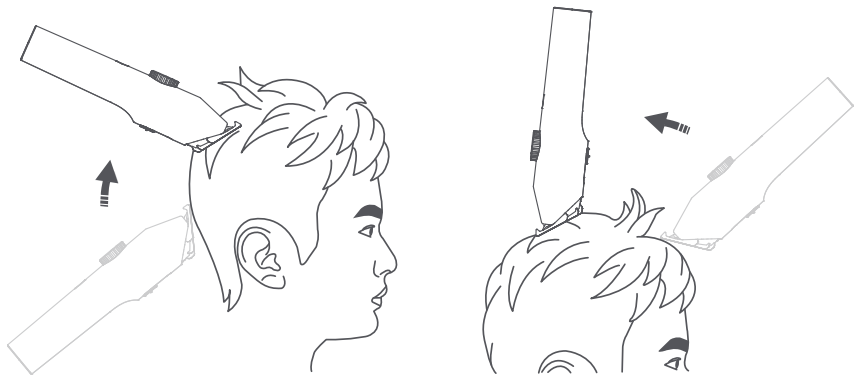
- Почніть підстригати з більшої довжини та поступово зменшуйте настройки, доки не досягнете бажаної довжини.
- Використовуйте вищу швидкість, коли підстригаєте густе або жорстке волосся, й нижчу швидкість, коли підстригаєте тонке волосся.
- При використанні регульованого гребінця рекомендується встановити регульовану голівку на 0,5 мм, інакше остаточна довжина волосся може відрізнятися від вибраної довжини гребінця.
- Довжина волосся після підстригання дещо відрізнятиметься від довжини підстригання.

Виберіть регульований гребінець залежно від бажаного стиля зачіски:

	Регульований гребінець 2–14 мм	Після підстригання досягає довжини 2–14 мм і найкраще підходить для коротких зачісок із 7 варіантами довжини.
	Регульований гребінець 16–28 мм	Після підстригання досягає довжини 16–28 мм і найкраще підходить для довгих зачісок із 7 варіантами довжини.



Рухайте машинкою для стрижки проти напрямку росту волосся

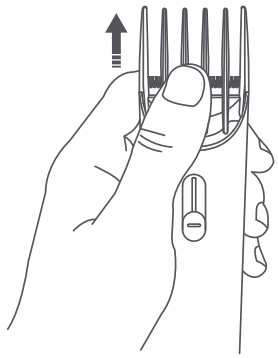


Пройдіть підстригання кілька разів з різною довжиною

Примітки

- Використання регульованого гребінця допомагає запобігти випадковому підрізанню занадто короткого волосся та контролювати загальну довжину зачіски.
- Оскільки волосся росте в різних напрямках, машинку для стрижки потрібно рухати в різних напрямках (вгору/вниз/поперек), щоб вона весь час рухалася проти напрямку росту волосся.
- Підстригайте кілька разів по всій голові, щоб машинка для стрижки підстригла все волосся, яке потрібно підстригти.
- Переконайтеся в тому, що верх регульованого гребінця торкається шкіри голови, щоб отримати рівну стрижку.
- Щоб отримати кращий результат на кучерявому, рідкому або довгому волоссі, розчешіть волосся в напрямку руху машинки для стрижки.

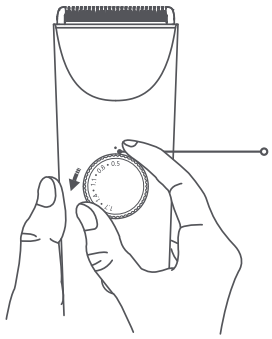
Примітка: Ви можете використовувати машинку для стрижки з регульованим гребінцем, щоб підстригти все волосся в одному місці на однакову довжину.



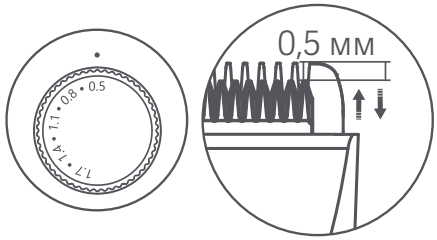
Натисніть на регульований гребінець великим пальцем, щоб його зняти

Інструкція щодо голівки з лезом

- При підстриганні контурів шиї та бакенбардів немає необхідності використовувати регульований гребінець. Замість цього відрегулюйте довжину підстригання волосся за допомогою регульованого циферблату на головці.
- Повертайте регульований циферблат на головці, щоб регулювати довжину підстригання волосся. Цифра, яку вказує стрілка над циферблатом, означає довжину волосся, що залишилося після підстригання.
- При підстриганні контурів шиї та бакенбардів рекомендується повільно пересувати машинку для стрижки тильною стороною вгору.



Повертайте його, щоб регулювати голівку з лезами



Крок зубців 0,5 мм



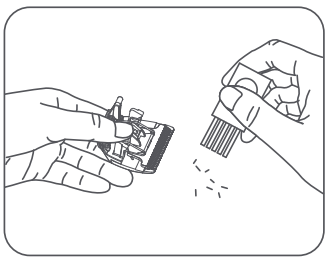
Підстригання контурів шиї та бакенбардів

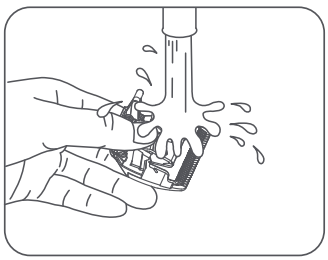
Догляд і технічне обслуговування

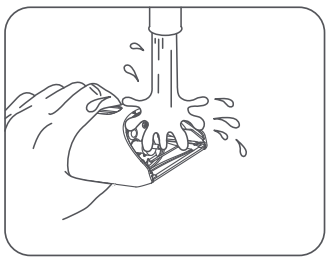
Попередження: Перш ніж виконувати очищення та технічне обслуговування, необхідно від'єднати зарядний кабель і вимкнути живлення машинки для стрижки.

Очищення голівки з лезом та корпусу машинки для стрижки

1. Зніміть голівку з лезом.
2. За допомогою щітки для очищення видаліть будь-яке волосся з голівки з лезом.
3. Окремо промийте голівку з лезом та корпус машинки для стрижки, щоб видалити все волосся.
4. Протріть тканиною і залиште висихати на відкритому повітрі.
5. Знову приєднайте голівку з лезом до машинки для стрижки та зберігайте її в безпечному місці.





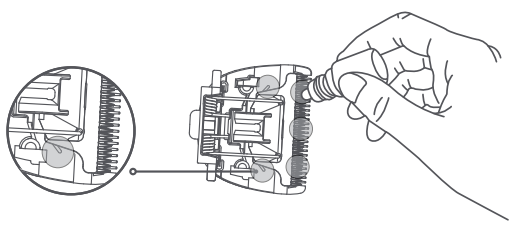




Підходить для миття під відкритим краном.

Технічне обслуговування голівки з лезом

Як показано на рисунку нижче, перед кожним використанням обов'язково додавайте по 1 краплі мастила (продається окремо) в кожне з 5 показаних місць.



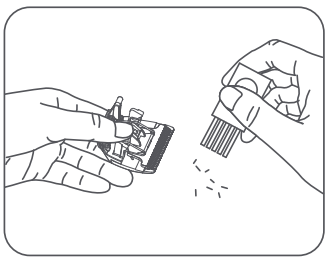
Додавання масла в головку з лезом

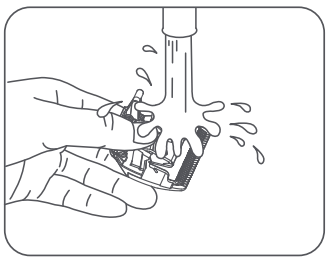
Догляд і технічне обслуговування

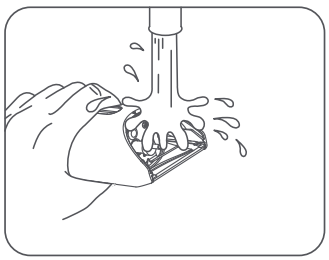
Попередження: Перш ніж виконувати очищення та технічне обслуговування, необхідно від'єднати зарядний кабель і вимкнути живлення машинки для стрижки.

Очищення голівки з лезом та корпусу машинки для стрижки

1. Зніміть голівку з лезом.
2. За допомогою щітки для очищення видаліть будь-яке волосся з голівки з лезом.
3. Окремо промийте голівку з лезом та корпус машинки для стрижки, щоб видалити все волосся.
4. Протріть тканиною і залиште висихати на відкритому повітрі.
5. Знову приєднайте голівку з лезом до машинки для стрижки та зберігайте її в безпечному місці.





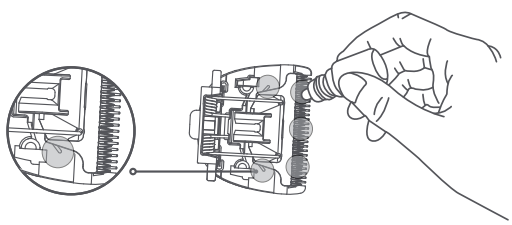




Підходить для миття під відкритим краном.

Технічне обслуговування голівки з лезом

Як показано на рисунку нижче, перед кожним використанням обов'язково додавайте по 1 краплі мастила (продається окремо) в кожне з 5 показаних місць.



Додавання масла в головку з лезом

Охорона навколишнього середовища

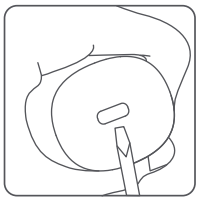
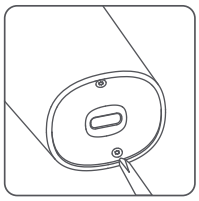
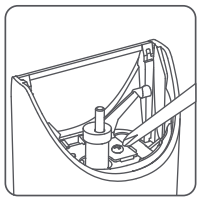
При закінченні терміну служби машинки для стрижки, видаліть і утилізуйте вбудований акумулятор відповідно до місцевого законодавства та нормативно-правових актів країни, де використовується машинка для стрижки. Якщо акумулятор не підлягає видаленню, утилізуйте машинку для стрижки в суворій відповідності до місцевих нормативно-правових актів щодо керування побутовими відходами в своїй місцевості.

Попередження:

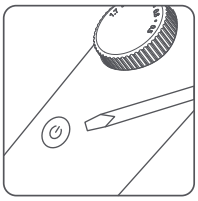
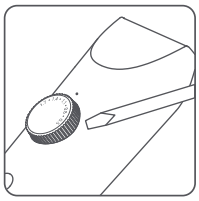
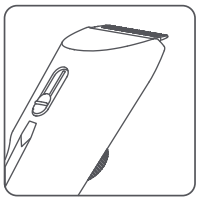
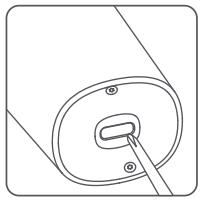
- Перш ніж викинути прилад, необхідно видалити акумулятор.
- Перш ніж видалити акумулятор, прилад потрібно відключити від електромережі.
- Акумулятор підлягає безпечній утилізації.

Видалення акумулятора

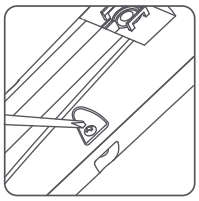
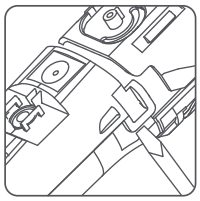
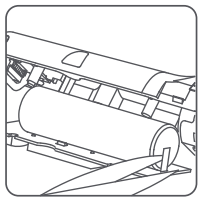
1. Після вимкнення машинки для стрижки, відкрийте нижню кришку за допомогою викрутки з пласкою голівкою та відкрутіть гвинти внизу та всередині гнізда головки з лезом.

2. За допомогою плоскої викрутки підчепіть кнопку живлення, регульовану головку і регулятор гребінця, а потім виштовхніть внутрішню частину вгору з нижньої частини.

3. Відкрутіть кріпильні гвинти, потім відкрийте затискач. Відріжте металеві виступи, що кріплять два кінці акумулятора до друкованої плати.

Примітка: Якщо акумулятор витікає, а ви випадково його торкнулися, промийте це місце великою кількістю води та негайно зверніться до лікаря.

Вирішення проблем

Проблеми	Можливі причини	Рішення
Регульований гребінець хитається.	Регульований гребінець встановлений неналежним чином.	Рекомендується повторне встановлення регульованого гребінця
Мотор не працює.	Акумулятор розряджений.	Зарядіть акумулятор.
	Мотор пошкоджений.	Зверніться до служби післяпродажного обслуговування.
Волосся не стрижеться гладко або застрягає.	Використовується непідходящий регульований гребінець	Виберіть інший гребінець.
	Голівка з лезом не змащена.	Додайте мастило в голівку з лезом.
	Низький рівень заряду акумулятора.	Зарядіть акумулятор.
Голівка з лезом не рухається або ненормально тремтить.	Голівка з лезом пошкоджена.	Замініть голівку з лезом.
	Голівка з лезом встановлена неналежним чином.	Повторно встановіть голівку з лезом.
	У голівці з лезом є сторонні предмети.	Очистіть голівку з лезом.
Помилки при заряджанні	Мотор пошкоджений.	Зверніться до служби післяпродажного обслуговування.
	Зарядний кабель пошкоджений.	Замініть зарядний кабель.

Проблеми	Можливі причини	Рішення
Проблеми з шумом при роботі	Акумулятор пошкоджений.	Зверніться до служби післяпродажного обслуговування.
	Голівка з лезом встановлена неналежним чином.	Повторно встановіть голівку з лезом.
	Голівка з лезом пошкоджена.	Замініть голівку з лезом.
	Мотор пошкоджений.	Зверніться до служби післяпродажного обслуговування.
Індикатор рівня заряду акумулятора відображає E1.	Захист від заклинювання мотора	Перевірте, чи правильно встановлено голівку з лезами та чи немає сторонніх предметів у машинці для стрижки.
Індикатор рівня заряду акумулятора відображає E2.	Захист від перегрівання акумулятора	Перевірте, чи не порушено умови для заряджання (заряджайте при температурі від 5 °C до 35 °C).
Індикатор рівня заряду акумулятора відображає E3.	Захист від низької температури акумулятора	
Індикатор рівня заряду акумулятора відображає E4.	Захист від високої напруги на вході	Щоб зарядити машинку для стрижки, використовуйте адаптер живлення 5 В ⎓ 1 А.

Примітка: Якщо проблема не зникає після використання вищезазначених рішень, зверніться до служби післяпродажного обслуговування.

Характеристики

Назва	Машинка для стрижки волосся
Модель	MJGHHC2LF
Час заряджання	2,5 години
Номінальна напруга/потужність	3,7 В ⎓ 3 Вт
Напруга/струм заряджання	5 В ⎓ 1 А
Клас IP-захисту	IPX7
Вага нетто	271 г (без регульованих гребінців)

Розміри виробу	47 × 48 × 182 мм (без регульованих гребінців)
Споживання енергії	Режим вимкнення: ≤ 0,3 Вт
Час до виконання умови	Режим вимкнення: ≤ 20 хв

Адаптер живлення

Вхід: 100–240 В~, 50/60 Гц, 0,2 А	Вихід: 5,0 В ⎓ 1,0 А, 5,0 W

Опублікована інформація	Значення й точність	Одиниця вимірювання
Назва виробника	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Ідентифікатор моделі	A520-050100U-EU1	—
Вхідна напруга	100–240	В~
Вхідна частота змінного струму	50/60	Гц
Вихідна напруга	5,0	В ⎓
Вихідний струм	1,0	А
Вихідна потужність	5,0	Вт
Середній ККД активного режиму	73,77	%
ККД при низькому навантаженні (10 %)	64,588	%
Споживання енергії без навантаження	0,075	Вт

Європа — Декларація відповідності для ЄС

CE

Ми, компанія Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd., заявляємо, що це обладнання відповідає застосовним директивам, європейським стандартам і поправкам до них. Повний текст заяви для ЄС про відповідність наведено в Інтернеті за такою адресою: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Інформація про утилізацію та переробку відходів електричного та електронного обладнання



Усі продукти, позначені цим символом, вважаються відходами електричного та електронного обладнання (WEEE відповідно до директиви 2012/19/EU), які слід утилізувати окремо від несортованих побутових відходів. Щоб захистити здоров'я людей і навколишнє середовище, потрібно здавати непрацююче обладнання до спеціалізованих пунктів збору, визначених державними або місцевими органами влади, для подальшої переробки. Правильна утилізація та переробка допоможуть запобігти негативним наслідкам для навколишнього середовища та здоров'я людей. За додатковою інформацією про розташування та умови роботи подібних пунктів збору звертайтеся до компанії, яка виконала встановлення, або до місцевих органів влади.

Виготовлено для: Сяомі Коммунікейшінс Ко., Лтд.
Виробник: Нінбо Лофанс Хоум Епліанс Ко., Лтд.,
(компанія Екосистеми Мі)
Адреса: Рум 22-3, Лангму Білдінг, Байша Роад, Цисі Сіті, Чжецзян, Китай
Щоб дізнатися більше, відвідайте сайт www.mi.com
Докладний електронний посібник можна знайти за адресою
www.mi.com/global/support/user-guide
Версія посібника користувача: V1.1

Ürünü kullanmadan önce bu kılavuzu dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.

Hata, elektrik çarpması, yaralanma, yangın, ölüm ve ekipman hasarı ya da maddi hasar risklerini azaltmak için aşağıdaki güvenlik önlemlerine mutlaka uyunuz.

Önlemler

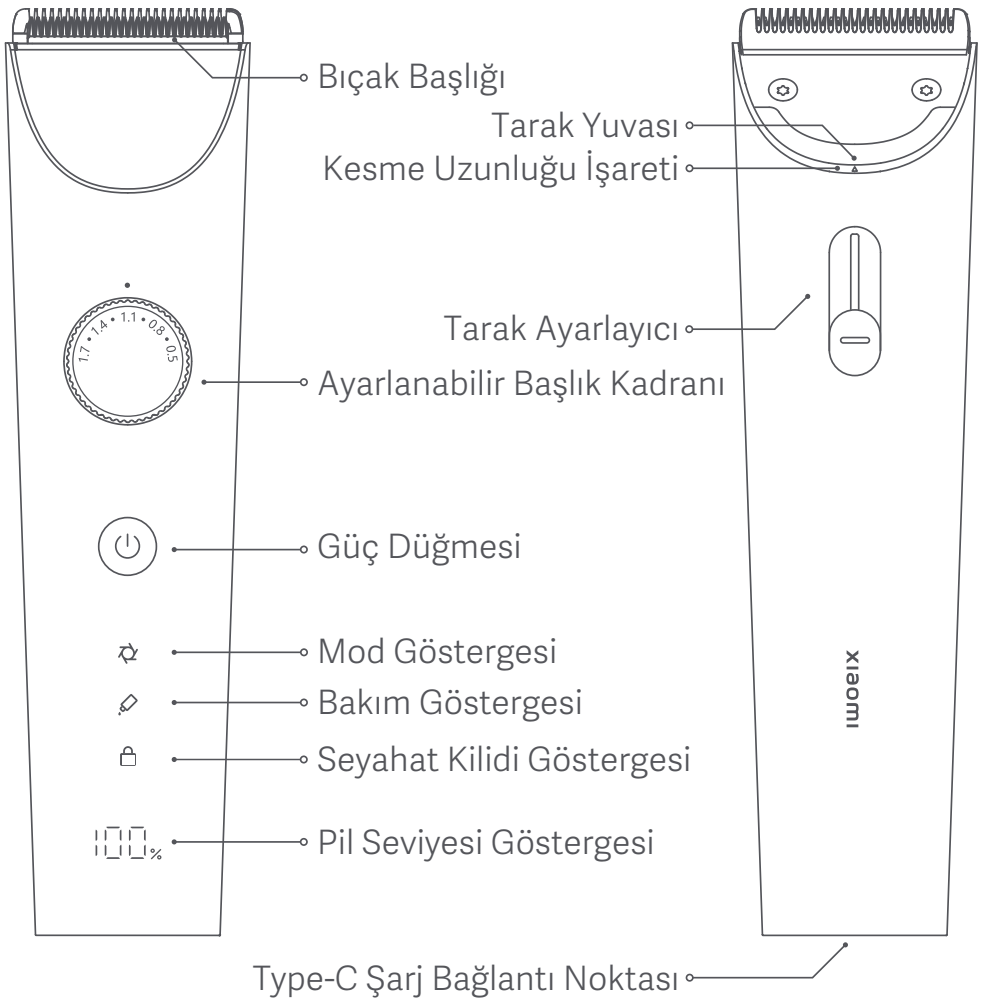
- İlk kez kesme işlemi yaparken dikkatli olun. Kesme makinesini hızlı bir şekilde değil, yumuşak ve nazikçe hareket ettirin.
- Kafa derisinde çatlak, enfeksiyon veya şişlik olması durumunda, ikincil yaralanmaları önlemek için kesme makinesini kullanmayın.
- Bıçak başlığını tuzlu su veya sıcak su yerine temiz suyla durulayın.
- Bıçak başlığını veya diğer parçaları temizlik için asla sökmeyin, çünkü tekrar monte edilemeyebilirler.
- Kesme makinesini yalnızca musluk suyuna veya sabunlu suya batırılmış yumuşak bir bezle temizleyin. Tiner, benzin, alkol veya diğer kimyasalları kullanmayın.
- Kesme makinesini suya batırmayın. Temizledikten sonra, yayın paslanmasını önlemek için bıçak başlığını kuruttuğunuzdan emin olun.
- Şarj kablosunu asla yıkamayın.
- Kesme makinesini saklamadan önce şarj kablosunu çıkarın ve kesme makinesinin etrafına sarmayın.
- Kullandıktan sonra, kesme makinesini doğrudan güneş ışığından ve herhangi bir ısı kaynağından uzak, serin ve kuru bir yerde saklayın.
- Saklama sırasında, aşırı deşarj nedeniyle pilin hasar görmesini önlemek için kesme makinesinin kapalı olduğundan emin olun.
- Bebeklerin ve çocukların boğulma riskini önlemek için lütfen ambalajı uygun şekilde atın.
- Bu cihazın, gözetim altında olmamaları veya kendilerine cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ve ilgili tehlikelerin anlaşılmasına yönelik talimatlar verilmemiş olması durumunda fiziksel, duyusal veya zihinsel yetileri azalmış ya da deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmaması gerekir.
- Cihazla oynamamalarını sağlamak için çocukların gözetim altında tutulması gerekir.

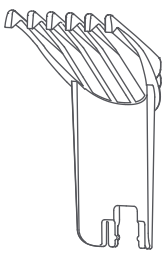
- Bu cihaz, gözetim altında olmaları veya kendilerine cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ve ilgili tehlikelerin anlaşılmasına yönelik talimatlar verilmiş olması durumunda 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duyusal veya zihinsel yetileri azalmış ya da deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı tarafından gerçekleştirilecek bakım, gözetim altında olmayan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Cihazı veya pili aşırı sıcağa maruz bırakmayın.
- Pille çalışan cihazın terminallerinin veya pilin terminallerinin metal nesnelerle kısa devre yapma riskine karşı dikkatli olun.
- UYARI: Yalnızca bu cihazla birlikte verilen besleme ünitesini kullanın.
- UYARI: Elde tutulan parçayı suda temizlemeden önce güç kablosundan ayırın.
- UYARI: Pili şarj etmek için, yalnızca bu cihazla birlikte verilen sökülebilir besleme ünitesini kullanın.
- Yalnızca A520-050100U-EU1 besleme ünitesi ile kullanın.
- Bu cihazda değiştirilemeyen bir pil bulunmaktadır. Pilin kullanım ömrü sona erdiğinde, cihaz uygun şekilde imha edilmelidir.
- Cihaz, yalnızca cihazla birlikte verilen güç kaynağı ünitesi ile birlikte kullanılmalıdır.
- Kesme makinesinde bir lityum-iyon pil bulunmaktadır.
- Kısa devre veya sıvı sızıntısını önlemek için pili sökerken pile hasar vermeyin. Pilde sızıntı olursa sıvının cildinizle veya giysilerinizle temas etmesini önleyin ve derhal kuru bir bezle silin. Ardından pili düzgün şekilde imha etmek için uygun geri dönüşüm tesisine veya belirtilen satış sonrası hizmet ekibine gönderin.

Notlar:

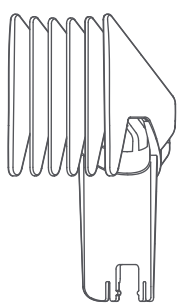
- Bıçak başlığının sürtünme nedeniyle hafifçe ısınması normaldir ve kullanımı etkilemez.
- Tıkanmalardan dolayı kesme performansının azalmasını önlemek için lütfen ayarlanabilir tarak ve bıçak başlığındaki artık kılları zamanında temizleyin.
- Bıçak başlığının kullanım ömrü, kullanım ve bakım sıklığına bağlıdır.
- Lütfen bakım için bıçak başlığını düzenli olarak yağlayın.

Ürüne Genel Bakış





2–14 mm Ayarlanabilir Tarak



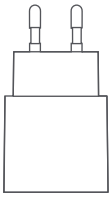
16–28 mm Ayarlanabilir Tarak



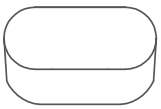
Şarj Kablosu



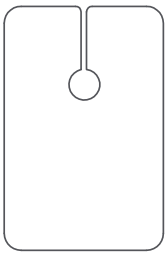
Temizleme Fırçası



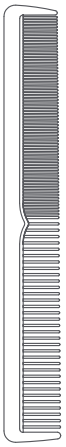
Güç Adaptörü



Sünger



Berber Pelerini



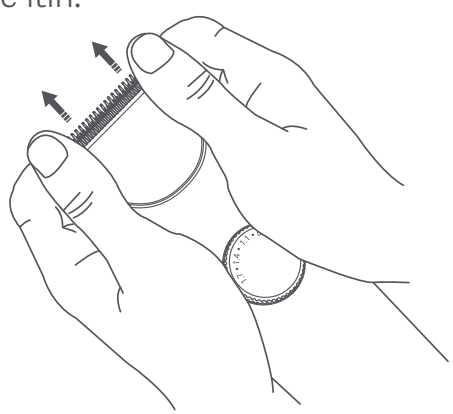
Tarak

Not: Kullanım kılavuzundaki ürün ve aksesuar çizimleri yalnızca referans amaçlı olarak sağlanmıştır. Ürün iyileştirmeleri nedeniyle asıl ürün ve işlevler farklılık gösterebilir.

Kurulum ve Sökme

Bıçak başlığının çıkarılması

Kesme makinesini kapatın. Şekilde gösterildiği gibi, kesme makinesinin ön tarafını yukarıda tutun ve işaret parmaklarınız bıçak başlığının arkasına takılı olacak şekilde kesme makinesi başlığını iki elinizle tutun. Ardından bıçak başlığını çıkarmak için başparmaklarınızla bıçak dişlerini sertçe itin.





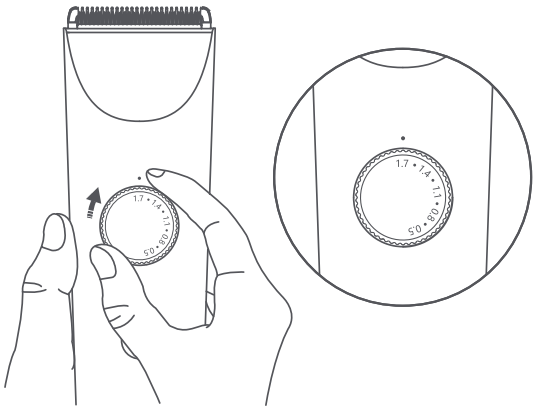
Uyarılar:

- Düşmesini ve kırılmasını önlemek için lütfen bıçak başlığını iki elinizle çıkarın.
- Hasar görürse, bıçak başlığı düzgün çalışmayabilir veya saçın sıkışmasına neden olabilir, bu nedenle lütfen mümkün olan en kısa sürede değiştirin.

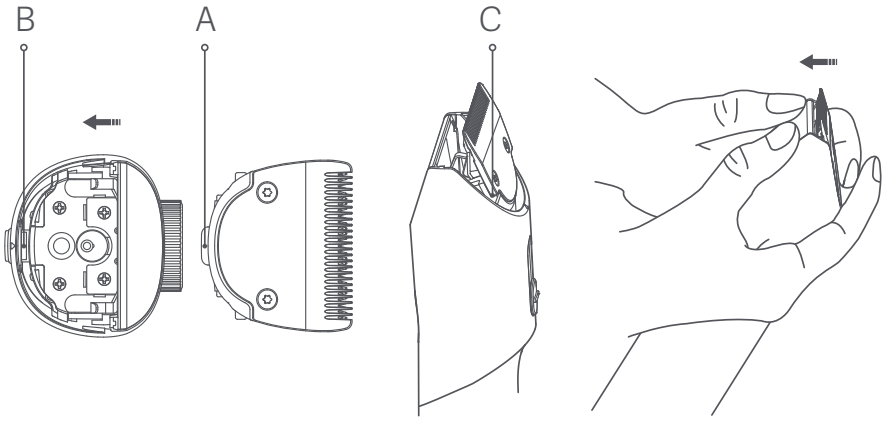
- Bıçak başlığını çıkarmadan önce, kesme makinesini kapattığınızdan emin olun. Bıçak başlığı sıcaksa, soğuduktan sonra çıkarın.

Bıçak başlığının takılması

1. Ayarlanabilir başlık kadranını 1,7 mm'ye çevirin.

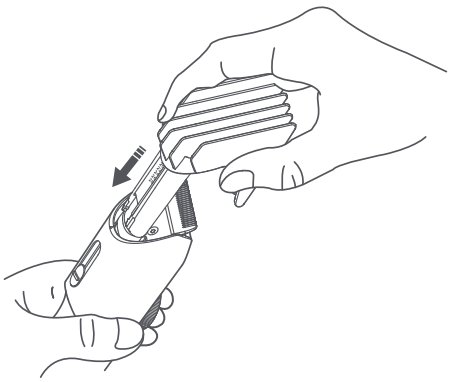


2. Bıçak başlığı üzerindeki çıkıntıyı (A) kesme makinesi gövdesi üzerindeki yuva (B) ile hizalayın. Bıçak başlığı ile kesme makinesi gövdesi arasında bir açı (C) oluşturun ve ardından bıçak başlığının üst kısmını yerine oturana kadar sıkıca bastırın.



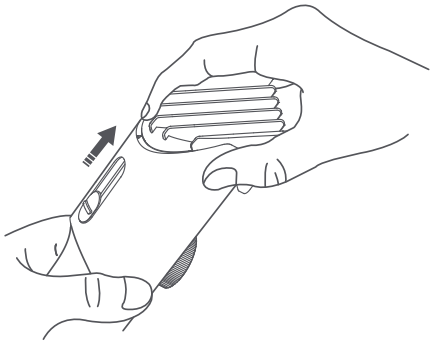
Ayarlanabilir tarağın takılması

Ayarlanabilir tarağın numaralı ucunu yerine oturana kadar yuvaya yerleştirin.



Ayarlanabilir tarağın çıkarılması

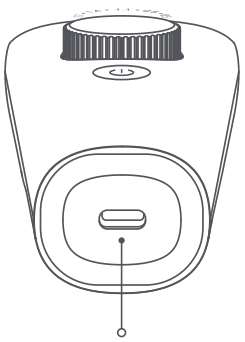
Şekilde gösterildiği gibi, ayarlanabilir tarağın üst kısmını tutun ve çıkarmak için yukarı doğru çekin.



Nasıl Kullanılır

Şarj Etme

- Şarj etmeden önce kesme makinesini kapattığınızdan emin olun.
- Şarj kablosunu Type-C şarj bağlantı noktasına takın ve şarj etmeye başlamak için güç kaynağını açın. Kesme makinesi şarj olurken ve tamamen şarj olduğunda pil seviyesi göstergesi beyaz kalacaktır.
- Kesme makinesinin tamamen şarj olması yaklaşık 2,5 saat sürer.
- Tam şarjlı kesme makinesi yaklaşık 3 saat boyunca sürekli çalışabilir.
- Pil azalıyorsa, pil seviyesi göstergesi beyaz renkte yanıp sönecektir. Kesme makinesini bir güç kaynağına bağladıktan sonra kullanmaya devam edebilirsiniz.



Type-C Şarj
Bağlantı Noktası

Not: Kesme makinesini bir güç kaynağına bağlayın ve tekrar açmadan önce birkaç saniye bekleyin. Şarj etmeden önce pil biterse, lütfen tekrar açmadan önce birkaç dakika bekleyin.

Güç düğmesini kullanma

İşlem	Kesme makinesi durumu
Basın	Açma/kapatma (varsayılan olarak önceki moda devam eder)
Açıldıktan sonra 2 saniye basılı tutun	Düşük ve yüksek hız modları arasında geçiş yapma

Seyahat kilidine ilişkin talimatlar

- Seyahat kilidini etkinleştirmek için: Kesme makinesi kapalıyken, seyahat kilidi göstergesi 3 saniye yanıp sönüp sönerek seyahat kilidinin etkin olduğunu gösterene kadar güç düğmesini 3 saniye basılı tutun.
- Seyahat kilidini devre dışı bırakmak için: Seyahat kilidi göstergesi 3 saniye yanıp sönüp sönerek seyahat kilidinin devre dışı bırakıldığını gösterene kadar güç düğmesini 3 saniye basılı tutun.

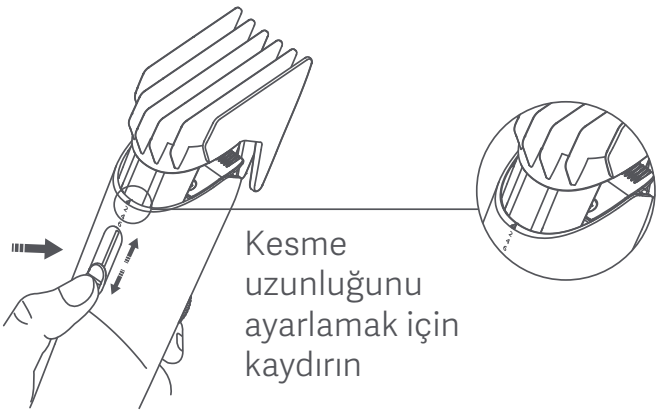
Not: Seyahat kilidi etkinleştirildiğinde, güç düğmesine basarsanız, seyahat kilidi göstergesi yanıp sönecektir, ama motor etkinleştirilmez.

Gösterge durumu açıklaması

	Kesme makinesi durumu	Gösterge durumu
	Yüksek hız modu	Sürekli beyaz
	Düşük hız modu	Kapalı
	Bıçak başlığının yağa ihtiyacı var.	Sürekli beyaz
	Bıçak başlığı normal çalışıyor.	Kapalı
	Seyahat kilidi etkin	Sürekli beyaz
	Seyahat kilidi devre dışı	Kapalı
	Yeterli pil	Sürekli beyaz
	Düşük pil	Yanıp sönen beyaz ışık
	Pil boş.	5 kez beyaz renkte yanıp söner ve sonra kapanır
	Şarj oluyor	Sürekli beyaz
	Tamamen şarj oldu	Sürekli beyaz

Ayarlanabilir tarağın kullanılması

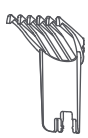
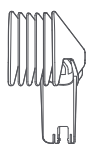
- Saçı uzama yönünde fırçalamak için tarağı kullanın.
- Uygun bir ayarlanabilir tarak seçin ve kesme makinesine takın.
- Resimde gösterildiği gibi, kesme uzunluğunu değiştirmek için tarak ayarlayıcısını yukarı ve aşağı kaydırın. Kesme uzunluğu işaretinin gösterdiği sayı, kesme işleminden sonra kalan saç uzunluğudur.
- Ayarlanabilir tarağın dişlerini kafa derisine yerleştirin ve kesme makinesini saçın uzama yönüne doğru yavaşça hareket ettirin.



Notlar

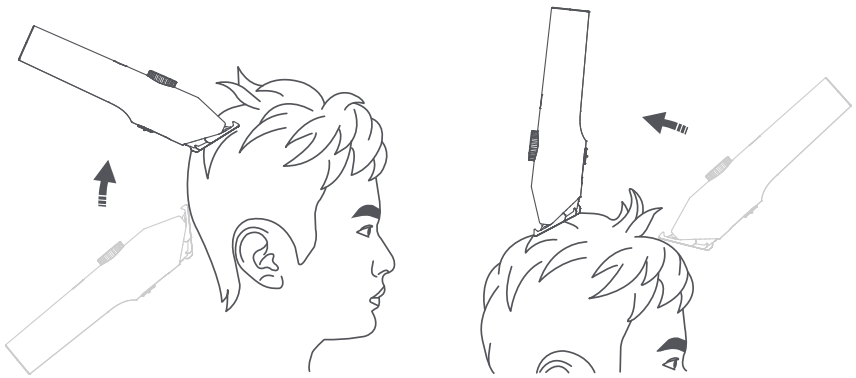
- Kesmeye daha uzun bir uzunlukta başlayın ve istediğiniz uzunluğa ulaşana kadar ayarı kademeli olarak azaltın.
- Kalın veya kaba saçları keserken daha yüksek bir hız ayarı ve daha ince saçları keserken daha düşük bir hız ayarı kullanın.
- Ayarlanabilir bir tarak kullanırken, ayarlanabilir başlık kadranını 0,5 mm'ye ayarlamanız önerilir, aksi takdirde son saç uzunluğu seçilen tarak uzunluğundan farklı olabilir.
- Kesme işleminden sonraki saç uzunluğu, kesme uzunluğundan biraz farklı olacaktır.

İstediğiniz saç stiline bağlı olarak ayarlanabilir tarağı seçin:

	2–14 mm ayarlanabilir tarak	Kesme işleminden sonra 2–14 mm uzunluğa ulaşır ve 7 uzunluk seçeneği ile kısa saç stilleri için en uygunudur.
	16–28 mm ayarlanabilir tarak	Kesme işleminden sonra 16–28 mm uzunluğa ulaşır ve 7 uzunluk seçeneği ile orta ila uzun saç stilleri için en uygunudur.



Kesme makinesini saçın uzama yönünün tersine hareket ettirin

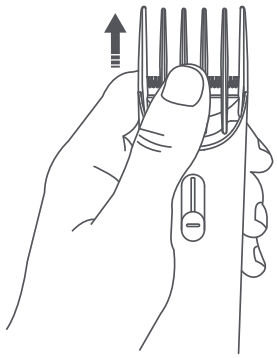


Farklı uzunluklarla birden çok kez üzerinden geçin

Notlar

- Bir ayarlanabilir tarak kullanmak, saçın kazara çok kısa kesilmesini önlemeye ve saç modelinin genel uzunluğunu kontrol etmeye yardımcı olur.
- Saç farklı yönlerde uzama eğiliminde olduğundan, kesme makinesinin saçın uzama yönünün tersine gitmesini sağlamak için farklı yönlerde (yukarı/aşağı/çapraz) hareket ettirilmesi gerekir.
- Kesme makinesinin kesilecek tüm saçları yakaladığından emin olmak için tüm baş boyunca tekrar tekrar kesin.
- Eşit bir kesim elde etmek için ayarlanabilir tarağın üst kısmının kafa derisiyle temas halinde kaldığından emin olun.
- Kıvırcık, seyrek veya uzun saçlarda daha iyi sonuç almak için saçı kesme makinesinin hareket yönünde tarayın.

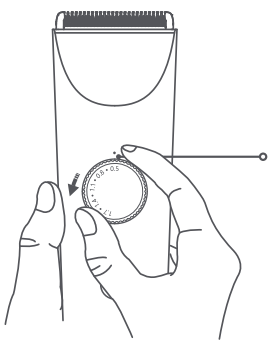
Not: Kesme makinesini, tüm saçları aynı pozisyonda aynı uzunlukta kesmek için bir ayarlanabilir tarakla kullanabilirsiniz.



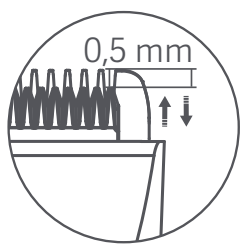
Ayarlanabilir tarağı çıkarmak için başparmağınızla itin

Bıçak başlığı ile ilgili talimatlar

- Boyun ve favorilerin çevresini keserken ayarlanabilir tarağı kullanmaya gerek yoktur. Bunun yerine, ayarlanabilir başlık kadranı ile saçın kesme uzunluğunu ayarlayın.
- Saçın kesme uzunluğunu ayarlamak için ayarlanabilir başlık kadranını çevirin. Kadranın üzerindeki okla gösterilen sayı, kesme işleminden sonra kalan saç uzunluğudur.
- Boyun ve favorilerin uçlarını keserken, kesme makinesinin arkası yukarı bakacak şekilde yavaşça hareket ettirilmesi önerilir.



Bıçak başlığını ayarlamak için çevirin



Diş aralığı 0,5 mm



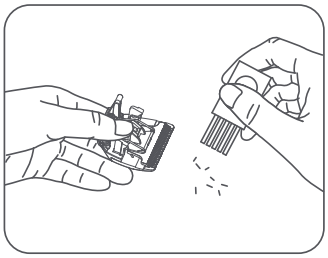
Boyun ve favori uçlarının kesilmesi

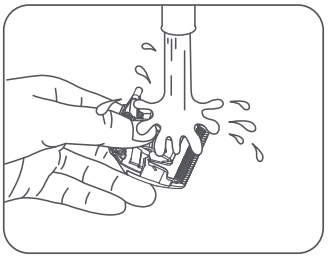
Bakım ve Onarım

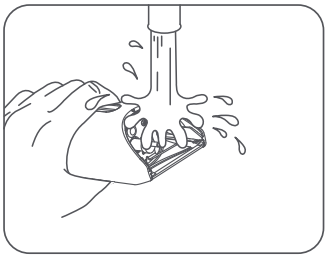
Uyarı: Temizlik ve bakımdan önce şarj kablosunun fişi çekilmeli ve kesme makinesi kapatılmalıdır.

Bıçak başlığının ve kesme makinesi gövdesinin temizlenmesi

1. Bıçak başlığını çıkarın.
2. Bıçak başlığındaki kılları temizlemek için temizleme fırçasını kullanın.
3. Tüm kılları temizlemek için bıçak başlığını ve kesme makinesi gövdesini ayrı ayrı durulayın.
4. Bir bezle silin ve kurumaya bırakın.
5. Bıçak başlığını kesme makinesine tekrar takın ve güvenli bir yerde saklayın.





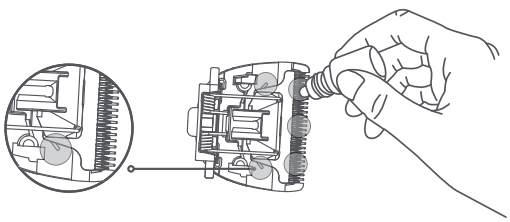




Açık su musluğu altında temizlemek için uygundur.

Bıçak başlığının bakımı

Aşağıdaki şekilde gösterildiği gibi, her kullanımdan önce gösterilen 5 noktanın her birine 1 damla yağlayıcı (ayrı satılır) eklediğinizden emin olun.



Bıçak başlığına yağlayıcı ekleme

Çevresel Koruma

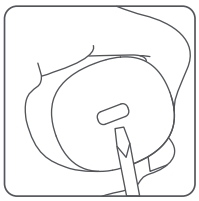
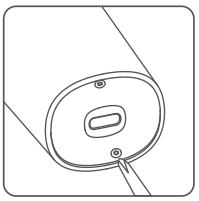
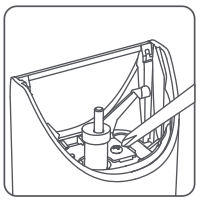
Kesme makinesi kullanım ömrünün sonuna ulaştığında, lütfen kesme makinesinin kullanıldığı ülke veya bölgenin yerel yasa ve yönetmeliklerine göre dahili pili çıkarın, imha edin ve geri dönüştürün. Pil çıkarılamıyorsa, kesme makinesini bölgenizdeki sınıflandırılmış evsel atık bertarafı ile ilgili yönetmeliklere tam olarak uygun şekilde imha edin.

Uyarılar:

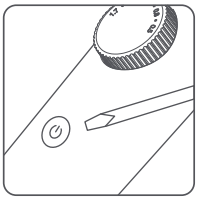
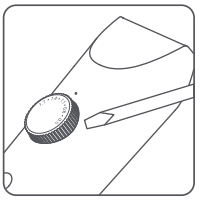
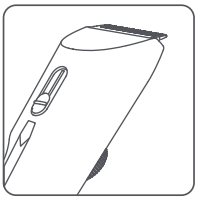
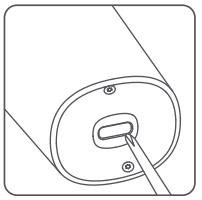
- Pil bertaraf edilmeden önce cihazdan çıkartılmalıdır.
- Pil çıkartılırken cihazın şebeke beslemesi ile bağlantısı kesilmiş olmalıdır.
- Pil güvenle bertaraf edilmelidir.

Pili yerinden çıkarma

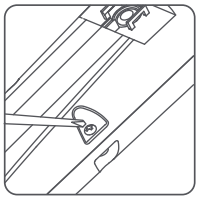
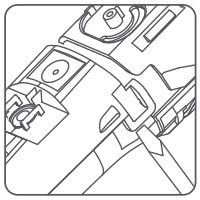
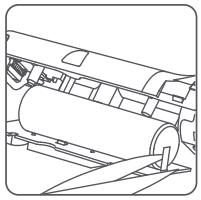
1. Kesme makinesini kapattıktan sonra, düz uçlu bir tornavida ile alt kapağı kaldırarak açın ve alttaki ve bıçak başlığı yuvasının içindeki vidaları sökün.

2. Güç düğmesini, ayarlanabilir başlık kadranını ve tarak ayarlayıcısını çıkarmak için düz uçlu bir tornavida kullanın, ardından iç kısmı alttan yukarı doğru itin.

3. Sabitleme vidalarını sökün, ardından klipsi kaldırarak açın. Pilin iki ucunu devre kartına bağlayan metal tırnakları kesin.

Not: Pil sızıntı yapmışsa ve yanlışlıkla pile dokunursanız, bölgeyi bol suyla yıkayın ve derhal tıbbi yardım alın.

Sorun Giderme

Sorunlar	Olası Nedenler	Çözümler
Ayarlanabilir tarak sallanıyor.	Ayarlanabilir tarak düzgün takılmamış.	Ayarlanabilir tarağı yeniden takın
Motor çalışmıyor.	Pil bitmiştir.	Pili şarj edin.
	Motor hasar görmüş.	Satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.
Saçlar düzgün kesilmiyor veya sıkışıyor.	Uygun olmayan bir ayarlanabilir tarak kullanılıyor	Farklı bir tarak seçin.
	Bıçak başlığı yağlanmamış.	Bıçak başlığına yağlayıcı ekleyin.
	Pil seviyesi düşük.	Pili şarj edin.
Bıçak başlığı hareket etmiyor veya anormal şekilde sallanıyor.	Bıçak başlığı hasar görmüş.	Bıçak başlığını değiştirin.
	Bıçak başlığı düzgün takılmamış.	Bıçak başlığını yeniden takın.
	Bıçak başlığında yabancı cisimler var.	Bıçak başlığını temizleyin.
Şarj etme hataları	Motor hasar görmüş.	Satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.
	Şarj kablosu hasar görmüş.	Şarj kablosunu değiştirin.

Sorunlar	Olası Nedenler	Çözümler
Çalışma sesi sorunları	Pil hasar görmüş.	Satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.
	Bıçak başlığı düzgün takılmamış.	Bıçak başlığını yeniden takın.
	Bıçak başlığı hasar görmüş.	Bıçak başlığını değiştirin.
	Motor hasar görmüş.	Satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.
Pil seviyesi göstergesi E1 gösteriyor.	Motor sıkışma koruması	Bıçak başlığının düzgün takılıp takılmadığını ve kesme makinesinde herhangi bir yabancı cisim olup olmadığını kontrol edin.
Pil seviyesi göstergesi E2 gösteriyor.	Pil aşırı ısınma koruması	Şarj ortamının anormal olup olmadığını kontrol edin (lütfen 5 °C ila 35 °C arasında şarj edin).
Pil seviyesi göstergesi E3 gösteriyor.	Pil düşük sıcaklık koruması	
Pil seviyesi göstergesi E4 gösteriyor.	Yüksek voltaj giriş koruması	Kesme makinesini şarj etmek için lütfen 5 V ⎓ 1 A güç adaptörü kullanın.

Not: Yukarıdaki çözümleri denedikten sonra sorun devam ederse, lütfen satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.

Teknik Özellikler

Ad	Saç Kesme Makinesi
Model	MJGHHC2LF
Şarj Süresi	2,5 saat
Nominal Voltaj/Güç	3,7 V ⎓ 3 W
Şarj Etme Gerilimi/Akımı	5 V ⎓ 1 A
IP Derecelendirmesi	IPX7
Net Ağırlık	271 g (ayarlanabilir taraklar hariç)

Ürün Boyutları	47 × 48 × 182 mm (ayarlanabilir taraklar hariç)
Güç Tüketimi	Kapalı modu: ≤ 0,3 W
Koşulu Girme Zamanı	Kapalı modu: ≤ 20 dk

Güç Adaptörü

Giriş: 100–240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A Çıkış: 5,0 V ⎓ 1,0 A, 5,0 W

Yayınlanan Bilgiler	Değer ve Kesinlik	Birim
Üretici Adı	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.	—
Model Tanımlayıcısı	A520-050100U-EU1	—
Giriş Voltajı	100–240	V~
Giriş AC Frekansı	50/60	Hz
Çıkış Voltajı	5,0	V⎓
Çıkış Akımı	1,0	A
Çıkış Gücü	5,0	W
Ortalama Aktif Verim	73,77	%
Düşük Yükte (%10) Verim	64,588	%
Yüksüz Güç Tüketimi	0,075	W

Avrupa-AB Uygunluk Beyanı

CE

Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd. olarak işbu belge ile bu ekipmanın geçerli Direktiflere, Avrupa Normlarına ve değişikliklere uygun olduğunu beyan ederiz. AB uygunluk beyanının tam metnine şu adresten ulaşılabilir:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

WEEE İmha ve Geri Dönüşüm Bilgileri



Bu sembolü taşıyan tüm ürünler, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarıdır (2012/19/EU sayılı direktifte WEEE olarak belirtilmiştir) ve bunların sınıflandırılmamış evsel atıklarla birlikte atılmaması gerekir. Bunun yerine ekipman atıklarınızı, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarının geri dönüşümü için devlet veya yerel makamlar tarafından belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumanız gerekir. Doğru imha ve geri dönüşüm, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası olumsuz sonuçları önlemeye yardımcı olur. Söz konusu toplama noktaları ve bu tür toplama noktalarının koşul ve şartları ile ilgili daha fazla bilgi için lütfen kurulumcuya veya yerel makamlara başvurun.



Şu şirket için üretildi: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Üretici: Ningbo Lofans Home Appliance Co., Ltd.
(Mi Ekosisteminde yer alan şirketlerden biri)
Adres: Room 22-3, Langmu Building, Baisha Road, Cixi City, Zhejiang, China
Daha fazla bilgi için lütfen www.mi.com'u ziyaret edin
Ayrıntılı e-kılavuz için lütfen www.mi.com/global/support/user-guide adresine gidin
Kullanım Kılavuzu Sürümü: V1.1

EU REP.
Xiaomi Technology Netherlands B.V.
Prinses Beatrixlaan 582, 2595BM, The Hague, The Netherlands
contact@support.mi.com
UK REP.
Xiaomi Technology UK Limited
Davidson House, Forbury Square, Reading, Berkshire RG1 3EU
contact@support.mi.com


58350